



File - Proj 6.



THE PROVINCE OF TRANSVAAL
Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

PRICE: S.A. 10c OVERSEAS 15c



DIE PROVINSIE TRANSVAAL
Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

PRYS: S.A. 10c OORSEE 15c

VOL. 214

PRETORIA

20 DECEMBER,
20 DESEMBER

1972

3608

IMPORTANT ANNOUNCEMENT**CLOSING TIME FOR ADMINISTRATOR'S NOTICES, ETC.**

As the 25th, 26th December, 1972 and 1st January, 1973, are public holidays, the closing time for acceptance of Administrator's Notices, etc., will be as follows:—

12 noon on Monday, 18th December 1972, for the issue of *Provincial Gazette* of Wednesday, 27th December, 1972.

12 noon on Friday 22nd December, 1972, for the issue of *Provincial Gazette* of Wednesday, 3rd January, 1973.

N.B.—Late notices will be published in the subsequent issues.

J. G. VAN DER MERWE,
Provincial Secretary.

K5-7-2-1

No. 262 (Administrator's), 1972.

PROCLAMATION

In terms of Sections 40(1) and 34(1) of the Electoral Consolidation Act, 1946 (Act 46 of 1946), I declare that the several electoral divisions of the Province of Transvaal, as delimited by the Twelfth Delimitation Commission for the election of members of the Transvaal Provincial Council, as proclaimed by the State President by his Proclamation No. 36 of 7 February, 1966, are hereby divided into polling districts as set out in Schedule D to the State President's Proclamation No. 173 of 1972, published in *Government Gazette* No. 3618 dated 21 July, 1972.

Given under my hand at Pretoria on this 6th day of December, One Thousand Nine Hundred and Seventy-two.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province Transvaal.

PR. 4-6-2-1970

BELANGRIKE AANKONDIGING**SLUITINGSTYD VIR ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS, ENSOVOORTS.**

Aangesien 25, 26 Desember 1972, en 1 Januarie 1973, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstyd vir die aanname van Administrateurskennisgewings, ens., soos volg wees:

12 middag op Maandag 18 Desember 1972, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 27 Desember 1972.

12 middag op Vrydag 22 Desember 1972, vir die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag 3 Januarie 1973.

L.W.—Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word.

J. G. VAN DER MERWE,
Provinsiale Sekretaris.

K5-7-2-1

No. 262 (Administrators-), 1972.

PROKLAMASIE

Kragtens Artikels 40(1) en 34(1) van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946 (Wet 46 van 1946), verklaar ek dat die verskillende Kiesafdelings in die Provinsie Transvaal, soos deur die Twaalfde Afbakeningskommissie afgebaken vir die verkiesing van lede van die Transvaalse Provinsiale Raad, soos aangekondig deur die Staatspresident by sy Proklamasie No. 36 van 7 Februarie 1966, hierby verdeel word in die stemdistrikte aangedui in Bylae D van die Staatspresident se Proklamasie No. 173 van 1972 gepubliseer in *Staatskoerant* No. 3618 van 21 Julie 1972.

Gegee onder my hand te Pretoria, op hede die 6de dag van Desember Eenduisend Negehonderd Twee-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provinsie Transvaal.

PR. 4-6-2-1970

ADMINISTRATOR'S NOTICES

Administrator's Notice 2191 6 December, 1972

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING: WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM RATING.

The Administrator hereby notifies that the Town Council of Vereeniging has requested him to exercise the authority convened on him by section 9(10) of Ordinance No. 17 of 1939, and withdraw the existing exemption from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in respect of the following areas:

- (1) Lenteland Agricultural Holdings vide General Plan S.G. A.449/65; and
- (2) Glen Donald Agricultural Holdings vide General Plan S.G. A.2756/57.

All interested persons are entitled to submit reasons in writing to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, within 30 days of the first publication of this notice in the *Provincial Gazette*, why the request of the Town Council of Vereeniging should not be granted.

P.B. 3-5-11-2-36
6—13—20

Administrator's Notice 2206 13 December, 1972

VENTERSDORP MUNICIPALITY: PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

Notice is hereby given, in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939 (Ordinance 17 of 1939), that the Town Council of Ventersdorp has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by section 9(7) of the said Ordinance, alter the boundaries of the Ventersdorp Municipality by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for any persons interested within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to direct to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, a counter-petition requesting the Administrator to refrain from granting the said petition, either wholly or in part.

P.B. 3-2-3-35
13-20-27

SCHEDULE

VENTERSBURG MUNICIPALITY: DESCRIPTION OF AREA TO BE INCLUDED.

Beginning at the point where the prolongation north-westwards of the north-eastern boundary of Portion 6, (Diagram Book 122 folio 42) of the farm ROODEPOORT 191 - IP intersects the right bank of the Schoon Spruit; proceeding thence south-eastwards along the said

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS

Administrateurskennisgewing 2191 6 Desember 1972

STADSRAAD VAN VEREENIGING: INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN EIENDOMSBELASTING.

Die Administrateur maak hierby bekend dat die Stadsraad van Vereeniging hom versoek het om die bevoegdheid aan hom verleen deur die bepalings van artikel 9(10) van Ordonnansie No. 17 van 1939, uit te oefen en die bestaande vrystelling van die bepalings van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die volgende gebiede in te trek:

- (1) Lenteland Landbouhoeves volgens Algemene Plan L.G. A.449/65 en
- (2) Glen Donald Landbouhoeves volgens Algemene Plan L.G. A.2756/57.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na eerste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koorant* skriftelik by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, redes aan te voer waarom daar nie aan die Stadsraad van Vereeniging se versoek voldoen moet word nie.

P.B. 3-5-11-2-36
6—13—20

Administrateurskennisgewing 2206 13 Desember 1972

MUNISIPALITEIT VENTERSDORP: VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE.

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939), word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Ventersdorp 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by artikel 9(7) van genoemde Ordonnansie uitoefen en die grense van die Munisipaliteit Ventersdorp verander deur die opname daarin van die gebied wat in die Bylae hierby omskryf word.

Enige belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koorant* aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, 'n teenpetisie te rig waarin die Administrateur versoek word om nie aan genoemde versoekskrif, in geheel of ten dele, te voldoen nie.

P.B. 3-2-3-35
13-20-27

BYLAE

MUNISIPALITEIT VENTERSDORP: BESKRYWING VAN GEBIED INGELYF TE WORD.

Begin by die punt waar die verlenging noordweswaarts van die noordoostelike grens van Gedeelte 6 (Kaart Boek 122 folio 42) van die plaas ROODEPOORT 191 - IP, die regter oewer van die Schoonspruit sny; daarvandaan suidwaarts met die genoemde verlenging en die noordoostelike grens van die genoemde Gedeelte 6 langs tot by die

prolongation and the north-eastern boundary of the said Portion 6, to the north-eastern beacon of Portion 123 (Diagram S.G. A.5420/64) of the farm Roodepoort 191 - IP, and continuing south-eastwards along the north-eastern boundary of the said Portion 123 and Portion 122 (Diagram S.G. A.5419/64) of the farm Roodepoort 191 - IP to beacon lettered G on the said Diagram S.G. A.5419/64; thence south-westwards along the south-eastern boundary of the said Portion 122 to the southern most beacon thereof; thence south-westwards in a straight line to beacon lettered G on Diagram S.G. A.5416/64 of Portion 119 of the farm Roodepoort 191-IP; thence south-westwards along boundary GH to beacon lettered H on diagram of the said Portion 119; thence north-westwards in a straight line to beacon lettered M on Diagram S.G. A.5416/64 of Portion 119 of the farm Roodepoort 191 - IP; thence north-westwards along the south-western boundary of Portion 119 to beacon lettered N on the diagram thereof; thence north-westwards, generally northwards and generally north-eastwards along the existing Ventersdorp Municipal Boundary (Administrator's Notice 240, dated 22 March 1961) to the point where the prolongation north-westwards of the north-eastern boundary of Portion 6 (Diagram Book 122 folio 42) of the farm Roodepoort 191 - IP, intersects the right bank of the Schoon Spruit, the place of beginning.

Administrator's Notice 2267

20 December, 1972

KRUGERSDORP MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD FOOD HANDLING BY-LAWS.

1. The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Krugersdorp has, in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance, adopted without amendment the Standard Food-handling By-laws, published under Administrator's Notice 1317, dated 16 August 1972, as by-laws made by the said Council.

2. Chapter 8 of the Public Health By-laws of the Krugersdorp Municipality, published under Administrator's Notice 11, dated 12 January 1949, is hereby revoked.

PB. 2-4-2-176-18.

Administrator's Notice 2268

20 December, 1972

AMENDMENT TO JOHANNESBURG MUNICIPALITY: NURSING HOME BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Nursing Home By-laws of the Johannesburg Municipality, published under Administrator's Notice 819, dated 27 September 1967, as amended, are hereby further amended as follows: —

1. By the substitution in section 3(m) for the expressions "3 feet 6 inches" and "7 feet by 5 feet 6 inches" of the expressions "1 m" and "2,2 by 1,7 m" respectively.

2. By the substitution in section 7(2) for the expressions "9 by 6 inches" and "100 square feet" of the expressions "215 mm by 140 mm" and "10 m²" respectively.

noordoostelike baken van Gedeelte 123, (Kaart L.G. A.5420/64) van die plaas Roodepaart 191-IP, en verder suidooswaarts met die noordoostelike grens van die genoemde Gedeelte 123 en Gedeelte 122 (Kaart L.G. A.5419/64) van die plaas Roodepoort 191-IP, langs tot by baken geletter G op die genoemde Kaart L.G. A.5419/64; daarvandaan suidweswaarts met die suidoostelike grens van die genoemde Gedeelte 122 langs tot by die mees suidelike baken daarvan; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter G op Kaart L.G. A.5416/64 van Gedeelte 119 van die plaas Roodepoort 191-IP; daarvandaan suidweswaarts langs grens GH tot by baken geletter H op die kaart van die genoemde Gedeelte 119; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter M op Kaart L.G. A.5416/64 van Gedeelte 119 van die plaas Roodepoort 191-IP; daarvandaan noordweswaarts met die suidwestelike grens van Gedeelte 119 langs tot by baken geletter N op die kaart daarvan; daarvandaan noordweswaarts, algemeen noordwaarts en algemeen noordooswaarts met die bestaande Ventersdorp Munisipale Grens (Administratorskennisgewing 240, gedateer 22 Maart 1961) langs tot by die punt waar die verlenging noordweswaarts van die noordoostelike grens van Gedeelte 6 (Kaart Boek 122 folio 42) van die plaas Roodepoort 191-IP die regteroewer van die Schoonspruit sny, die beginpunt.

Administrator'skennisgewing 2267

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP: AANNAME VAN STANDAARDVOEDSELHANTERINGSVERORDENINGE.

1. Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Krugersdorp die Standaardvoedselhanteringsverordeninge, afgekondig by Administratorskennisgewing 1317 van 16 Augustus 1972, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeneem het as verordeninge wat deur genoemde Raad opgestel is.

2. Hoofstuk 8 van die Publieke Gesondheidsverordeninge van die Munisipaliteit Krugersdorp, afgekondig by Administratorskennisgewing 11 van 12 Januarie 1949, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-176-18.

Administrator'skennisgewing 2268

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG: WYSIGING VAN VERPLEEGINRIGTINGVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verpleeginrigtingverordeninge van die Munisipaliteit Johannesburg, afgekondig by Administratorskennisgewing 819 van 27 September 1967, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig: —

1. Deur in artikel 3(m) die uitdrukking "3 voet 6 duim" en "7 voet by 5 voet 6 duim" onderskeidelik deur die uitdrukking "1 m" en "2,2 by 1,7 m" te vervang.

2. Deur in artikel 7(2) die uitdrukking "9 duim by 6 duim" en "100 vierkante voet" onderskeidelik deur die uitdrukking "215 mm by 140 mm" en "10 m²" te vervang.

3. By the substitution in section 8(a) for the expressions "10 feet", "10 feet", "8 feet 6 inches" and "800 cubic feet" of the expressions "3 m", "3 m", "2,6 m" and "22 m³" respectively.

4. By the substitution in section 8(b) for the expression "80 square feet" of the expression "8 m²".

5. By the substitution in section 8(c) for the expressions "2 feet 6 inches" and "3 feet" of the expressions "750 mm" and "1 m" respectively.

6. By the substitution in section 8(f) for the expression "5 feet" of the expression "1,5 m".

7. By the substitution in section 9(5) for the expression "100 square feet" of the expression "10 m²".

8. By the substitution in section 9(6) for the expressions "20 square feet", "2 feet 6 inches" and "1 foot" of the expressions "2 m²", "750 mm" and "300 mm" respectively.

9. By the substitution in section 12(1)(a) for the expressions "70 square feet" and "7 feet" of the expressions "7 m²" and "2,2 m" respectively.

10. By the substitution in section 13(b) for the expressions "4 inches", "2 feet" and "4 feet 6 inches" of the expressions "100 mm", "600 mm" and "1,350 m" respectively.

11. By the substitution in section 13(d) for the expression "12 inches" of the expression "300 mm".

12. By the substitution in section 15(d) for the expression "9 inches" of the expression "225 mm".

13. By the substitution in section 18(5) for the expression "9 inches" of the expression "225 mm".

14. By the substitution in section 22(2) for the expressions "four hundred cubic feet" and "40 square feet" of the expressions "11 m³" and "4 m²" respectively.

15. By the substitution in section 29(2) for the expression "one-eighth of an inch to a foot" of the expression "1:100".

PB. 2-4-2-177-2.

Administrator's Notice 2269

20 December, 1972

STANDERTON MUNICIPALITY: AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Public Health By-laws of the Standerton Municipality, published under Administrator's Notice 148, dated 21 February 1951, as amended, are hereby further amended as follows:

1. By the deletion in the Index opposite the figures "21" under the heading "Chapter" of the following expression: —

"Dairies, Milkshops, Purveyors of Milk and Cowsheds." 350-377

Schedule 1 — Personal Card of Authority".

2. By the deletion in Chapter 21 under Part IV —

(a) of the heading;

(b) of sections 350 to 381 inclusive; and

(c) Schedule 1.

PB. 2-4-2-77-33

3. Deur in artikel 8(a) die uitdrukkings "10 voet", "10 voet", "8 voet 6 duim" en "800 kubieke voet" onderskeidelik deur die uitdrukkings "3 m", "3 m", "2,6 m" en "22 m³" te vervang.

4. Deur in artikel 8(b) die uitdrukking "80 vierkante voet" deur die uitdrukking "8 m²" te vervang.

5. Deur in artikel 8(c) die uitdrukkings "2 voet 6 duim" en "3 voet" onderskeidelik deur die uitdrukkings "750 mm" en "1 m" te vervang.

6. Deur in artikel 8(f) die uitdrukking "5 voet" deur die uitdrukking "1,5 m" te vervang.

7. Deur in artikel 9(5) die uitdrukking "100 vierkante voet" deur die uitdrukking "10 m²" te vervang.

8. Deur in artikel 9(6) die uitdrukkings "20 vierkante voet", "2 voet 6 duim" en "1 voet" onderskeidelik deur die uitdrukkings "2 m²", "750 mm" en "300 mm" te vervang.

9. Deur in artikel 12(1)(a) die uitdrukkings "70 vierkante voet" en "7 voet" onderskeidelik deur die uitdrukkings "7 m²" en "2,2 m" te vervang.

10. Deur in artikel 13(b) die uitdrukkings "4 duim", "2 voet" en "4 voet 6 duim" onderskeidelik deur die uitdrukkings "100 mm", "600 mm" en "1,350 m" te vervang.

11. Deur in artikel 13(d) die uitdrukking "12 duim" deur die uitdrukking "300 mm" te vervang.

12. Deur in artikel 15(d) die uitdrukking "9 duim" deur die uitdrukking "225 mm" te vervang.

13. Deur in artikel 18(5) die uitdrukking "9 duim" deur die uitdrukking "225 mm" te vervang.

14. Deur in artikel 22(2) die uitdrukkings "400 kubieke voet" en "40 vierkante voet" onderskeidelik deur die uitdrukkings "11 m³" en "4 m²" te vervang.

15. Deur in artikel 29(2) die uitdrukking "een-agste duim op 'n voet" deur die uitdrukking "1:100" te vervang.

PB. 2-4-2-177-2.

Administrateurskennisgewing 2269 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT STANDERTON: WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Dic Publieke Gesondheidsverordeninge van die Municpaliteit Standerton, afgekondig by Administrateurskennisgewing 148 van 21 Februarie 1951, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig: —

1. Deur in die Inhoudsopgawe die volgende uitdrukking teenoor die syfers "21" onder die opskrif "Hoofstuk" te skrap: —

"Melkerye, Melkwinkels, Melkleweransiers en Koeistalle." 350-377

Bylae 1 — Persoonlike Magtigingskaart."

2. Deur in Hoofstuk 21 onder Deel IV —

(a) die opskrif te skrap;

(b) artikels 350 tot en met 381 te skrap; en

(c) Bylae 1 te skrap.

PB. 2-4-2-77-33

Administrator's Notice 2270

20 December, 1972

STANDERTON MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD MILK BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Standerton has in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance adopted without amendment the Standard Milk By-laws, published under Administrator's Notice 1024, dated 11 August 1971, as amended by Administrator's Notice 569, dated 26 April 1972, as by-laws made by the said Council.

PB. 2-4-2-28-33

Administrator's Notice 2271

20 December, 1972

GROBLERSDAL MUNICIPALITY: POUND TARIFF.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the Pound Tariff of the Groblersdal Municipality, set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 71 of the said Ordinance.

POUND TARIFF.

1. Driving Fees.

- (1) For donkeys, mules, horses or horned cattle, for every 10 or less, per km or part thereof: 20c
- (2) For sheep and goats, for every 12 or less, per km or part thereof: 20c
- (3) For pigs, per head, per km or part thereof: 50c

2. Pound Fees.

- (1) For every stallion or bull older than 2 years: R2
- (2) For every ram, entire he-goat, boar, gelding, mare, foal, mule, ass, ox, cow, pig (excluding sucking pigs): 50c
- (3) For sheep and goats, for every 12 or part thereof: 30c

3. Grazing Fees, per day.

- (1) For every donkey, mule, horse or horned cattle: 30c
- (2) For sheep, goats or any other animals, per head: 10c

4. When animals are fed in the pound the following fees shall be payable, per day.

- (1) For pigs, per head: R1
- (2) For sheep or goats, per head: 25c
- (3) For all other animals, per head: 75c

The Pound Tariff of the Groblersdal Municipality, published under Administrator's Notice 89, dated 21 February 1940, as amended, is hereby revoked.

PB. 2-4-2-75-59.

Administrateurskennisgewing 2270

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT STANDERTON: AANNAME VAN STANDAARDMELKVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Standerton die Standaardmelkverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1024 van 11 Augustus 1971, soos gewysig by Administrateurskennisgewing 569 van 26 April 1972, ingevolge artikel 96bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeneem het as verordening wat deur genoemde Raad opgestel is.

PB. 2-4-2-28-33

Administrateurskennisgewing 2271

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT GROBLERSDAL: SKUTTARIEF.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die Skuttarief van die Munisipaliteit Groblersdal, hierna uitcengesit, wat deur hom ingevolge artikel 71 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

SKUTTARIEF.

1. Aanjaaggelde.

- (1) Vir donkies, muile, perde of horingvee, vir elke 10 stuks of minder, per km of gedeelte daarvan: 20c
- (2) Vir skape of bokke, vir elke 12 stuks of minder, per km of gedeelte daarvan: 20c
- (3) Vir varke, per stuk, per km of gedeelte daarvan 50c

2. Skutgelde.

- (1) Vir elke hings of bul bo 2 jaar: R2
- (2) Vir elke ram, ongesnyde bokram, beer, reun, merrie, vul, muil, esel, os, koei, vark (uitgesonderd speenvarke): 50c
- (3) Vir skape of bokke, vir elke 12 of gedeelte daarvan: 30c

3. Weigelde, per dag.

- (1) Vir elke donkie, muil, perd of horingvee: 30c
- (2) Vir skape, bokke of enige ander diere, per stuk: 10c

4. Wanneer diere in die skut gevoer word, is die volgende gelde betaalbaar, per dag.

- (1) Vir varke, per stuk: R1
- (2) Vir skape of bokke, per stuk: 25c
- (3) Vir alle ander diere, per stuk: 75c

Die Skuttarief van die Munisipaliteit Groblersdal, afgekondig by Administrateurskennisgewing 89 van 21 Februarie 1940, soos gewysig, word hierop herroep.

PB. 2-4-2-75-59.

Administrator's Notice 2272

20 December, 1972

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, read with section 16(3) of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943, and Proclamation 6 (Administrator's) of 1945, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the firstmentioned Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, published under Administrator's Notice 1240, dated 8 September 1971, as amended, are hereby further amended by the substitution in item 10 of Part III of the Tariff of Charges under Schedule 1 for the expression "4,5 kl" and the figure "20c" of the expression "kl" and the figure "5,3c" respectively.

PB. 2-4-2-104-111

Administrator's Notice 2273

20 December, 1972

LOUIS TRICHARDT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Water Supply By-laws of the Louis Trichardt Municipality, published under Administrator's Notice 891, dated 13 August 1969, as amended, are hereby further amended as follows:

1. By the insertion after section 13(3) of the following:—

"(4) Any sum deposited by the consumer, a refund of which has not been claimed within one year after the agreement has been terminated or if he has ceased for any reason to receive a supply in terms of the agreement, shall at the expiration of that period, become forfeited to the Council for its own use absolutely.

(5) Notwithstanding the provisions of sub-section (4) the Town Treasurer shall at any time refund —

- (a) to the person who paid the deposit, on his satisfying the Town Treasurer of his identity and the amount; or
- (b) to any other person who has satisfied the Town Treasurer that he is entitled to have payment made to him; an amount equal to the forfeited deposit."

2. By amending the Tariff of Charges under the Schedule to Chapter 3 —

(a) by the substitution for items 1 and 2 of the following:—

"1. For the purpose of this Tariff, unless the context otherwise indicates —

"flat" means a suite of rooms designed for residential occupation by a single family in a building under the same roof with other rooms or flats: Provided that where such rooms are let separately for residen-

Administrateurskennisgewing 2272

20 Desember 1972

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, gelees met artikel 16(3) van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943, en Proklamasie 6 (Administrateurs-) van 1945, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van eersgenoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1240 van 8 September 1971, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in item 10 van Deel III van die Tarief van Gelde onder Bylae I die uitdrukking "4,5 kl" en die syfer "20c" onderskeidelik deur die uitdrukking "kl" en die syfer "5,3c" te vervang.

PB. 2-4-2-104-111

Administrateurskennisgewing 2273

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT LOUIS TRICHARDT: WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Louis Trichardt, afgekondig by Administrateurskennisgewing 891 van 13 Augustus 1969, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:

1. Deur na artikel 13(3) die volgende in te voeg:—

"(4) Enige bedrag wat die verbruiker stort en wat nie teruggeëis word nie binne een jaar na die datum waarop die ooreenkoms beëindig is of indien die verbruiker om een of ander rede nie meer water kragtens die ooreenkoms verbruik nie, word na verloop van dié tydperk verbeur en deur die Raad geheel en al vir sy eie gebruik behou.

(5) Ondanks die bepalings van subartikel (4) betaal die Stadstesourier te eniger tyd 'n bedrag gelyk aan die deposito wat verbeur is, terug —

- (a) aan die persoon wat die bedrag gestort het, nadat hy die Stadstesourier van sy identiteit en die bedrag oortuig het; of
- (b) aan enigiemand anders wat die Stadstesourier oortuig het dat hy daarop geregtig is dat die bedrag aan hom betaal word."

2. Deur die Tarief van Gelde onder die Bylae by Hoofstuk 3 te wysig —

(a) deur items 1 en 2 deur die volgende te vervang:—

"1. Vir die toepassing van hierdie tarief, tensy die sinsverband anders aandui, beteken —

"woonhuis" 'n gebou ontwerp vir gebruik as 'n wooning vir 'n enkele gesin tesame met sodanige buitengeboue as wat gewoonlik in verband daarmee gebruik word;

tial purposes without meals, every two such rooms or portion thereof under the same roof shall be deemed to be a flat;

"private dwelling" means a building designed as a dwelling for a single family together with such out-buildings as are normally used in conjunction therewith.

2. (1) BASIC CHARGE.

Where any erf, subdivided erf, stand, lot or other area within the municipality with or without improvements is, or in the opinion of the Council, can be connected to the main, the owner of such erf, subdivided erf, stand, lot or other area shall be deemed to be a user and shall be charged a basic charge payable yearly in advance on the basis of R6 per 1 500 m² or part thereof per annum, calculated according to the total area of such erf, subdivided erf, stand, lot or other area: Provided that such basic charge shall not exceed R60 per annum in respect of any such premises.

(2) ADDITIONAL CHARGE.

In addition to the basic charge specified in subitem (1) the owner or occupier of any erf, subdivided erf, stand, lot or other area within the municipality, with improvements thereon, shall pay an additional monthly charge, calculated in terms of the applicable tariff set out in items 3 to 10";

- (b) by the deletion in item 3 of the words "and Provincial Hospital";
- (c) by the deletion in item 4 of the words "Industries and buildings used exclusively for the purpose of storage";
- (d) by the substitution in item 5(1) for the figure "R10.80" of the figure "R5,80";
- (e) by the substitution in item 6(1) for the figure "R45" of the figure "R40";
- (f) by the insertion in item 8 after the words "other dwelling" of the words "and Provincial Hospital"; and
- (g) by the insertion in item 10 after the word "Business" the expression, "Industries and buildings used exclusively for the purpose of storage".

PB. 2-4-2-104-20.

Administrator's Notice 2274

20 December, 1972

ROODEPOORT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO ELECTRICITY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Electricity By-laws of the Roodepoort Municipality, published under Administrator's Notice 1324, dated 9 August 1972, are hereby amended by amending Part II of the Tariff of Charges under the Schedule as follows:

1. By the deletion of item 10.
2. By renumbering items 11, 12, 13, 14, 15 and 16 to 10, 11, 12, 13, 14 and 15 respectively.

PB. 2-4-2-36-30.

"woonstel" 'n stel kamers wat ontwerp is vir gebruik deur 'n enkele gesin in 'n gebou onder dieselfde dak met ander kamers of woonstelle: Met dien verstande dat waar kamers afsonderlik vir woondoelindes verhuur word sonder die verskaffing van voedsel, elke twee sodanige woonkamers of gedeelte daarvan onder een dak as 'n woonstel beskou word"

2. (1) BASIESE HEFFING.

Waar enige erf, onderverdeelde erf, bopperseel, stuk grond of ander ruimte binne die munisipaliteit, met of sonder verbeterings, aangesluit is of, na die mening van die Raad, by die hoofwaterpyp aangesluit kan word, word geag dat die eienaar van sodanige erf, onderverdeelde erf, bopperseel, stuk grond of ander ruimte 'n verbruiker is en word van hom 'n basiese heffing gevorder, betaalbaar jaarliks vooruit, bereken volgens die totale oppervlakte van sodanige erf, onderverdeelde erf, bopperseel, stuk grond of ander ruimte op die basis van R6 per 1 500 m² of gedeelte daarvan per jaar: Met dien verstande dat sodanige basiese heffing nie meer as R60 per jaar ten opsigte van enige sodanige perseel mag bedra nie.

(2) BYKOMENDE HEFFING.

Benewens die basiese heffing in subitem (1) vermeld betaal die eienaar of bewoner van enige erf, onderverdeelde erf, bopperseel, stuk grond of ander ruimte binne die munisipaliteit, met verbeterings daarop, 'n bykomende maandelikse heffing, bereken ingevolge die toepaslike tarief in items 3 tot 10 uitesengesit";

- (b) deur in item 3 die woordc "en Proviniale Hospitaal" te skrap;
- (c) deur in item 4 die woorde "Nywerhede en geboue uitsluitend vir die doel van opbergung gebruik" te skrap;
- (d) deur in item 5(1) die syfer "R10.80" deur die syfer "R5,80" te vervang;
- (e) deur in item 6(1) die syfer "R45" deur die syfer "R40" te vervang;
- (f) deur in item 8 die woerde "en die Proviniale Hospitaal" na die woerde "ander wonings nie" in te voeg; en
- (g) deur in item 10 die uitdrukking, "Nywerhede en geboue uitsluitend vir die doel van opbergung gebruik" na die woord "Besighede" in te voeg.

PB. 2-4-2-104-20.

Administrateurskennisgewing 2274

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT ROODEPOORT: WYSIGING VAN ELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

Dic Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uitsengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Dic Elektrisiteitsverordeninge van die Munisipaliteit Roodepoort, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1324 van 9 Augustus 1972, word hierby gewysig deur Deel II van die Tarief van Gelde onder die Bylae soos volg te wysig:

1. Deur item 10 te skrap.
2. Deur items 11, 12, 13, 14, 15 en 16 onderskeidelik te hernommer 10, 11, 12, 13, 14, en 15.

PB. 2-4-2-36-30

Administrator's Notice 2275

20 December, 1972

PRETORIA MUNICIPALITY: BY-LAWS RELATING TO CAMPING SITES.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"camping site" means a site established by the Council for camping in terms of section 79(8) of the Local Government Ordinance, 1939, (Ordinance 17 of 1939);

"Council" means the City Council of Pretoria.

Admission to Camping Site.

2. No person, other than a White person, shall be admitted to or shall enter a camping site: Provided that the foregoing provision shall not apply to a Non-White person as servant accompanying a White person camping in a camping site or to a Non-White employee of the Council or of any person executing any work in such camping site on behalf of the Council whilst such employee is on duty.

Camping Charges.

3(1) No person shall camp in a camping site without permission of the Council and without paying the following charges: —

- (a) Per tent or caravan:
 - (i) Per day: R1,25.
 - (ii) Per week: R7,50.
- (b) Youth organizations, per tent or caravan: Per week or portion thereof: 50c.
- (c) In addition to the charge in terms of paragraph (a) or (b), 50c per week or portion thereof shall be payable in respect of every tent or caravan supplied with electricity.

(2) Any person who camps in one or more camping sites for a continuous period of longer than one month, shall be liable for an amount of double the charges mentioned in subsection (1) in respect of such longer period, and if any person camps for a continuous period of longer than two months an amount of four times the said charge shall be payable in respect of such longer period: Provided that a period of camping shall be deemed to be interrupted only by an interval of fourteen days or longer: Provided further that any such interval of less than fourteen days shall not be considered for purposes of calculating the charge payable for a period of camping.

Disposal of Litter.

4. No person shall leave behind any bottles, paper or any other litter or rubbish on a camping site except in a container provided by the Council for that purpose.

Administrateurskennisgewing 2275

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT PRETORIA: VERORDENINGE BETREFFENDE KAMPEERTERREINE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uitsengesit wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"kampeerterrein" 'n terrein deur die Raad daargestel vir kampering ingevolge artikel 79(8) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939);

"Raad" die Stadsraad van Pretoria.

Toegang tot Kampeerterrein

2. Niemand, uitgesonderd 'n Blanke persoon, word in 'n kampeerterrein toegelaat of mag dit binnegaan nie: Met dien verstande dat die voorafgaande bepaling nie van toepassing is nie op 'n Nie-blanke persoon wat as 'n bediende 'n Blanke persoon vergesel wat in 'n kampeerterrein kampeer of op 'n Nie-blanke werknemer van die Raad of van enige persoon wat werk namens die Raad in so 'n kampeerterrein verrig, terwyl sodanige werknemer op diens is.

Kampeergeld.

3(1) Niemand mag sonder toestemming van die Raad en sonder om die volgende heffings te betaal in 'n kampeerterrein kampeer nie: —

- (a) Per tent of woonwa:
 - (i) Per dag: R1,25.
 - (ii) Per week: R7,50.
- (b) Jeugorganisasies, per tent of woonwa: Per week of gedeelte daarvan: 50c.
- (c) Benewens die heffing ingevolge paragraaf (a) of (b), is 50c per week of gedeelte daarvan betaalbaar ten opsigte van elke tent of woonwa wat van elektrisiteit voorsien word.

(2) Enige persoon wat in een of meer kampeerterreine vir 'n ononderbroke tydperk van langer as een maand kampeer, is aanspreeklik vir 'n bedrag van dubbel die heffing wat in subartikel (1) genoem is ten opsigte van die langer tydperk, en indien enige persoon vir 'n ononderbroke tydperk van langer as twee maande aldus kampeer, is 'n bedrag van vier maal die genoemde heffing ten opsigte van die langer tydperk betaalbaar: Met dien verstande dat slegs 'n tussentydperk van veertien dae of langer geag word 'n onderbreking van 'n kampeertydperk te wees: Voorts met dien verstande dat enige sodanige tussentydperk van korter as veertien dae nie in ag geneem word vir die doel van die berekening van die heffing wat ten opsigte van 'n kampeertydperk betaalbaar is nie.

Weggooi van Afval.

4. Niemand mag bottels, papier of ander afval of vuilgoed in 'n kampeerterrein agterlaat behalwe in 'n houer wat die Raad vir daardie doel verskaf het nie.

Dogs.

5. Any dog brought into any camping site shall at all times be kept under proper control by the owner or person in whose care it is so that it will not disturb or annoy any person.

Offences and Penalties.

6. Any person who contravenes or fails to comply with any provision of these by-laws shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding one hundred rand or, in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding six months.

Revocation of By-laws.

7. Section 4 of the By-laws relating to the Fountains, of the Pretoria Municipality, published under Administrator's Notice 1270, dated 28th October, 1970, is hereby revoked.

PB. 2-4-2-151-3

Administrator's Notice 2276

20 December, 1972

CARLETONVILLE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE LICENSING OF AND FOR THE SUPERVISION, REGULATION AND CONTROL OF BUSINESSES, TRADES AND OCCUPATIONS AND PUBLIC VEHICLES AND THEIR DRIVERS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The by-laws for the Licensing of and for the Supervision, Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations and Public Vehicles and their Drivers, published under Administrator's Notice 536 dated 19 December 1945, and adopted by the Town Council of Carletonville under the powers conferred upon the Council by Proclamation 97 (Administrator's) of 1959, as amended, are hereby further amended by the deletion of subsection (6) of section 52.

PB. 2-4-2-97-146

Administrator's Notice 2277

20 December, 1972

MIDDELBURG MUNICIPALITY: BY-LAWS RELATING TO DOGS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"authorised officer" means a police officer or constable or any licence inspector of the Council or any person appointed by the Council to issue a licence under these by-laws;

Honde.

5. Enige hond wat in 'n kampeerterrein gebring word, moet te alle tye onder behoorlike beheer gehou word deur die eienaar of persoon in wie se sorg hy is sodat hy geen persoon sal steur of lastig val nie.

Oortredings en Strawwe.

6. Enigiemand wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree of versum om daaraan te voldoen, is skuldig aan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens honderd rand of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande.

Herroeping van Verordeninge.

7. Artikel 4 van die Verordeninge betreffende die Fontein van die Munisipaliteit Pretoria, aangekondig by Administrateurskennisgewing 1270 van 28 Oktober 1970, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-151-3

Administrateurskennisgewing 2276 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE: WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE LISENSIERING VAN EN DIE TOESIG OOR, DIE REGULERING VAN EN DIE BEHEER OOR BESIGHDEDE, BEDRYWE EN BEROEPE EN PUBLIEKE VOERTUIE EN HULLE DRYWERS.

Dic Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Dic Verordeninge vir die Licensiering van en die Toesig oor, die Regulering van en die Beheer oor Besighede, Bedrywe en Beroepe en Pubblike Voertuie en hulle Drywers, aangekondig by Administrateurskennisgewing 536 van 19 Desember 1945, en aangeneem deur die Stadsraad van Carletonville kragtens die bevoegdhede aan die Raad verleent by Proklamasie 97 (Administrateurs-) van 1959, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur subartikel (6) van artikel 52 te skrap.

PB. 2-4-2-97-146

Administrateurskennisgewing 2277 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT MIDDELBURG: VERORDENINGE BETREFFENDE HONDE.

Dic Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"belastingbetalers" iedereen wat die houer is van 'n geldige belastingkwitansie en 'n metaalplaatjie ingevolge hierdie verordeninge;

"breeder" means a person of whom all the dogs are registered with the South African Kennel Union or other club or organisation which has been approved in writing by the Council and who keeps such dogs for breeding purposes;

"Council" means the Town Council of Middelburg and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"dog" means and includes a male dog, a bitch or a sterilised bitch;

"family" means and includes a boarder or guest;

"municipality" means the area which has been placed under the control and jurisdiction of the Council;

"person or applicant" means and includes a family;

"taxpayer" means any person who is the holder of a valid tax receipt and metal badge under these by-laws.

Payment of tax is compulsory.

2. No person with the exception of the Society for the Prevention of Cruelty to Animals and an approved breeder shall keep more than three dogs of the age of six months or over within the municipality, and any dog which is being so kept, except dogs kept by the Society for the Prevention of Cruelty to Animals, shall be registered at the municipal office and a tax receipt and metal badge in respect of each such dog shall be obtained in the manner hereinafter provided and shall be renewed annually.

Person responsible for tax.

3. For the purpose of these by-laws every person in whose custody, charge or possession, or within whose house or premises any dog is found or seen, shall be deemed to be the person keeping such dog until he proves the contrary.

Presumption regarding age.

4. In any proceeding instituted in terms of these by-laws against any person for keeping a dog of six months of age or over without having paid the tax in respect thereof, such dog shall be deemed to have reached the age of six months unless and until the contrary is proved.

When application for licence must be made.

5. In respect of any dog which on the 1st day of January in any year is of the age of six months or over, application for a licence or a renewal thereof shall be made within one month after such date and in respect of any dog reaching such age between such date and the 31st day of December next ensuing application shall be made within one month after it reaches such age.

"bevoegde beamppte" 'n polisiebeampte of konstabel, of licensiebeampte van die Raad, of enige kragtens hierdie verordeninge deur die Raad aangestel om 'n licensie uit te reik;

"hond" ook 'n reun, 'n teef of 'n gesteriliseerde teef;

"huisgesin" ook 'n loseerde of gas;

"munisipaliteit" die gebied wat onder die beheer en jurisdiksie van die Raad geplaas is;

"persoon" of "applicant" ook 'n huisgesin;

"Raad" die Stadsraad van Middelburg en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beamppte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

"teler" 'n persoon van wie al die honde geregistreer is by die South African Kennel Union of ander klub of organisasie wat deur die Raad skriftelik erken is en wat sodanige honde aanhou vir teeldoeleindes.

Betaling van belasting is verpligtend.

2. Geen persoon met uitsondering van die Dierebeskermingsvereniging en 'n goedgekeurde teler mag binne die munisipaliteit meer as drie honde wat ses maande oud of ouers is, aanhou nie en enige hond wat aangehou word, met uitsondering van honde wat deur die Dierebeskermingsvereniging aangehou word, moet by die munisipale kantoor geregistreer word en 'n belastingkwitansie en 'n metaalplaatjie moet op die wyse soos hierna bepaal, ten opsigte van elke sodanige hond verkry word, en moet jaarliks hernieu word.

Persoon vir belasting aanspreeklik.

3. Vir die toepassing van hierdie verordeninge word geag dat iedereen onder wie se sorg of toesig, of in wie se besit, of binne wie se huis of perseel 'n hond gevind of gesien word, die persoon is wat sodanige hond aanhou, tensy hy die teendeel bewys.

Veronderstelling ten opsigte van ouderdom.

4. Indien daar kragtens hierdie verordeninge geregteleke stappe gedoen word teen enige wat 'n hond van ses maande of ouer aanhou sonder dat hy hondebelasting betaal het, word geag dat sodanige hond al ses maande of ouer is, tensy en tot tyd en wyl die teendeel bewys word.

Wanneer aansoek om 'n licensie gedoen moet word.

5. Vir 'n hond wat op 1 Januarie in enige jaar ses maande of ouer is, moet aansoek om 'n licensie of hernuwing daarvan binne een maand na sodanige datum gedoen word, en ten aansien van 'n hond wat so 'n ouderdom tussen sodanige datum en die 31ste dag van Desember eersvolgende bereik, moet aansoek om 'n licensie binne een maand nadat hy dié ouderdom bereik gedoen word.

Application form and tax.

6.(1) Every applicant for a dog tax receipt shall complete a form supplied by the Council, giving his name and address and an accurate description of the dog for which such tax is being paid.

(2) For every such licence or renewal thereof shall be paid —

(a) in respect of every dog, which in the judgment of the person appointed to issue licences, is a dog of the greyhound strain or a dog of a similar kind or a dog known as a kaffir hunting dog: R10.

(b) in respect of any other dog —

(i) which is a male dog or sterilised bitch: R1.

(ii) which is a bitch which has not been sterilised: R3:

Provided that in respect of a sterilised bitch a certificate issued by a veterinary officer must be produced stating that such bitch has been sterilised, failing which, the tax shall be payable in terms of subparagraph (ii) as if such bitch has not been sterilised.

Tax receipt and metal badge.

7.(1) Every applicant who has satisfied the requirements of section 6 shall receive —

(a) a receipt of the Council upon a printed form (hereinafter called a tax receipt) which shall contain a description of the dog and which shall be signed by a duly authorised official of the Council;

(b) a metal badge bearing the year and registered number of the dog;

(2) Every tax receipt and every metal badge shall cease to be effective at midnight upon 31 December next, following the date of issue.

Duplicate tax receipt and badges.

8. Any person who shall lose any current tax receipt or metal badge to which he is properly entitled, may, upon satisfying the Council of such loss, obtain a duplicate thereof upon payment of a fee of 50c.

Transfer of tax receipt.

9. Any current tax receipt may be transferred by the holder thereof to another person subject to the following conditions: —

(a) The person desiring such transfer shall apply to the Council and produce the original receipt or duplicate thereof in respect of the dog in question, duly endorsed by the transferor, at the back thereof, to the effect that the dog has been disposed of, stating the name of the new owner and signed by the transferee, and shall satisfy the Council that the provisions of these by-laws have been observed.

(b) The transferee shall pay the sum of 50c to the Council.

(c) The authorised official shall, if the above requirements have been complied with, endorse the name and address of the new owner upon the tax receipt:

Aansoekvorm en belasting.

6.(1) Iedereen wat om 'n kwitansie vir hondebelasting aansoek doen, moet 'n vorm invul wat deur die Raad verskaf word, met opgawe van sy naam en adres en 'n juiste beskrywing van die hond waarvoor sodanige belasting betaal word.

(2) Vir elke sodanige lisensie of hernuwing daarvan moet betaal word —

(a) ten opsigte van elke hond, wat na die mening van die persoon wat aangestel is om lisensies uit te reik, 'n hond van die windhondfamilie of 'n hond van 'n dergelike soort of 'n hond bekend as 'n kafferjaghond is: R10.

(b) ten opsigte van enige ander hond —

(i) wat 'n reun of gesteriliseerde teef is: R1.
(ii) wat 'n teef is wat nie gesteriliseer is nie: R3:
Met dien verstande dat daar ten opsigte van 'n gesteriliseerde teef 'n sertifikaat van 'n veearts getoon moet word dat so 'n teef onvrugbaar gemaak is, by gebreke waarvan die belasting ingevolge sub-paragraaf (ii) betaalbaar is asof so 'n teef nie gesteriliseer is nie.

Belastingkwitansie en metaalplaatjie.

7.(1) Iedere applikant wat aan die vereistes van artikel 6 voldoen het, ontvang —

(a) 'n kwitansie van die Raad op 'n gedrukte vorm (hierna 'n belastingkwitansie genoem) wat 'n beskrywing van die hond moet bevat en wat deur 'n behoorlik gemagtigde beampete van die Raad onderteken moet wees;

(b) 'n metaalplaatjie met die jaartal en registrasienummer van die hond daarop.

(2) Iedere belastingkwitansie en iedere metaalplaatjiehou op om van krag te wees om middernag op 31 Desember wat volg op die uitreikingsdatum.

Duplikaat-belastingkwitansie en -plaatjies.

8. Iedereen wat 'n geldige belastingkwitansie of metaalplaatjie verloor waartoe hy behoorlik geregtig is, kan, indien hy die Raad van sodanige verlies oortuig, 'n duplikaat daarvan verkry teen betaling van 'n bedrag van 50c.

Oordrag van belastingkwitansie.

9. Enige geldige belastingkwitansie kan deur die houer daarvan aan 'n ander persoon op onderstaande voorwaardes oorgedra word: —

(a) Die persoon wat sodanige oordrag verlang, moet by die Raad aansoek doen en die oorspronklike kwitansie of duplikaat daarvan vertoon ten opsigte van die betrokke hond, behoorlik geëndosseer deur die oordraer, op die agterkant daarvan, dat die hond van die hand gesit is, met vermelding van die naam van die nuwe eienaar en onderteken deur die persoon aan wie oordrag gegee is, en hy moet die Raad daarvan oortuig dat aan die bepalings van hierdie verordeninge voldoen is.

(b) Die persoon aan wie oordrag gegee is, moet aan die Raad 'n bedrag van 50c betaal.

(c) Die gemagtigde beampete moet, indien aan boegnoemde vereistes voldoen is, die naam en adres van die nuwe eienaar op die belastingkwitansie endosseer:

Provided that nothing contained in this section shall be deemed to authorise the transfer of a valid tax receipt to cover any other dog than the dog in respect of which such tax was originally paid.

Exemptions for dogs belonging to visitors or blind persons or undergoing treatment.

10. *No person*—

- (a) residing without the municipal area and not being engaged in a regular trade or business, or employed within such area, who may have brought any dog with him into such area with the intention of making a temporary visit and of taking such dog away with him again, for a period not exceeding 30 days from the date of his arrival within such area;
- (b) who is blind and who makes use of any dog solely as a guide;
- (c) residing without the municipal area, who may leave any dog at any place within the municipal area for treatment by a veterinary officer or boarding at a recognised kennel or dog boarding establishment,

shall be required to comply with the provisions of Section 2, 6 and 11 of these by-laws: Provided that such dog is removed from the municipal area immediately after such treatment or boarding or temporary visit is completed.

Dog to be provided with collar with badge attached.

11. Every person who keeps any dog of over the age of six months shall provide such dog with a collar, to which shall be attached and maintained the metal badge referred to in section 7 hereof and ensure that such collar is placed on and at all times kept on such dog.

Production of licence on demand.

12. Every person who has in his possession or custody or under his control a dog in respect of which a licence is necessary under these by-laws shall, if requested by any authorised servant of the Council, police officer or constable and within seven days after such request, produce or cause to be produced for inspection any such licence and the dog in respect of which it has been issued, and shall furnish proof that such licence was obtained prior to the date upon which such request was made.

Impounding of apparently ownerless dog.

13.(1) Any authorised officer of the Council or other person may take any dog which is at large and apparently ownerless, or which is without a metal badge upon its collar, unless the owner shall produce a written dispensation under section 22 hereof or where such dog falls under the provisions of section 10 hereof, to the pound, where such dog shall be detained until the person claiming him shall have produced to the poundmaster a tax receipt in respect of such dog, and paid to the poundmaster the sum of 50c as driving money and the sum of 50c per day as a charge for keeping such dog.

Met dien verstande dat geen bepaling van hierdie artikel as magtiging tot oordrag van 'n geldige belastingkwitansie beskou word om enige ander hond as die hond ten opsigte waarvan sodanige belasting oorspronklik betaal is, te dek nie.

Vrystelling vir honde wat aan besoekers of blindes behoort of wat behandeling ondergaan.

10. *Geen persoon wat*—

- (a) buite die munisipale gebied woonagtig is en geen gereelde bedryf of besigheid binne sodanige gebied uitvoeren of daar in diens is nie, en wat 'n hond met hom binne sodanige gebied bring het, met die doel om 'n tydelike besoek af te lê en om sodanige hond weer met hom saam te neem vir 'n tydperk van hoogstens 30 dae van die datum van sy aankoms af binne sodanige gebied;
 - (b) blind is wat van enige hond uitsluitend as geleide gebruik maak;
 - (c) buite die munisipale gebied woonagtig is en wat 'n hond op enige plek binne die munisipale gebied vir behandeling of huisvesting by 'n veearts of in 'n erkende hondehok of hondelosiesinrigting laat,
- word verplig om aan die bepalings van artikels 2, 6 en 11 van hierdie verordeninge te voldoen nie: Met dien verstande dat sodanige hond uit die munisipale gebied onmiddellik na sodanige behandeling of huisvesting of tydelike besoek, verwyder word.

Hond moet voorsien wees van halsband met plaatjie daaraan bevestig.

11. Iedereen wat 'n hond aanhou wat ses maande of ouer is, moet sodanige hond van 'n halsband voorsien waaraan die metaalplaatjie, in artikel 7 hiervan genoem, bevestig en onderhou word en toesien dat sodanige halsband vir sodanige hond aangesit en te alle tye aan hom bevestig bly.

Licensie moet op aansoek vertoon word.

12. Enigeen wat 'n hond in sy besit het, waarvoor kragtens hierdie verordeninge 'n licensie nodig is, of wat die beheer of toesig daaroor het, moet, wanneer deur 'n bevoegde beampete van die Raad, polisiebeampete of konstabel daartoe versoek en binne sewe dae na so 'n versoek, sodanige licensie asook die hond waarvoor dit uitgereik is, vir inspeksie vertoon of laat vertoon en bewys lewer dat sodanige licensie voor die datum waarop die versoek gerig is, uitgeneem was.

Skut van honde wat oënskynlik sonder baas is.

13.(1) Enige bevoegde beampete van die Raad of enige ander persoon kan 'n hond wat losloop en oënskynlik sonder baas is, of wat sonder metaalplaatjie aan sy halsband is, tensy die eienaar 'n skriftelike vrystelling kragtens artikel 22 hiervan toon of tensy sodanige hond onder die bepalings van artikel 10 hiervan val, na die skuthok neem waar sodanige hond gehou moet word totdat die persoon wat hom opeis 'n belastingkwitansie ten opsigte van sodanige hond aan die skutmeester getoon het, en aan die skutmeester 'n bedrag van 50c as dryfgeld, en 'n bedrag van 50c per dag as koste vir die bewaring van sodanige hond, betaal het.

(2) Where there is stamped on or fixed to the collar of any dog which has been brought to the pound the name and address of the owner thereof or other person entitled thereto, the poundmaster shall immediately communicate with such person. A written communication posted to the address shown on the collar shall be deemed to be sufficient communication for the purpose of this section.

Unclaimed dogs may be sold or destroyed.

14.(1) In the event of any dog not being claimed by any person entitled to it in the space of 96 hours, commencing at noon on the day when the dog is impounded, the Council or an authorised officer of the Council may cause such dog to be sold in such manner as the Council or such authorised official may deem fit, and in the event of no sale being effected, may cause such dog to be destroyed.

(2) No compensation shall be payable by the Council either to the owner or other person entitled to the dog or to any purchaser of such dog in respect of any action taken under this section.

Register of dogs impounded.

15. The Council shall keep a register showing the date when every dog is impounded, sold or destroyed, and, in case of sale, the amount realised in respect thereof.

Dog's collar and badge not to be unlawfully used or removed.

16. No person shall unlawfully use or destroy or remove from any dog any dog's collar or any metal badge attached to any dog's collar, or have unlawful possession of or use any counterfeit of any such metal badge.

Dangerous and objectionable dogs.

17.(1) No person shall permit any dog or bitch which is dangerous or vicious or suffering from any contagious or infectious disease, or any bitch on heat to be at large.

(2) Any authorised officer of the Council or other person may take such dog or bitch to the pound.

(3) Any person claiming any dog or bitch so impounded, shall not be entitled to its return to him unless and until he has paid the pound fees and given a written undertaking to keep it within proper control.

Dogs not to be urged to attack persons.

18. No person shall, without reasonable cause, set any dog on to any person or animal or permit any dog in his custody or possession to attack or put in fear any person or animal.

Barking and howling dogs.

19. No person shall keep any dog which creates a disturbance or a nuisance to the neighbours by constant or excessive barking, howling or whining.

(2) Waar daar aan die halsband van 'n hond wat na die skuthok gebring is, die naam en adres van die eienaar daarvan of van 'n ander persoon wat daarop aanspraak het, gestempel of bevestig is, moet die skutmeester onmiddellik met sodanige persoon in verbinding tree. Daar word geag dat 'n skriftelike mededeling gepos aan die adres soos op die halsband vertoon, 'n voldoende mededeling is vir die toepassing van hierdie artikel.

Onopgeëiste honde kan verkoop of afgemaak word.

14.(1) Ingeval 'n hond nie deur enige wat daartoe geregtig is binne 'n tydperk van 96 uur opgeëis word nie, beginnende om twaalfuur op die middag van die dag waarop die hond geskut is, kan die Raad, of 'n gemagtigde beampete van die Raad, die hond laat verkoop op sodanige wyse as wat die Raad of sodanige gemagtigde beampete van die Raad goeddink, en indien geen verkooping plaasvind nie, kan hy sodanige hond laat afmaak.

(2) Geen skadevergoeding is deur die Raad betaalbaar nie, óf aan die eienaar of ander persoon wat op die hond aanspraak het, óf aan enige koper van sodanige hond ten opsigte van enige regsvordering wat kragtens hierdie artikel ingestel word.

Register van geskutte honde.

15. Die Raad moet 'n register hou wat die datum aantoon waarop iedere hond geskut, verkoop of afgemaak is, en, in die geval van verkopings, die bedrag wat sodanige verkoping opgebring het.

Halsband en plaatjie van hond mag nie wederregtelik gebruik of verwyder word nie.

16. Niemand mag 'n hondehalsband of 'n metaalplaatjie wat daaraan bevestig is, wederregtelik gebruik of vernietig of van 'n hond verwyder nie, of die onwettige besit of gebruik hê van 'n namaaksel van enige sodanige metaalplaatjie nie.

Gevaarlike en aanstootlike honde.

17.(1) Niemand mag toelaat dat 'n reun of teef, wat gevaelik of kwaai is of aan 'n aansteeklike of besmetlike siekte ly, of 'n loopse teef, losloop nie.

(2) 'n Bevoegde beampete van die Raad of enige ander persoon kan sodanige reun of teef na die skuthok neem.

(3) Niemand wat aanspraak maak op 'n reun of teef wat aldus geskut is, mag dit terugies nie tensy en totdat hy die skutgelde betaal het en skriftelik onderneem het om dit onder behoorlike beheer te hou.

Honde mag nie aangehits word om persone aan te val nie.

18. Niemand mag, sonder redelike oorsaak, 'n hond teen 'n persoon of dier aanhits nie of toelaat dat 'n hond onder sy toesig of in sy besit 'n persoon of dier aanval of vrees aanja nie.

Blaffende en tjankende honde.

19. Niemand mag 'n hond aanhou wat deur aanhoudend of te veel te blaf, te tjank of te huil, die bureleur of tot oorlas is nie.

Destruction of dogs.

20.(1) The Council or any authorised officer of the Council may subject to the provisions of section 14 hereof, order the destruction of any dog in the following cases:

- (a) Where it appears that such dog is of the type described in section 17(1) of these by-laws, and the person claiming such dog is not entitled to its return to him under section 17(3): Provided that in every such case the owner shall be given an opportunity of being heard if possible.
- (b) Where any dog found at large in any public place appears to be ownerless or unclaimed.
- (c) Any dog found at large in any public place in respect of which the owner or person having custody of it refuses or fails to pay the current tax under these by-laws.

(2) In no case shall any compensation be payable by the Council to any person in respect of the destruction of a dog under this section.

Council's officers to enter premises.

21.(1) Any duly authorised officer or employee of the Council may enter upon any premises for the purpose of carrying out these by-laws or for the purpose of ascertaining how many dogs are kept and of examining all tax receipts and metal badges.

(2) No person shall obstruct, hinder, refuse or fail to give information or give false information to any member of the police force or any such official in the course of such investigation.

Dispensation from wearing collar.

22. The Council may, at its discretion, in cases where for any special reason a collar is harmful to any dog, grant to the owner of such dog a dispensation, in writing, relieving such owner from the necessity of complying with the provisions of section 11 of these by-laws: Provided that —

- (a) any such dog found at large and apparently ownerless may be dealt with in the same manner as prescribed in section 13 of these by-laws;
- (b) nothing herein contained shall relieve the keeper of any dog from otherwise complying with the provisions of these by-laws;
- (c) every such person shall produce such written dispensation when required to do so to any authorised officer.

Penalties.

23. Any person contravening any of the provisions of these by-laws shall be guilty of an offence and liable, on conviction, to a fine not exceeding R100 or, in default of payment, to imprisonment, with or without hard labour for a period not exceeding three months.

Afmaak van honde.

20.(1) Die Raad of 'n gemagtigde beampie van die Raad kan, onderworpe aan die bepalings van artikel 14 hiervan, gelas dat 'n hond in onderstaande gevalle afgemaak word: —

- (a) Waar dit blyk dat sodanige hond van die soort is soos beskryf in artikel 17(1) van hierdie verordeninge, en dat die persoon wat op sodanige hond aanspraak maak, dit nie kragtens artikel 17(3) mag terugis nie: Met dien verstande dat die eienaar in iedere sodanige geval in die geleenthed gestel word om, indien moontlik, gehoor te word.
- (b) Waar 'n hond wat op 'n publieke plek losloop, oënskynlik sonder baas is of nie opgeëis word nie.
- (c) 'n Hond wat op 'n publieke plek losloop en ten opsigte waarvan die eienaar of die persoon wat daaroor toesig het, weier of in gebreke bly om die geklige belasting te betaal wat kragtens hierdie verordeninge verskuldig is.

(2) In geen geval is skadevergoeding deur die Raad aan enigeen betaalbaar ten opsigte van die afmaak van 'n hond kragtens hierdie artikel nie.

Beamptes van die Raad kan persele betree.

21.(1) 'n Behoorlik gemagtigde beampie of werknemer van die Raad kan enige persele betree met die doel om hierdie verordeninge uit te voer of om vas te stel hoeveel honde aangehou word en om alle belastingkwitansies en metaalplaatjies te ondersoek.

(2) Niemand mag 'n lid van die polisiemag of sodanige beampie in die loop van sodanige ondersoek belemer of hinder, of weier of in gebreke bly om aan hom inligting te gee of aan hom valse inligting verstrek nie.

Vrystelling van die dra van 'n halsband.

22. Die Raad kan, na goeddunke, in gevalle waar 'n halsband om die een of ander spesiale rede vir 'n hond skadelik is, aan die eienaar van sodanige hond 'n skriftelike vrystelling verleen waarby sodanige eienaar onthef word van die verpligting om aan die bepalings van artikel 11 van hierdie verordeninge te voldoen: Met dien verstande dat —

- (a) met enige hond wat losloop en oënskynlik sonder baas is, op dieselfde wyse gehandel kan word as voorgeskryf in artikel 13 van hierdie verordeninge;
- (b) geen bepaling hierin vervat, die persoon wat 'n hond aanhou, vrystel van die verpligting om andersins aan die bepalings van hierdie verordeninge te voldoen nie;
- (c) elke sodanige persoon sodanige skriftelike vrystelling moet toon aan 'n bevoegde beampie wanneer hy daarom versoek word.

Strafbepalings.

23. Iederen wat enige van die bepalings van hierdie verordeninge oortree, is skuldig aan 'n misdryf en by skuldigverklaring met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf, met of sonder dwangarbeid, vir 'n tydperk van hoogstens drie maande strafbaar.

Presumptions.

24. Whenever a dog is not wearing a current metal badge as required in terms of these by-laws it shall in any proceedings against any person under the provisions of these by-laws be deemed that a licence has not been obtained in respect of that dog for the period in question unless the contrary is proved.

Revocation of by-laws.

25. The By-laws relating to Dogs of the Middelburg Municipality, published under Administrator's Notice 374, dated 20 May 1953, are hereby revoked.

PB. 2-4-2-33-21

Administrator's Notice 2278

20 December, 1972

VILLAGE COUNCIL OF SABIE: WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM RATING.

The Administrator hereby notifies that the Village Council of Sabie has requested him to exercise the authority convened on him by section 9(10) of Ordinance 17 of 1939, and withdraw the existing exemption from the provisions of the Local Authority Rating Ordinance, 1933, in respect of the area described in the Schedule hereto.

All interested persons are entitled to submit reasons in writing to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, within 30 days of the first publication of this notice, why the request of the Village Council of Sabie should not be granted.

PB. 3-5-11-2-68.

SCHEDULE**DESCRIPTION OF AREA.**

Beginning at the north-eastern beacon of Portion 7 (Diagram S.G. A.3556/59) of the farm Waterval 168-JT; thence south-eastwards along the north-eastern boundary of the said Portion 7 to the south-eastern corner thereof; thence generally westwards along the middle of the Sabie Rivier to the north-eastern corner of the farm Grootfontein 196-JT; thence southwestwards along the south-eastern boundary of the said farm Grootfontein 196-JT to beacon lettered A on Diagram for Proclamation Purposes S.G. A.5085/71 on the farm Grootfontein 196-JT; thence generally westwards in a series of straight lines through beacons, B, C, D, E, F, G, H, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W and X on the said Diagram for Proclamation Purposes S.G. A.5085/71 to beacon lettered X thereon; thence generally westwards, north-westwards and north-eastwards along the boundaries of Portion 95 (Diagram S.G. A.6092/58) of the farm Grootfontein 196-JT, so as to include it in this area to beacon lettered C on the said diagram of Portion 95; thence generally north-westwards along the boundaries of Portion 101 (Diagram S.G. A.2724/61) of the said farm Grootfontein 196-JT, so as to exclude it from this area to the north-eastern corner thereof; thence westwards along the middle of the Sabie Rivier to beacon lettered a on Diagram for Proclamation Purposes S.G. A.5084/71 on the farm Waterval 168-JT; thence generally northwards, eastwards, and southwards in a series of straight lines through beacons A, B, C, D, E and e on the said Diagram for Proclamation Purposes S.G. A.5084/71 to bea-

Regsvermoedens.

24. Wanneer 'n hond nie 'n geldige metaalplaatjie soos vereis deur hierdie verordeninge aan het nie word daar, tensy die teendeel bewys word, in enige aksie teen enigiemand ingevolge hierdie verordeninge, aangeneem dat 'n lisensie nie ten opsigte van daardie hond vir die betrokke tydperk verkry is nie.

Herroeping van verordeninge.

25. Die Verordeninge Betreffende Honde van die Municipaliteit Middeburg, aangekondig by Administrateurskennisgewing 374 van 20 Mei 1953, word hierby herroep.

PB. 2-4-2-33-21

Administrateurskennisgewing 2278 20 Desember 1972

DORPSRAAD VAN SABIE: INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN EIENDOMSBELASTING.

Die Administrateur maak hierby bekend dat die dorpsraad van Sabie hom versoek het om die bevoegdhede aan hom verleen deur die bepalings van artikel 9(10) van Ordonnansie 17 van 1939 uit te oefen, en die bestaande vrystelling van die bepalings van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die gebied in die Bylae hierby omskryf, in te trek.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na eerste publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, redes aan te voer waarom daar nie aan die Dorpsraad van Sabie se versoek voldoen moet word nie.

PB. 3-5-11-2-68.

BYLAE**BESKRUYWING VAN GEBIED.**

Begin by die Noordoostelike baken van Gedeelte 7 (Kaart L.G. A.3556/59) van die plaas Waterval 168-JT; daarvandaan suidooswaarts langs die noordoostelike grens van die genoemde Gedeelte 7 tot by die suidoostelike hoek daarvan; daarvandaan algemeen weswaarts langs die middel van die Sabierivier tot by die noord-oostelike hoek van die plaas Grootfontein 196-JT; daarvandaan suidweswaarts langs die suidoostelike grens van die genoemde plaas Grootfontein 196-JT tot by baken geletter A op Kaart vir Proklamasiedoeleindes L.G. A.5085/71 op die plaas Grootfontein 196-JT; daarvandaan algemeen weswaarts in 'n reeks reguit lyne deur bakens B, C, D, E, F, G, H, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W en X op die genoemde Kaart vir Proklamasiedoeleindes L.G. A.5085/71 tot by baken geletter X daarop; daarvandaan algemeen weswaarts, noordweswaarts en noord-ooswaarts langs die grense van Gedeelte 95 (Kaart L.G. A.6092/58) van die plaas Grootfontein 196-JT sodat dit in hierdie gebied ingesluit word tot by baken geletter C op die genoemde Kaart van Gedeelte 95; daarvandaan algemeen noordweswaarts langs die grense van Gedeelte 101 (Kaart L.G. A.2724/61) van die genoemde plaas Grootfontein 196-JT sodat dit uit hierdie gebied uitgesluit word tot by die noordoostelike hoek daarvan; daarvandaan weswaarts langs die middel van die Sabierivier tot by baken geletter a op Kaart vir Proklamasiedoeleindes L.G. A.5084/71 op die plaas Waterval 168-JT; daarvandaan algemeen noordwaarts, ooswaarts en suidwaarts in 'n reeks reguit lyne deur bakens A, B, C, D, E,

con lettered e thereon; thence generally eastwards along the middle of the Sabie River to the south-western corner of portion 7 (Diagram S.G. A.3556/59) of the said farm Waterval 168-JT; thence northwards along the western boundary of the said Portion 7 to beacon lettered B on the diagram thereof and continuing northwards in a straight line to beacon lettered X¹ on the diagram of the Bantu Residential Area (Diagram S.G. A.5481/65) on the farm Waterval 168-JT; thence generally northwards along the boundaries of the said Bantu Residential Area so as to include it in this area to the north-western beacon thereof; thence eastwards along the northern boundary of Remainder of the farm Waterval 168-JT (Diagram S.G. A.1607/09) and Portion 7 (Diagram S.G. A.3556/59) of the said farm Waterval 168-JT to the north-eastern beacon of Portion 7, the place of beginning, but excluding the existing Sabie Municipal Area.

20-27-3

Administrator's Notice 2279

20 December, 1972

POUND REGULATIONS.

The Administrator, in terms of the provisions of section 38 of the Pounds Ordinance, 1972 (Ordinance 13 of 1972), hereby makes the following regulations with effect from 1st January, 1973:

POUND REGULATIONS.

Definitions.

1. In these Regulations, unless the context otherwise indicates —

“large stock” means horses, mules, donkeys and cattle;

“Ordinance” means the Pounds Ordinance, 1972 (Ordinance 13 of 1972);

“small stock” means sheep and goats.

and any other word or expression shall have the meaning assigned thereto in the Ordinance.

Driving fees.

2.(1) Driving fees payable in terms of the provisions of section 20 of the Ordinance, shall be calculated at the rate of 10 cents per km or portion thereof for the distance between the place where the stock tendered for impoundment was found trespassing and the pound.

(2) Whenever stock of different species is sent to the pound in separate groups in terms of the proviso to section 33(1) of the Ordinance, the driving fees prescribed in subregulation (1) shall be paid in respect of each such group.

(3) Whenever driving fees in respect of a donkey have in terms of section 29 of the Ordinance, not been paid at the time of the impoundment of such donkey, and the proceeds of the sale of such donkey after the deduction of any or all of the fees and costs contemplated in section 27(1)(a), (b), (c)(i) and (ii) of the Ordinance are insufficient to cover the driving fees in full, the poundmaster shall pay only such portion of such driving fees as such proceeds allow: Provided that where such proceeds are insufficient to cover any portion of the driving fees or where such donkey was destroyed, no driving fees shall be paid.

en e op die genoemde Kaart vir Proklamasiedoeleindes L.G. A.5084/71 tot by baken geletter e daarop; daarvandaan algemeen ooswaarts langs die middel van die Sabierivier tot by die suid-westelike hoek van Gedeelte 7 (Kaart L.G. A.3556/59) van die genoemde plaas Waterval 168-JT; daarvandaan noordwaarts langs die westelike grens van die genoemde Gedeelte 7 tot by baken geletter B op die kaart daarvan en verder noordwaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter X¹ op die kaart van 'n Bantoe Woongebied (Kaart L.G. A.5481/65), op die plaas Waterval 168-JT; daarvandaan algemeen noordwaarts langs die grense van die genoemde Bantoe Woongebied sodat dit in hierdie gebied ingesluit word tot by die noordwestelike baken daarvan; daarvandaan ooswaarts langs die noordelike grens van die Restant van die plaas Waterval 168-JT (Kaart L.G. A.1607/09) en Gedeelte 7 (Kaart L.G. A.3556/59) van die genoemde plaas Waterval 168-JT, tot by die noordoostelike baken van Gedeelte 7, die beginpunt, maar uitsluitend die bestaande Sabie Municipale Gebied.

20-27-3

Administrateurskennisgewing 2279 20 Desember 1972

SKUTREGULASIES.

Die Administrateur maak hierby, ingevolge die bepalings van artikel 38 van die Ordonnansie op Skutte, 1972 (Ordonnansie 13 van 1972), die volgende regulasies met ingang van 1 Januarie 1973:

SKUTREGULASIES.

Woordomskrywings.

1. In hierdie Regulasies tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

“grootvee” perde, muile, donkies en beeste;

“kleinvee” skape en bokke;

“Ordonnansie” die Ordonnansie op Skutte, 1972 (Ordonnansie 13 van 1972),

en enige ander woord of uitdrukking het die betekenis wat in die Ordonnansie daaraan geheg is.

Dryfgeld.

2.(1) Dryfgeld betaalbaar ingevolge die bepalings van artikel 20 van die Ordonnansie word bereken teen 10 cent per km of gedeelte daarvan vir die afstand tussen die plek waar die vee wat vir skutting aangebied word, oortree het en die skut.

(2) Wanneer vee van verskillende soorte ingevolge die voorbehoudsbepaling by artikel 33(1) van die Ordonnansie in afsonderlike groepe na 'n skut gestuur word, word dryfgeld soos in subregulasie (1) voorgeskryf ten opsigte van elke sodanige groep betaal.

(3) Wanneer dryfgeld ten opsigte van 'n donkie ingevolge die bepalings van artikel 29 van die Ordonnansie nie ten tye van die skutting van sodanige donkie betaal is nie, en die opbrengs van die verkoop van sodanige donkie na aftrekking van enige of al die gelde en kostes in artikel 27(1)(a), (b), (c)(i) en (ii) van die Ordonnansie beoog, onvoldoende is om die dryfgeld in die geheel te dek, betaal die skutmeester slegs sodanige deel van sodanige dryfgeld as wat sodanige opbrengs toelaat: Met dien verstande dat waar sodanige opbrengs onvoldoende is om enige deel van die dryfgeld te dek of waar sodanige donkie vernietig is, word geen dryfgeld betaal nie.

(4) A poundmaster shall include in the receipt given in terms of section 9(1) of the Ordinance, the amount of driving fees paid or due, as the case may be.

(5) Where stock of more than one owner has been impounded in one group, the poundmaster shall for the purpose of the recovery of driving fees from such owners or from the proceeds of any sale of such stock divide the amount of the driving fees paid or due proportionately between such owners in the same ratio as the number of stock of each owner bears to the total number of impounded stock.

Pounds fees and herding and tending fees.

3. The pound fees and herding and tending fees contemplated in section 23(4)(a)(i) and (ii) of the Ordinance, shall be as follows:

	<i>Pound Fees per head</i>	<i>Herding and Tend- ing fees per head per day</i>
(a) Large stock, excluding bulls	30 cents	20 cents
(b) Bulls	50 cents	50 cents
(c) Small stock	10 cents	6 cents

Provided that for the purposes of this regulation the progeny of large stock of the age of six months and under and of small stock of the age of four months and under shall be counted as one head with the mother if impounded together.

Fees for dipping, dressing, inoculating, treating or spraying.

4. The fees chargeable by a poundmaster for dipping, dressing, inoculating, treating or spraying any impounded stock, shall be as follows:

(a) Dipping or spraying large stock older than six months	4 cents per head;
(b) Dipping or spraying large stock up to six months old	2 cents per head;
(c) Dipping or spraying small stock	1 cent per head;
(d) Anthrax inoculation	4 cents per head;
(e) Quarter evil inoculation	5 cents per head;
(f) Treatment of scabies in horses, mules and donkeys	R1,00 per head.

Trespass fees.

5.(1) The trespass fees contemplated in section 23(4)(b)(i) of the Ordinance, shall be as follows:

(a) for trespassing on fenced lands—	
(i) large stock	20 cents per head;
(ii) small stock	4 cents per head;
(b) for trespassing on unfenced lands—	
(i) large stock	15 cents per head;
(ii) small stock	2 cents per head;
(c) for trespassing on grazing grounds—	
(i) large stock	10 cents per head;
(ii) small stock	2 cents per head;
(d) for trespassing among breeding stock of the same species—	
(i) bulls, over 18 months old	R10,00 per head;
(ii) horse and donkey stallions over two years old	R 4,00 per head;
(iii) sheep rams or goat rams, over eight months old	R 2,00 per head.

(4) 'n Skutmeester bring op die kwitansie wat ingevolge artikel 9(1) van die Ordonnansie gegee word, die bedrag van die betaalde of verskuldigde dryfgeld aan, na gelang van die geval.

(5) Waar vee van meer as een eienaar in een groep geskut is, deel die skutmeester vir die doel om die dryfgeld van sodanige eienars te verhaal, die bedrag van die dryfgeld wat betaal is of verskuldig is, proporsioneel tussen sodanige eienars in dieselfde verhouding as wat die aantal vee van elke eienaar tot die totale geskutte vee staan.

Skutgeld en bewarings- en versorgingsgeld.

3. Die skutgeld en bewarings- en versorgingsgeld in artikel 23(4)(a)(i) en (ii) van die Ordonnansie beoog, is soos volg:

	<i>Skutgeld per kop</i>	<i>Bewarings- en versorgingsgeld per kop per dag</i>
(a) Grootvee, uitgesonderd bulle	30 sent	20 sent
(b) Bulle	50 sent	50 sent
(c) Kleinvee	10 sent	6 sent

Met dien verstaande dat vir die doeleindes van hierdie regulasie die voortbrengsel van grootvee van die ouderdom van ses maande en onder en van kleinvee van die ouderdom van vier maande en onder as een kop gereken word saam met die moeder indien tesame geskut.

Geld vir dip, dressing, inenting, behandeling of sproei.

4. Die geld wat 'n skutmeester kan eis vir dip, dressing, inenting, behandeling of sproei van enige geskutte vee, is soos volg: —

(a) Dip of sproei van grootvee ouer as ses maande	4 sent per kop;
(b) Dip of sproei van grootvee tot ses maande oud	2 sent per kop;
(c) Dip of sproei van kleinvee	1 sent per kop;
(d) Inenting teen miltsiekte	4 sent per kop;
(e) Inenting teen sponsiekte	5 sent per kop;
(f) Behandeling van perde, muile en donkies vir skurfsiekte	R1,00 per kop.

Oortredingsgeld.

5.(1) Die oortredingsgeld in artikel 23(4)(b)(i) van die Ordonnansie beoog, is soos volg: —

(a) vir oortreding op omheinde lande—	
(i) grootvee	20 sent per kop;
(ii) kleinvee	4 sent per kop;
(b) vir oortreding op onomheinde lande—	
(i) grootvee	15 sent per kop;
(ii) kleinvee	2 sent per kop;
(c) vir oortreding op weiveld—	
(i) grootvee	10 sent per kop;
(ii) kleinvee	2 sent per kop;
(d) vir oortreding tussen aanteelvle van dieselfde soort—	
(i) bulle, ouer as 18 maande	R10,00 per kop;
(ii) perde en donkies, ouer as twee jaar	R 4,00 per kop;
(iii) skaap- en bokramme ouer as agt maande	R 2,00 per kop.

(2) Trespass fees shall be payable in addition to any damages agreed to or assessed in terms of the provisions of section 22 of the Ordinance.

Travelling expenses and fees payable to a justice of the peace or assessor and travelling expenses of poundmaster.

6.(1) Whenever a justice of the peace or assessor is called upon to assess any damage in terms of the provisions of section 22 of the Ordinance, he shall be paid travelling expenses and fees as follows:

- (a) for the distance from his usual place of residence to the place where the damage is to be assessed and the return journey to his residence—8 cents per km or portion thereof;
- (b) for every day or part thereof spent in assessing damage—R4,00.

(2) Whenever a poundmaster sells any stock at a place other than his pound as contemplated in section 25 of the Ordinance, he shall be entitled to recover from the proceeds of such sale, travelling expenses at the rate of 8 cents per km or portion thereof for the distance from his pound to the place where such sale is conducted and the return journey to his pound.

Fee for inspection of pound register.

7. Whenever any member of the public inspects a pound register in terms of the provisions of section 12(2)(b) of the Ordinance, he shall pay to the poundmaster 20 cents for every such inspection.

Inspection of pound books by magistrate.

8.(1) The magistrate of the district in which any pound is situated may at any time demand that the poundmaster of such pound deliver to him for inspection all books, registers and records of such pound: Provided that if such books, registers and records are to be retained by the magistrate for any period longer than 24 hours he shall furnish the poundmaster with other books, registers and records in which any entries may be made in the interim.

(2) Whenever any pound is disestablished or deemed to be disestablished as contemplated in section 17 of the Ordinance, the poundmaster or any person appointed to liquidate the affairs of such pound shall as soon as the affairs of such pound have been liquidated deliver to the magistrate all books, registers and records of such pound and the magistrate shall retain such books, registers and records.

(3) Any poundmaster or person appointed to liquidate the affairs of a pound who contravenes or fails to comply with the provisions of this regulation, shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R50 or to imprisonment for a period not exceeding three months or to both such fine and imprisonment.

Sale of stock by tender.

9.(1) Whenever any stock is to be sold by tender in terms of the provisions of section 25 or 26 of the Ordinance, the magistrate shall invite tenders for the purchase of such stock.

(2)(a) All invitations for tenders shall be advertised by the magistrate in Afrikaans in an Afrikaans language newspaper and in English in an English language news-

(2) Oortredingsgeld is benewens enige skadevergoeding waartoe daar ooreengekom is of wat ingevolge die bepalings van artikel 22 van die Ordonnansie bepaal is, betaalbaar.

Reiskoste en geld betaalbaar aan 'n vrederegter of assessor en reiskoste van 'n skutmeester.

6.(1) Wanneer 'n vrederegter of assessor versoek is om enige skade ingevolge die bepalings van artikel 22 van die Ordonnansie te bepaal, word reiskoste en geld soos volg aan hom betaal:

- (a) vir die afstand van sy gewone woonplek na die plek waar die skade bepaal moet word en vir die terugrit na sy woonplek — 8 sent per km of gedeelte daarvan;
- (b) vir elke dag of deel daarvan waarop skade bepaal word — R4,00.

(2) Wanneer 'n skutmeester vee verkoop by 'n ander plek as sy skut, soos in artikel 25 van die Ordonnansie beoog, is hy geregtig om van die opbrengs van sodanige verkooping reiskoste teen 8 sent per km of gedeelte daarvan vir die afstand van sy skut na die plek waar sodanige verkooping gehou is en die terugrit na sy skut, te verhaal.

Geld vir inspeksie van skutregister.

7. Wanneer enige lid van die publiek 'n skutregister inspekteer ingevolge die bepalings van artikel 12(2)(b) van die Ordonnansie, betaal hy aan die skutmeester 20 sent vir elke sodanige inspeksie.

Inspeksie van skutboeke deur landdros.

8.(1) Die landdros van die distrik waarin 'n skut geleë is kan te eniger tyd eis dat die skutmeester van sodanige skut by hom al die boeke, registers en rekords van sodanige skut vir inspeksie inlewer: Met dien verstande dat indien sodanige boeke, registers en rekords deur die landdros gehou word vir enige tydperk, van langer as 24 uur, hy die skutmeester voorsien van ander boeke, registers en rekords waarin inskrywings in die tussentyd gemaak kan word.

(2) Wanneer enige skut opgehef is of geag word opgehef te wees, soos in artikel 17 van die Ordonnansie beoog, lewer die skutmeester of enige persoon wat aangestel is om die sake van sodanige skut te likwideer aan die landdros, sodra die sake van sodanige skut gelikwideer is, alle boeke, registers en rekords van sodanige skut en die landdros bewaar sodanige boeke, registers en rekords.

(3) Enige skutmeester of persoon aangestel om die sake van 'n skut te likwideer wat die bepalings van hierdie regulasie oortree of versum om daaraan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig, en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 of gevangenisstraf van hoogstens drie maande of beide sodanige boete en sodanige gevangenisstraf.

Verkoop van vee per tender.

9.(1) Wanneer enige vee per tender ingevolge die bepalings van artikel 25 of 26 van die Ordonnansie verkoop moet word, vra die landdros tenders vir die aankoop van sodanige vee.

(2)(a) Alle aanvrae om tenders word minstens 7 dae voor die laaste dag vir die aanname van tenders, deur die landdros in albei amptelike tale geadverteer in

paper circulating in the district at least 7 days before the final day of the acceptance of tenders: Provided that if a bilingual newspaper circulates in the district, an advertisement therein in both official languages shall be sufficient.

(b) Such advertisement shall give a sufficient description of the stock to be sold, and the name of the pound or of the farm and district where such stock is running, as the case may be, and such notice shall state clearly at what place and up to what day and hour tenders will be received.

(c) The cost of any advertisement shall be defrayed from the Provincial Revenue Fund.

(d) The magistrate shall post a copy of such advertisement in a conspicuous place at his office and such copy shall remain so posted until the final day for the acceptance of tenders.

(e) The magistrate shall send a copy of such notice to each police station in the district and to every poundmaster in the district and every poundmaster receiving such copy shall post the same in a conspicuous place at or near his pound, there to remain until the final date and hour therein mentioned for the acceptance of tenders.

(3) All tenders received shall be subject to the condition that the tenderer has fully acquainted himself and undertakes to be fully bound by the terms of these regulations.

(4) All tenders shall be—

- (a) in writing;
- (b) addressed to the magistrate;
- (c) transmitted by the tenderer under sealed cover, and open tenders shall be disregarded: Provided that where no sealed tenders are timeously received, an open tender may be considered.

(5) A tender arriving after the advertised closing time, shall be disregarded: Provided that where no other tender is received, such tender may be considered.

(6) All tenders shall be opened in public by or under the supervision of the magistrate or an officer nominated by him for the purpose, immediately after the expiry of the hour for receiving tenders or as soon thereafter as possible.

(7) The highest of the sealed tenders, timeously received, shall be accepted by the magistrate: Provided that where no sealed tender is received, the highest open tender timeously received shall be accepted: Provided further that where no tender is timeously received the highest tender submitted after the expiry of the hour for receiving tenders may be accepted.

(8) Notwithstanding anything to the contrary in these regulations contained, no tender received from the owner of the stock or his agent acting on his behalf or from his employee shall be considered or accepted.

(9)(a) Whenever a tender is accepted, the successful tenderer shall be so notified by the magistrate, and payment in cash shall be made by the successful tenderer to the magistrate within 7 days of such notification.

Afrikaans in 'n Afrikaanstalige koerant en in Engels in 'n Engelstalige koerant wat in die distrik sirkuleer: Met dien verstande dat as 'n tweetalige koerant in sodanige distrik sirkuleer 'n advertensie daarin in albei amptelike tale voldoende is.

(b) Sodanige advertensie moet 'n voldoende beskrywing van die vee wat verkoop gaan word, en die naam van die skut of van die plaas en distrik waar bedoelde vee loop, na gelang van die geval, gee, en sodanige kennisgewing moet duidelik vermeld op watter plek en tot watter dag en uur tenders ontvang sal word.

(c) Die koste van enige advertensie word uit die Provinciale Inkomstefonds bestry.

(d) Die landdros plak 'n afskrif van sodanige advertensie in 'n opvallende plek by of naby sy kantoor aan en die afskrif moet aldus aangeplak bly tot die laaste dag vir die aanneming van tenders.

(e) Die landdros stuur 'n afskrif van sodanige kennisgewing aan elke polisiestasie in die distrik en aan elke skutmeester binne die distrik, en elke skutmeester wat so 'n afskrif ontyng, plak dit in 'n opvallende plek by of naby sy skut aan en laat dit daar bly tot die laaste datum en uur wat daarin vir die aanneming van tenders vermeld word.

(3) Alle tenders ontvang is onderworpe aan die voorwaarde dat die tenderaar ten volle op hoogte is van en onderneem om hom ten volle te onderwerp aan die bepalings van hierdie regulasies.

(4) Alle tenders moet—

- (a) skriftelik wees;
- (b) aan die landdros gerig word;
- (c) in 'n verseêlde koevert deur die tenderraad gestuur word,

en oop tenders word nie in aanmerking geneem nie: Met dien verstande dat as geen verseêlde tender betyds ontvang word nie, 'n oop tender oorweeg kan word.

(5) 'n Tender wat na die geadverteerde sluitingstyd daarvoor ontvang word, word nie in aanmerking geneem nie: Met dien verstande dat as geen ander tender ontvang word nie, sodanige tender oorweeg kan word.

(6) Alle tenders moet onmiddellik na die verstryking van die uur vir die ontvangs van tenders of sodra moontlik daarna in die openbaar oopgemaak word deur of onder die toesig van die landdros of 'n beample wat vir die doel deur hom benoem is.

(7) Die hoogste van die verseêlde tenders, wat betyds ontvang is, word deur die landdros aangeneem. Met dien verstande dat as geen verseêlde tenders ontvang is nie die hoogste oop tender wat betyds ontvang is, aangeneem word: Met dien verstande voorts dat as geen tender betyds ontvang is nie, die hoogste tender wat ingedien is na die verstryking van die uur vir die ontvangs van tenders aangeneem kan word.

(8) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie regulasies vervat, word geen tender wat ontvang is van die eienaar van die vee of sy agent wat namens hom optree of van sy werknemer, oorweeg of aangeneem nie.

(9)(a) Wanneer 'n tender aangeneem word, word die gekose tenderaar aldus deur die landdros verwittig, en betaling in kontant moet binne 7 dae van sodanige verwittiging aan die landdros deur die gekose tenderaar gemaak word.

(b) If payment in cash is not made by the successful tenderer within the prescribed period of 7 days the sale of the stock shall be deemed to be null and void, and the next highest tender, selected on the basis set out in subregulation (7), shall be accepted.

(c) The provisions of these regulations shall apply *mutatis mutandis* to such tender subsequently accepted, and to the tenderer thereof.

(10) On payment of the purchase price by the successful tenderer the magistrate shall authorize the release of the stock from the pound or the land where it is being held, as the case may be, and any poundmaster, or owner of land who fails or neglects to release such stock forthwith, shall be guilty of an offence, and liable on conviction to a fine not exceeding R50 or imprisonment not exceeding three months or to both such fine and such imprisonment.

(11)(a) From the proceeds of any sale the magistrate shall deduct as a first charge the cost of the advertisement of the tenders and shall thereafter deduct any fees, costs, expenses and damages due in terms of the Ordinance and shall pay such fees, costs, expenses and damages to the persons entitled thereto.

(b) The balance, together with the cost of the advertisement shall be paid into the Provincial Revenue Fund.

(12) The provisions of section 28 of the Ordinance shall *mutatis mutandis* apply to a sale by tender of stock under these regulations: Provided that no owner of stock shall be entitled to claim a refund in respect of the cost of advertisement which has been paid into the Provincial Revenue Fund.

(13) Where the magistrate has accepted a tender for the purchase of stock, and where prior to the release of such stock to the successful tenderer, the owner of the land has, in terms of the provisions of section 30 of the Ordinance, released such stock to the owner thereof, the sale by tender shall be deemed to be null and void and any moneys already paid by the successful tenderer to the magistrate shall be refunded to him by the Administrator.

(14) Where tenders have been invited under the provisions of these Regulations for the purchase of stock, the costs of advertisement prescribed by subregulation (2) shall be deemed to be the cost of advertisement referred to in section 23(4) of the Ordinance, and a poundmaster shall only release such stock on sufficient proof being adduced to him that such costs of advertisement have been paid to the magistrate.

(15) The magistrate shall keep a record in respect of all tenders invited, of all costs incurred, of the sale or other disposal of such stock and of the receipt and disposal of all moneys received from such sales.

(b) As betaling in kontant nie binne die voorgeskrewe tydperk van 7 dae deur die gekose tenderaar gemaak is nie, word die verkoop van die vee as van nul en gener waarde beskou, en die tweede hoogste tender, wat gekies is op die basis in subregulasie (7) hiervan uiteengesit, aangeneem.

(c) Die bepalings van hierdie Regulasies is *mutatis mutandis* van toepassing op sodanige tender wat later aangeneem is, en op die tenderaar daarvan.

(10) By betaling van die koopprys deur die gekose tenderaar magtig die landdros die loslating van die vee van die skut of die grond waarop dit gehou word, na gelang van die geval, en 'n skutmeester of grondeienaar wat versuim of nalaat om sodanige vee onmiddellik te los is aan 'n misdryf skuldig en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 of gevangenistraf van hoogstens drie maande of beide sodanige boete en gevangenistraf.

(11)(a) Van die opbrengs van enige verkooping trek die landdros as 'n eerste vordering die koste van die advertensie van die tenders af en trek daarna enige geld, koste, uitgawes en skadevergoeding verskuldig ingevolge die Ordonnansie af en hy betaal sodanige geld, koste, uitgawes en skadevergoeding aan die persone wat daarop geregtig is.

(b) Die balans, saam met die koste van die advertensie word op die Proviniale Inkomstefonds gestort.

(12) Die bepalings van artikel 28 van die Ordonnansie is *mutatis mutandis* van toepassing op 'n verkoop per tender van vee ingevolge hierdie regulasies: Met dien verstande dat geen eienaar van vee geregtig is nie om 'n terugbetaling te eis ten opsigte van die advertensiekoste wat op die Proviniale Inkomstefonds gestort is.

(13) Waar die landdros 'n tender vir die koop van vee aangeneem het, maar die grondeienaar, voor die loslating van sodanige vee aan die gekose tenderaar, ingevolge die bepalings van artikel 30 van die Ordonnansie sodanige vee aan die eienaar daarvan gelos het, word die verkoop per tender van nul en gener waarde geag en enige geld wat reeds deur die gekose tenderaar aan die landdros betaal is, word deur die Administrateur aan hom terugbetaal.

(14) Waar tenders ingevolge die bepalings van hierdie Regulasies vir die koop van vee aangevra is, word die advertensiekoste by subregulasie (2) voorgeskryf, die advertensiekoste in artikel 23(4) van die Ordonnansie genoem, geag te wees, en 'n skutmeester laat sodanige vee los slegs wanneer afdoende bewys aan hom gelewer is dat sodanige advertensiekoste aan die landdros betaal is.

(15) 'n Landdros hou 'n rekord ten opsigte van alle tenders wat aangevra is, van alle koste aangegaan, van die verkoop of van die hand sit op 'n ander wyse van sodanige vee en van die ontvangs en beskikking oor alle geldte van sodanige verkoope ontvang.

Administrator's Notice 2280

20 December, 1972

FOCHVILLE MUNICIPALITY: AMENDMENT TO DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Drainage and Plumbing By-laws of the Fochville Municipality, published under Administrator's Notice 750, dated 13 September 1967, as amended, are hereby further amended as follows:—

1. By the substitution in item 2(1) and (2) under Part II of Schedule A for the expression "500 or part of that number of square feet" of the expression "50 m² or part thereof".

2. By the substitution in item 2 under Part II of Schedule B for the figure "R18,75" of the figure "R21,75".

3. By the substitution for subitems (1), (2) and (3) of item 2 under Part II of Schedule B of the following:—

	"Per Half-year R"
(1) For an area of 1 190 m ² and less	11,25
(2) For an area of more than 1 190 m ² but not exceeding 1 289 m ²	11,75
(3) For an area of more than 1 289 m ² but not exceeding 1 388 m ²	12,25
(4) For an area of more than 1 388 m ² but not exceeding 1 487 m ²	12,75
(5) For an area of more than 1 487 m ² but not exceeding 1 586 m ²	13,25
(6) For an area of more than 1 586 m ² but not exceeding 1 685 m ²	13,75
(7) For an area of more than 1 685 m ² but not exceeding 1 784 m ²	14,25
(8) For an area of more than 1 784 m ² but not exceeding 1 884 m ²	14,75
(9) For an area of more than 1 884 m ² but not exceeding 1 983 m ²	15,25
(10) For an area of more than 1 983 m ² but not exceeding 2 478 m ²	15,75
(11) For an area of more than 2 478 m ² but not exceeding 2 974 m ²	16,25
(12) For an area of more than 2 974 m ² but not exceeding 3 470 m ²	16,75
(13) For an area of more than 3 470 m ² but not exceeding 3 965 m ²	17,25
(14) For an area of more than 3 965 m ² but not exceeding 4 461 m ²	17,75
(15) For an area of more than 4 461 m ² but not exceeding 4 957 m ²	18,25
(16) For an area of more than 4 957 m ² but not exceeding 5 452 m ²	18,75

Administrateurskennisgewing 2280 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT FOCHVILLE: WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Riolerings- en Loodgietersverordeninge van die Munisipaliteit Fochville, afgekondig by Administrateurskennisgewing 750 van 13 September 1967, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:—

1. Deur in item 2(1) en (2) onder Deel II van Bylae A die uitdrukking "500 vierkante voet" deur die uitdrukking "50 m²" te vervang.

2. Deur in item 2 onder Deel II van Bylae B die syfer "R18,75" deur die syfer "R21,75" te vervang.

3. Deur subitems (1), (2) en (3) van item 2 onder Deel II van Bylae B deur die volgende te vervang:—

	"Per Halfjaar R"
(1) Vir 'n oppervlakte 1 190 m ² en minder	11,25
(2) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 190 m ² maar hoogstens 1 289 m ²	11,75
(3) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 289 m ² maar hoogstens 1 388 m ²	12,25
(4) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 388 m ² maar hoogstens 1 487 m ²	12,75
(5) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 487 m ² maar hoogstens 1 586 m ²	13,25
(6) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 586 m ² maar hoogstens 1 685 m ²	13,75
(7) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 685 m ² maar hoogstens 1 784 m ²	14,25
(8) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 784 m ² maar hoogstens 1 884 m ²	14,75
(9) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 884 m ² maar hoogstens 1 983 m ²	15,25
(10) Vir 'n oppervlakte van meer as 1 983 m ² maar hoogstens 2 478 m ²	15,75
(11) Vir 'n oppervlakte van meer as 2 478 m ² maar hoogstens 2 974 m ²	16,25
(12) Vir 'n oppervlakte van meer as 2 974 m ² maar hoogstens 3 470 m ²	16,75
(13) Vir 'n oppervlakte van meer as 3 470 m ² maar hoogstens 3 965 m ²	17,25
(14) Vir 'n oppervlakte van meer as 3 965 m ² maar hoogstens 4 461 m ²	17,75
(15) Vir 'n oppervlakte van meer as 4 461 m ² maar hoogstens 4 957 m ²	18,25
(16) Vir 'n oppervlakte van meer as 4 957 m ² maar hoogstens 5 452 m ²	18,75

	"Per Half-year R"		"Per Halfjaar R"
(17) For an area of more than 5 452 m ² but not exceeding 5 948 m ²	19,25	(17) Vir 'n oppervlakte van meer as 5 452 m ² maar hoogstens 5 948 m ²	19,25
(18) For an area of more than 5 948 m ² but not exceeding 6 444 m ²	19,75	(18) Vir 'n oppervlakte van meer as 5 948 m ² maar hoogstens 6 444 m ²	19,75
(19) For an area of more than 6 444 m ² but not exceeding 6 939 m ²	20,25	(19) Vir 'n oppervlakte van meer as 6 444 m ² maar hoogstens 6 939 m ²	20,25
(20) For an area of more than 6 939 m ² but not exceeding 7 435 m ²	20,75	(20) Vir 'n oppervlakte van meer as 6 939 m ² maar hoogstens 7 435 m ²	20,75
(21) For an area of more than 7 435 m ² but not exceeding 7 931 m ²	21,25	(21) Vir 'n oppervlakte van meer as 7 435 m ² maar hoogstens 7 931 m ²	21,25
(22) For an area of more than 7 931 m ²	21,75."	(22) Vir 'n oppervlakte meer as 7 931 m ²	21,75."

4. By the substitution in the proviso to item 5(2) under Part III of Schedule B for the expression "27 inches" of the expression "710 mm".

5. By the substitution in rule 1(b) under Part IV of Schedule B for the expression "1,000 gallons" of the expression "4 545 l".

6. By the substitution for paragraph (a) of rule 8 under Part IV of Schedule B of the following:—

"(a) 7,79c per 5 kl; or".

7. By the substitution for Part V of Schedule B of the following:—

"PART V.

Private Swimming Baths.

	Per Half-year R		Per Halfjaar R
Per 114 kl or part thereof	2."	Per 114 kl of gedeelte daarvan	2."

PB. 2-4-2-34-57

Administrator's Notice 2281

20 December, 1972

DELMAS MUNICIPALITY: BY-LAWS RELATING TO DOGS AND DOG LICENCES.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"authorised officer" means a member of the South African Police or licence officer of the Council or a person authorised thereto by the Council;

"Council" means the Town Council of Delmas and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section

"DEEL V.

Private Swembaddens.

	Per Half-year R		Per Halfjaar R
Per 114 kl of gedeelte daarvan	2."	Per 114 kl of gedeelte daarvan	2."

PB. 2-4-2-34-57

Administrateurskennisgewing 2281

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT DELMAS: VERORDENINGE BETREFFENDE HONDE EN HONDELISENSIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken —

"belasting" die belasting wat ingevolge artikels 3 en 6 gehef word;

"bevoegde beampie" 'n lid van die Suid-Afrikaanse Polisie of lisensiebeampie van die Raad of iemand wat deur die Raad daartoe gemagtig is;

"eienaar" met betrekking tot 'n hond ook iemand wat 'n hond aanhou, of in sy besit of onder sy sorg of beheer het;

58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"municipality" means the area of jurisdiction of the Council;

"owner" in relation to a dog includes any person who keeps or has in his possession, care or charge, a dog;

"premises" any erf or surveyed land or any building thereon;

"sterilized dog" means a bitch which according to a certificate of a veterinary surgeon has been properly spayed, or a castrated male dog;

"tax" means the tax levied in terms of sections 3 and 6;

"year" or "yearly" means a period of twelve months ending on the 31st day of December;

"wolf-hound" means a dog of the breed known as the Alsation wolf-hound or any crossbread dog which has the build, shape or features of a wolf-hound whether or not such a dog is smaller than a wolf-hound but not a miniature dog.

Tax Levied.

2. Subject to the exemptions hereinafter referred to, the owner of each dog shall, in respect of such dog kept within the municipality, annually pay a tax at the rates and in the manner as specified in these by-laws.

Liability for Tax and keeping, regulations and restrictions in respect of dogs.

3. Subject to the provisions of section 6, the owner of a dog which is kept in the municipality and which is 6 months of age or over, shall annually pay a tax in respect of such dog at the following rate:—

(1) For every dog, whether a male dog or a bitch, which in the judgment of the person appointed to issue licences, is a dog of the greyhound strain or of a similar kind, or a dog known as a kaffir hunting dog: R10.

(2) For any male dog of the age of six months or over: R2.

(3) For any bitch of the age of six months or over and sterilised, on submission of a certificate from a veterinary surgeon: R2.

(4) For a bitch of the age of six months or over: R10.

(5) For any dog of the age of six months or over which is a wolf-hound: R10.

4. No person, excluding a breeder of dogs, shall keep more than three dogs on any premises.

5. The Council may, if he is satisfied that a person is a *bona fide* breeder of dogs and complies with the requirements which the Council has prescribed in regard to breeders of dogs, register such person for the purpose of section 6 and issue a registration certificate as set out in Schedule 'B' hereto to him.

6. A person who is a breeder of dogs and who has been registered as such by the Council, shall pay the tax in respect of dogs kept by him exclusively for breeding purposes at the following rate in lieu of the rate set out in section 3: For 5 dogs or fewer than 5: R15.

"gesteriliseerde hond" 'n teef wat volgens 'n sertifikaat van 'n veearts behoorlik onvrugbaar gemaak is of 'n gekastrreerde reün;

"jaar" of "jaarliks" 'n tydperk van twaalf maande wat op die 31ste dag van Desember eindig;

"munisipaliteit" die gebied waaroer die Raad jurisdiksie uitoefen;

"perseel" enige erf of opgemete grond of enige gebou daarop;

"Raad" die Stadsraad van Delmas en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beamppte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960), aan hom gedelegeer is;

"wolfhond" 'n hond van die soort bekend as die Elsassiese wolfhond of 'n gekruisde hond met die bou, fatsoen of kenmerke van 'n wolfhond, het sy sodanige hond kleiner as 'n wolfhond is of nie, maar uitgesonderd 'n miniatuurhond.

Belasting Gehef.

2. Onderworpe aan die vrystellings hierna genoem, moet die eienaar van elke hond jaarliks ten opsigte van sodanige hond wat binne die munisipaliteit aangehou word belasting betaal teen die bedrae en op die wyse soos in hierdie verordeninge bepaal.

Aanspreeklikheid vir Belasting en Aanhouding, Regulering en Beperking van Honde.

3. Behoudens die bepalings van artikel 6 moet die eienaar van 'n hond wat in die munisipaliteit aangehou word en wat 6 maande oud of ouer is, jaarliks ten opsigte van sodanige hond teen die volgende tarief belasting betaal:—

(1) Vir elke hond, het sy 'n reün of teef, wat volgens die mening van die persoon wat aangestel is om lisensies uit te reik, van die windhond- of soortgelyke tipe is, of 'n hond bekend as 'n kafferjaghond: R10.

(2) Vir 'n reün wat ses maande of ouer is: R2.

(3) Vir 'n teef wat ses maande of ouer is, en blykens 'n voorgelegde sertifikaat van 'n veearts gesteriliseer is: R2.

(4) Vir 'n teef wat ses maande of ouer is: R10.

(5) Vir elke hond wat ses maande of ouer is en wat 'n wolfhond is: R10.

4. Uitgesonderd 'n teler van honde, mag niemand meer as drie honde op 'n perseel aanhou nie.

5. Die Raad kan, indien hy oortuig is dat iemand 'n *bona fide*-teler van honde is en voldoen aan die vereistes wat die Raad in verband met telers van honde voorgeskryf het, sodanige persoon vir die doeleindes van artikel 6 regstreer en 'n registrasie-sertifikaat soos in Bylae B hierby uiteengesit aan hom uitrek.

6. Iemand wat 'n teler van honde is en wat as sodanig deur die Raad geregistreer is, moet ten opsigte van honde wat deur hom uitsluitlik vir teeldoeleindes aangehou word, belasting teen die volgende tarief in plaas van teen die tarief in artikel 3 uiteengesit, betaal: Vir 5 honde of minder: R15.

7. The Council may cancel a registration certificate referred to in section 5, if, in its opinion, the person to whom it was issued —

- (a) is no longer a *bona fide* breeder of dogs: or
- (b) fails to comply with the requirements prescribed by the Council in regard to breeders of dogs and in such case such person shall submit such registration certificate forthwith to the offices of the Council for cancellation.

8. On payment of the tax at the rate specified in section 6, the registration certificate issued in terms of section 5, shall be produced.

9. No breeder of dogs shall keep more than 5 dogs on any premises.

10. Any person who becomes the owner of a dog during the course of a year, shall pay tax for such dog within the period prescribed in sections 12, 13, 14 and 15 notwithstanding the fact that the previous owner may have paid the tax for the year in respect of such dog.

Exemptions.

11. The provisions of sections 2, 3, 4, 5 and 6 shall not apply in respect of —

- (a) a dog under the age of 6 months;
- (b) a dog which is the property of the Society for the Prevention of Cruelty to Animals;
- (c) a guide dog kept by a blind person;
- (d) a dog brought into the municipality temporarily for a period not exceeding 30 days;
- (e) a dog in respect of which the tax imposed in terms of sections 3 and 6, has been paid for the year concerned whilst such dog was kept in a rural area or a municipality: Provided that the abovementioned sections shall be applicable in the case where there has been a change of ownership after the tax in respect of such dog had been paid.

When tax is payable.

12. The tax shall become payable on the first day of January and shall be paid on or before the 31st day of January in each year.

13. In the case of a person who becomes the owner of a dog after the 17th day of January in any year, the tax for that year shall be paid within 14 days of becoming such owner.

14. In the case of a dog reaching the age of 6 months in any year the tax for that year shall be paid within 14 days after such dog has become 6 months old.

15. In the case where a dog is brought into the municipality the owner is liable for the tax on the date on which such dog is brought into the municipality, and the tax shall be paid within 14 days after such date.

Issue of Receipt.

16. Upon payment of the tax by an owner in respect of any dog, there shall be issued to him a dog-tax receipt (hereinafter referred to as "the receipt").

7. Die Raad kan 'n registrasiesertifikaat vermeld in artikel 5 intrek indien die persoon aan wie dit uitgereik is na sy mening —

- (a) nie meer 'n *bona fide*-teler van honde is nie; of
- (b) versium om aan die vereistes wat die Raad in verband met telers van honde voorgeskryf het te voldoen en in so 'n geval moet sodanige persoon die registrasiesertifikaat onverwyld by die Raad se kantore vir kansellering indien.

8. By die betaling van die belasting teen die tarief in artikel 6 uiteengesit, moet die registrasiesertifikaat wat ingevolge artikel 5 uitgereik is, vertoon word.

9. Geen teler van honde mag meer as 5 honde op enige perseel aanhou nie.

10. 'n Persoon wat gedurende die loop van die jaar die eienaar van 'n hond word, moet binne die tydperk in artikels 12, 13, 14 en 15 voorgeskryf, die belasting betaal, nie teenstaande die feit dat die vorige eienaar moontlik reeds die belasting vir die jaar ten opsigte van sodanige hond betaal het.

Vrystellings.

11. Die bepalings van artikels 2, 3, 4, 5 en 6 is nie van toepassing nie op —

- (a) 'n hond wat nog nie 6 maande oud is nie;
- (b) 'n hond waarvan die Dierebeskermingsvereniging die eienaar is;
- (c) 'n gids hond wat deur 'n blinde persoon aangehou word;
- (d) 'n hond wat tydelik vir 'n tydperk van hoogstens 30 dae in die munisipaliteit ingebring is; en
- (e) 'n hond ten opsigte waarvan die belasting ingevolge artikels 3 en 6 opgelê, vir die betrokke jaar betaal is terwyl sodanige hond in 'n landelike gebied of 'n munisipaliteit aangehou is: Met dien verstande dat die bovemelde artikels van toepassing is op 'n hond wat nadat die belasting betaal is, van eienaar verander het.

Wanneer Belasting Betaal Word.

12. Die belasting is betaalbaar op die eerste dag van Januarie en moet op of voor die 31ste dag van Januarie elke jaar betaal word.

13. In die geval van 'n persoon wat na die 17de dag van Januarie in enige jaar die eienaar van 'n hond word, moet die belasting vir daardie jaar betaal word binne 14 dae nadat hy aldus eienaar geword het.

14. In die geval van 'n hond wat die ouderdom van 6 maande in enige jaar bereik, moet die belasting vir daardie jaar betaal word binne 14 dae nadat sodanige hond ses maande oud geword het.

15. In die geval waar 'n hond in die munisipaliteit ingebring word, is die eienaar verantwoordelik vir die belasting op die datum waarop die hond die munisipaliteit ingebring word en is die belasting binne 14 dae na sodanige datum betaalbaar.

Uitreiking van Kwitansie.

16. Sodra 'n eienaar die belasting ten opsigte van enige hond betaal het, word aan hom 'n hondebelaasting-kwitansie (hierna "die kwitansie" genoem) uitgereik.

Receipt not Transferable.

17. No receipt is transferable from one owner to another or in respect of one dog to another.

Issue of Duplicate Receipt.

18. Upon loss or destruction of any receipt the owner may, upon payment of 25c obtain a duplicate receipt at the Council's office.

Powers and Duties of an Authorised Officer.

19. Any member of the police or duly authorised officer of the Council may for the purpose of these by-laws at all reasonable times and without previous notice enter upon any premises whatsoever, take with him on to any such premises an interpreter or other assistant and make such examination and enquiry thereon as he may deem necessary, and no person shall obstruct, hinder, refuse or fail to give information or give false information to any member of the Police or any such authorised officer in the course of such investigation.

Vicious Dogs and Bitches on Heat.

20. Dogs which —

- (a) are wild or vicious; or
- (b) have acquired that habit of running after vehicles, animals, poultry, pigeons or persons outside any premises where they are kept; or
- (c) cause damage to persons or their properties, may not be kept within the municipality unless they are under proper control and supervision. No bitch on heat shall at any time be allowed to run loose in public places within the municipality. Should any such dog or bitch on heat be found at large in any public place, it may immediately be destroyed by an authorised officer. The council shall in no way be liable for any compensation to the owner or anyone else for any action in terms of these by-laws and may dispose of the dead body at its discretion.

Dogs causing nuisance.

21. No person shall keep a dog which —

- (a) creates a disturbance or a nuisance to the neighbours by constant or excessive barking, howling or whining; or
- (b) suffers from a contagious disease.

Seizure, Sale or Destruction of Dogs.

22. Should any dog in the opinion of an authorised officer, suffer from a disease which may be detrimental to the public health, such dog may be destroyed by any authorised officer.

23. A dog which in the opinion of an authorised officer, is found at large, and any dog for which the prescribed tax has not been paid, may be seized, sold or destroyed by any authorised officer.

Kwitansie mag nie oorgedra word nie.

17. Geen kwitansie mag van een eienaar aan 'n ander of ten opsigte van een hond na 'n ander oorgedra word nie.

Uitreiking van Duplikaatkwitansie.

18. Indien enige kwitansie verlore of vernietig raak, kan die eienaar teen betaling van 25c 'n duplikaatkwitansie by die Raad se kantoor verkry.

Magte en Bevoegdhede van 'n Bevoegde Amptenaar.

19. 'n Lid van die Polisiemag of 'n behoorlik gemagtigde beampete van die Raad kan vir die toepassing van hierdie verordeninge, te enige redelike tyd en sonder voorafgaande kennisgewing enige perseel betree en 'n tolk of 'n ander helper met hom op sodanige perseel saamneem en na goeddunke daar ondersoek instel of navraag doen, en niemand mag 'n lid van die Polisiemag of sodanige gemagtigde beampete in die loop van sodanige ondersoek belemmer of hinder, of weier of in gebreke bly om aan hom inligting te verstrek of aan hom valse inligting verstrek nie.

Kwaai Honde en Loopse Tewe.

20. Honde wat —

- (a) wild of kwaai is; of
- (b) in die gewoonte geraak het om af te storm op enige voertuie, diere, pluimvee, duwe of persone buite enige perseel waar dit aangehou word; of
- (c) skade aan persone of hulle eiendomme aanrig, mag nie binne die munisipaliteit aangehou word nie, tensy hulle onder behoorlike beheer en toesig is. Geen loopse teef mag te enigertyd toegelaat word om in openbare plekke binne die munisipaliteit los te loop nie. Indien enige sodanige hond of loopse teef los in 'n openbare plek gevind word, kan dit onmiddellik deur 'n bevoegde beampete van kant gemaak word. Die raad is vir geen optrede ingevolge hierdie verordeninge enige vergoeding aan die eienaar of enigiemand anders verskuldig nie en kan na goeddunke die dooie liggaam wegdoen.

Honde wat Steurnis Veroorsaak.

21. Niemand mag 'n hond aanhou wat —

- (a) deur aanhoudend of oormatig te blaf, te tjank of huil, die bure steur of tot oorlas is nie; of
- (b) aan 'n aansteeklike siekte ly nie.

Inbeslagneming, Verkoop of Vankantmaak van Honde.

22. Indien enige hond volgens die mening van 'n bevoegde beampete, aan 'n siekte ly wat vir die openbare gesondheid nadelig kan wees, kan sodanige hond deur enige bevoegde beampete van kant gemaak word.

23. 'n Hund wat volgens die mening van 'n bevoegde beampete 'n losloperhond is en enige hond waarvoor die voorgeskrewe belasting nie betaal is nie, mag deur enige bevoegde beampete in beslag geneem, verkoop of van kant gemaak word.

Presumptions.

24. In a prosecution of the owner of a dog for a contravention of sections 12, 13, 14 and 15 it shall be presumed that such owner has failed to pay the tax of such dog within the prescribed period and that such dog is of the age of six months or older, until the contrary has been proved.

25. When it is alleged in the charge in a prosecution under these by-laws that a dog is of a certain breed or kind or that a dog is not sterilized, it shall be presumed that such dog is of that breed or kind or that it has not been sterilized until the contrary is proved.

Requirements for Dog Breeders.

26. A person desirous of being registered as a dog breeder, shall apply on the prescribed form and comply with the following requirements:—

- (a) A proper kennel from which no dog can escape, shall be provided. Such kennel shall—
 - (i) be fenced with twelve gauge diamond mesh wire;
 - (ii) be fitted with a padlocked gate;
 - (iii) provide for water-troughs and sufficient sleeping quarters and running space of not less than 2,5 m².
- (b) No kennel shall be erected less than 6 m from any erf boundary or buildings and 15 m from any street boundary.
- (c) The kennel shall at all times be kept in a tidy and hygienic condition and shall regularly be disinfected and deloused.
- (d) The floor of the kennel shall be constructed of a smoothly finished concrete surface drained into an open channel connected with a sewer point.
- (e) The sleeping quarters shall be constructed of brick with smoothly plastered walls.
- (f) Plans of the kennel shall be submitted for approval.
- (g) He shall comply with any other requirement which the Council may determine from time to time.

Penalty Clauses.

27. Any person contravening the provisions of these by-laws or on being requested to do so, failing or refusing to furnish his full name and address to any member of the South African Police or any duly authorised officer of the Council, or furnishing an incorrect name or address or both to such a police officer or officer of the Council, commits an offence, and shall upon conviction be punishable with the penalties prescribed by section 28.

28. Any person who contravenes any provision of these by-laws or fails to comply therewith, shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine not exceeding R50 or to imprisonment for a period not exceeding three months or to both such fine and imprisonment.

Revocation of Regulations.

29. The Dogs and Dog Licences Regulations of the Delmas Municipality, published under Administrator's Notice 33 dated 16 January 1926, as amended, are hereby revoked.

Vermoedens.

24. By die vervolging van die eienaar van 'n hond vir 'n oortreding van artikels 12, 13, 14 en 15 word daar vermoed dat sodanige eienaar versuum het om die belasting ten opsigte van die hond binne die voorgeskrewe tydperk te betaal en dat sodanige hond ses maande of ouer is totdat die teendeel bewys is.

25. Wanneer daar in die aanklag by 'n vervolging ingevolge hierdie verordeninge beweer word dat 'n hond van 'n bepaalde ras of soort is of dat 'n hond nie gesteriliseer is nie, word daar vermoed dat sodanige hond van daardie ras of soort is of dat dit nie gesteriliseer is nie, totdat die teendeel bewys word.

Vereistes vir Hondetelers.

26. 'n Persoon wat as 'n hondeteler geregistreer wil word, moet op die voorgeskrewe vorm aansoek doen en aan die volgende vereistes voldoen:—

- (a) 'n Behoorlike hondehok waaruit geen hond kan ontsnap nie, moet voorsien word. Sodanige hok moet—
 - (i) met 'n twaalfdikte ruitjiesdraadheining omhein wees;
 - (ii) met 'n sluitbare hek toegerus wees;
 - (iii) vir drinkbakke, voldoende slaapplek en bewegingsruimte van minstens 2,5 m² voorsiening maak.
- (b) Geen hondehok mag minder as 6 m vanaf enige erfsgrens of geboue en 15 m vanaf enige straatgrens opgerig word nie.
- (c) Die hondehok moet te alle tye in 'n skoon en higiëniese toestand gehou en gereeld ontsmet en ontluis word.
- (d) Die vloer van die hondehok moet van gladafgewerkte beton gebou en skuins gedreineer wees na 'n oop dreineringskanaal wat by 'n rioolpunt aansluit.
- (e) Die slaaphok moet van steen gebou met gladafgepleisterde mure wees.
- (f) Planne van die hondehok moet vir goedkeuring ingedien word.
- (g) Hy moet aan enige ander vereiste wat die Raad van tyd tot tyd mag voorskryf, voldoen.

Oortredings en Strawwe.

27. Enigiemand wat in stryd met enige bepaling van hierdie verordeninge handel of wat weier om sy volle naam en adres op aanvraag aan 'n lid van die polisie of enige behoorlik gemagtigde beampete van die Raad te verskaf, of 'n verkeerde naam of adres of beide aan sodanige polisiebeampete of 'n beampete van die Raad verskaf, begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met die strawwe wat in artikel 28 voorgeskryf word.

28. Enige persoon wat enige bepaling van hierdie verordeninge oortree of versuum om daaraan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 of met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maande of met sowel sodanige boete as sodanige gevangenisstraf.

Herroeping van Regulasies.

Die Honde- en Hondelisensies Regulasies van die Municipaaliteit Delmas, afgekondig by Administrateurs-kennisgewing 33 van 16 Januarie 1926, soos gewysig, word hierby herroep.

SCHEDULE A.

PREScribed APPLICATION FORM FOR REGISTRATION AS A DOG BREEDER.

- (a) Full name
(In case of partnership or company, state full names of partners or name of company).

(b) Residential address
.....

(c) Place where dogs will be bred.
Erf number
Street
Township

(d) Breed of dogs.
.....

(e) Number: Male dogs.
Bitches.

(f) Full particulars of kennels and fencing:

Signature of Breeder/Owners.

Date _____

SCHEDULE B.

Registration Certificate: Breeder of Dogs.

This is to certify that
..... of
Delmas, is registered at the office of the Town Council
of Delmas as a *bona fide* breeder of dogs on erf num-
ber Delmas.

This certificate is subject to the provisions of sections 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 15 and 26 of the Council's By-laws Relating to Dogs and Dog-licences.

TOWN CLERK.

Date

P.B. 2-4-2-33-53

BYLAE A.

VOORGESKREWE AANSOEKVORM OM REGISTRASIE AS HONDETELER.

- (a) Volle naam
(Ingeval van vennootskap of maatskappy, moet name van vennote of name van maatskappy voluit vermeld word.)

(b) Woonadres
.....

(c) Plek waar honde geteel word.

Erfnommer
Straat
Dorpsgebied

(d) Ras van honde

.....

(e) Getal: Reuns

Tewe

(f) Volledige besonderhede van hokke en omheining:

Handtekening van Teler/Eienaar.

Datum:

BYLAE B.

REGISTRASIESERTIFIKAAT: TELER VAN HONDE

Hiermee word gesertifiseer dat
..... van
Delmas, by die kantoor van die Stadsraad van Delmas
as 'n *bona fide*-teler van honde op erfnommer
Delmas geregistreer is.

Hierdie sertifikaat is onderworpe aan die bepalings van artikels 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 15 en 26 van die Raad se Verordeninge Betreffende Honde en Hondelisensies.

STADSKLERK.

Datum:

PB. 2-4-2-33-53

Administrator's Notice 2282

20 December, 1972

KLERKSDORP MUNICIPALITY: AMENDMENT TO SEWERAGE SYSTEMS AND VACUUM TANK REMOVALS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The Sewerage Systems and Vacuum Tank Removals By-laws of the Klerksdorp Municipality, published under Administrator's Notice 479, dated 19 August 1936, as amended, are hereby further amended by the substitution for the Tariff of Charges for Removals of the following:

"TARIFF OF CHARGES FOR REMOVALS.

The following charges shall be payable, per month or part thereof, for the removal of the contents of conservancy tanks:

1. For the first 5 000 litres, per 500 litres or part thereof: 27,5c.
2. For the next 45 000 litres, per 500 litres or part thereof: 12c.
3. For the next 50 000 litres, per 500 litres or part thereof: 11c.
4. For the next 50 000 litres, per 500 litres or part thereof: 10c.
5. Thereafter, per 500 litres or part thereof: 8,5c.
6. Minimum charge: R2,75."

PB. 2-4-2-153-17.

Administrateurskennisgewing 2282

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT KLERKSDORP: WYSIGING VAN VERORDENINGE OP RIOLERINGSTELSELS EN VAKUUMTENKVERWYDERINGS.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge op Rioleringsels en Vakuumtenkverwyderings van die Munisipaliteit Klerksdorp, afgekondig by Administrateurskennisgewing 479 van 19 Augustus 1936, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die Tarief van Gelde vir Verwyderings deur die volgende te vervang:

"TARIEF VAN GELDE VIR VERWYDERINGS.

Die volgende gelde is betaalbaar, per maand of gedeelte daarvan, vir die verwydering van die inhoud van vergaartenks:

1. Vir die eerste 5 000 liter, per 500 liter of gedeelte daarvan: 27,5c.
2. Vir die volgende 45 000 liter, per 500 liter of gedeelte daarvan: 12c.
3. Vir die volgende 50 000 liter, per 500 liter of gedeelte daarvan: 11c.
4. Vir die volgende 50 000 liter, per 500 liter of gedeelte daarvan: 10c.
5. Daarna, per 500 liter of gedeelte daarvan: 8,5c
6. Minimum vordering: R2,75."

PB. 2-4-2-153-17.

Administrator's Notice 2283

20 December, 1972

OTTOSDAL MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD ELECTRICITY BY-LAWS.

1. The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Village Council of Ottosdal has in terms of section 96bis(2) of the said Ordinance adopted without amendment the Standard Electricity By-laws, published under Administrator's Notice 1627, dated 24 November 1971, as by-laws made by the said Council.

2. The Electricity Supply By-laws of the Ottosdal Municipality, published under Administrator's Notice 86, dated 6 February 1963, as amended, excepting the Electricity Tariff are hereby revoked.

PB. 2-4-2-36-100

Administrator's Notice 2284

20 December, 1972

JOHANNESBURG MUNICIPALITY: AMENDMENT TO SECOND-HAND GOODS BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Administrateurskennisgewing 2283

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE TWEEDEHANDSE GOEDERE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Elektrisiteitvoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Ottosdal, afgekondig by Administrateurskennisgewing 86 van 6 Februarie 1963, soos gewysig, uitgesonderd die Elektrisiteitstarief word hierby herroep.

PB. 2-4-2-36-100

Administrateurskennisgewing 2284

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG: WYSIGING VAN VERORDENINGE BETREFFENDE TWEEDEHANDSE GOEDERE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

The Second-Hand Goods By-laws of the Johannesburg Municipality, published under Administrator's Notice 1269, dated 12 November 1969, are hereby amended as follows.—

1. By the substitution in section 2(a) for the expression "7 (seven) feet" of the expression "2 m".
2. By the substitution in section 2(f) for the expressions "72 (seventy-two) square feet", "6 (six) square feet" and "7 (seven) feet" of the expressions "7 m²", "0,6 m²" and "2,2 m" respectively.
3. By the substitution in section 3(a) for the expression "12 (twelve) inches" of the expression "300 mm".
4. By the substitution in section 3(b) for the expression "2 (two) feet" of the expression "600 mm".

PB. 2-4-2-183-2

Administrator's Notice 2285

20 December, 1972

BENONI MUNICIPALITY: ADOPTION OF STANDARD ELECTRICITY BY-LAWS.

1 The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes that the Town Council of Benoni has in terms of section 96 bis(2) of the said Ordinance adopted without amendment the Standard Electricity By-laws, published under Administrator's Notice 1627, dated 24 November 1971, as by-laws made by the said Council.

2. The Electricity Supply By-laws of the Benoni Municipality, published under Administrator's Notice 491, dated 1 July 1953, as amended, excepting the Tariff of Charges are hereby revoked.

PB. 2-4-2-36-6.

Administrator's Notice 2286

20 December, 1972

NELSPRUIT MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE REGULATION OF BURSARY LOANS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws for the Regulation of Bursary Loans of the Nelspruit Municipality, published under Administrator's Notice 564, dated 18 September 1963, as amended, are hereby further amended as follows:—

1. By the renumbering of paragraphs (a) and (b) of the proviso to section 10(a) to (i) and (ii) respectively.
2. By the insertion after section 10(a)(ii) of the following:—

"(iii) the full amount owing to the Council provided that such total exemption shall, in the sole discretion of the Council, be justified by means of exceptional achievements and merits."
3. By the renumbering of the existing section 10 to 10(1).
4. By the addition after section 10(1) of the following:—

"(iii) die hele bedrag aan die Raad verskuldig mits besondere prestasie en meriete sodanige algehele kwytskelding volgens die uitsluitlike diskressie van die Raad regverdig."

Die Verordeninge betreffende Tweedehandse Goedere van die Munisipaliteit Johannesburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1269 van 12 November 1969, word hierby soos volg gewysig:—

1. Deur in artikel 2(a) die uitdrukking "7 (sewe) voet" deur die uitdrukking "2 m" te vervang.
2. Deur in artikel 2(f) die uitdrukings "72 (twee-en-sentwintig) vierkante voet", "6 (ses) vierkante voet" en "7 (sewe) voet" onderskeidelik deur die uitdrukings "7 m²", "0,6 m²" en "2,2 m" te vervang.
3. Deur in artikel 3(a) die uitdrukking "12 (twaalf) duim" deur die uitdrukking "300 mm" te vervang.
4. Deur in artikel 3(b) die uitdrukking "2 (twee) voet" deur die uitdrukking "600 mm" te vervang.

PB. 2-4-2-183-2

Administrateurskennisgewing 2285 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT BENONI: AANNAME VAN STANDAARDELEKTRISITEITSVERORDENINGE.

1. Die Administrator publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Stadsraad van Benoni die Standaardelektrisiteitsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1627 van 24 November 1971, ingevolge artikel 96 bis(2) van genoemde Ordonnansie sonder wysiging aangeenem het as verordening wat deur genoemde Raad opgestel is.

2. Die Elektrisiteitsvoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Benoni, afgekondig by Administrateurskennisgewing 491 van 1 Julie 1953, soos gewysig, uitgesond die Tarief van Gelde word hierby herroep.

PB. 2-4-2-36-6.

Administrateurskennisgewing 2286 20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT NELSPRUIT: WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE REGULERING VAN BEURSLENINGS.

Die Administrator publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge vir die Regulering van Beurslenings van die Munisipaliteit Nelspruit, afgekondig by Administrateurskennisgewing 564 van 18 September 1963, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:—

1. Deur paragrawe (a) en (b) van die voorbehoudsbeplaging by artikel 10(a) van die Engelse teks onderskeidelik te hernommer (i) en (ii).
2. Deur na artikel 10(a)(ii) die volgende in te voeg:—

"(iii) die hele bedrag aan die Raad verskuldig mits besondere prestasie en meriete sodanige algehele kwytskelding volgens die uitsluitlike diskressie van die Raad regverdig."
3. Deur die bestaande artikel 10 te hernommer 10(1).
4. Deur na artikel 10(1) die volgende by te voeg:—

"(2) Notwithstanding the provisions of subsection (1) the Council may in the event of a student continuing his studies as a result of exceptional achievements and merits or who is not in a position, owing to circumstances beyond his control, to repay the bursary loan as required at its sole discretion grant such a student extension of time for the repayment of the bursary loan."

PB. 2-4-2-121-22

Administrator's Notice 2288

20 December, 1972

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 38: DISTRICT OF DELMAS AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby deviates the district Road 38 which runs on the farms Klipspruit 199-I.R. and Waaikraal 556-I.R., district of Delmas and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the road reserve thereof to 37,78 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-022-23/22/38.

"(2) Ondanks die bepalings van subartikel (1) kan die Raad in die geval van 'n student wat weens besondere prestasie en meriete sy studies voortsit of weens omstandighede buite sy beheer nie in staat is om sy verpligte ten opsigte van die terugbetaling van studiegeld na te kom nie, volgens sy uitsluitlike diskressie aan so 'n student uitstel verleen om sodanige terugbetalings te maak."

PB. 2-4-2-121-22

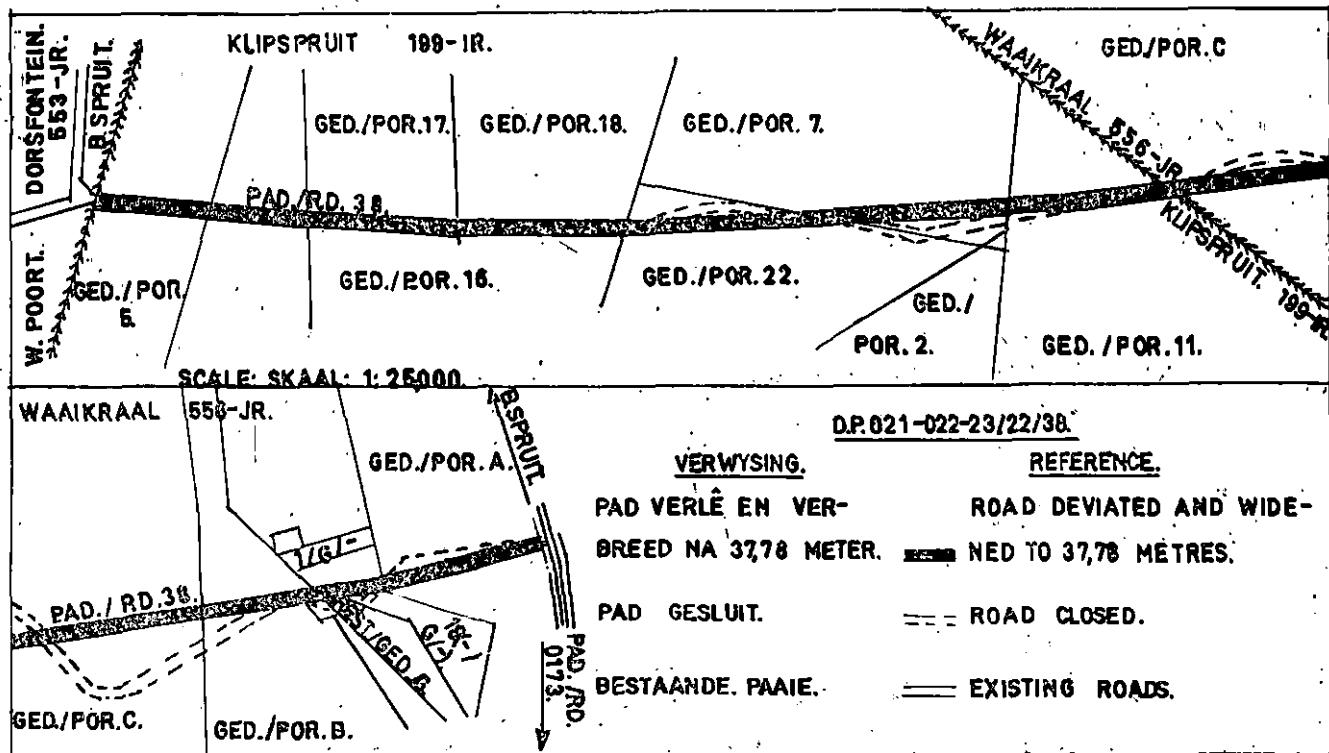
Administrateurskennisgewing 2288

20 Desember 1972

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 38: DISTRIK DELMAS EN VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PADRESERWE.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verlê hierby die distrikspad 38, wat oor die plase Klipspruit 199-I.R. en Waaikraal 556-I.R., distrik Delmas, loop en vermeerder die padreserwe daarvan ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie, na 37,78 meter, soos aangegeven op bygaande sketsplan.

D.P. 021-022-23/22/38.



Administrator's Notice 2287

20 December, 1972

CORRECTION NOTICE.

PIETERSBURG MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE CONTROL OF TEMPORARY ADVERTISEMENTS AND PAMPHLETS.

Administrator's Notice 850, dated 30 May 1972, is hereby corrected as follows:

1. By the substitution in the definition of "advertisement" in the Afrikaans text for the word "aangelentheid" of the word "aangeleentheid".

Administrateurskennisgewing 2287

20 Desember 1972

KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT PIETERSBURG: VERORDENINGE BETREFFENDE DIE BEHEER VAN TYDELIKE ADVERTENSIES EN PAMFLETTE.

Administrateurskennisgewing 850 van 30 Mei 1972 word hierby soos volg verbeter:

1. Deur in die woordomskrywing van "advertensie" die woord "aangelentheid" deur die woord "aangeleentheid" te vervang.

2. By the deletion in section 6(2) of the Afrikaans text after the figure "80" of the letter "m".

3. By the substitution in the heading of section 9 of the Afrikaans text for the word "Vrekiesingsadvertensies" of the word "Verkiesingsadvertensies".

4. By the substitution in the first line of section 11(2) for the word "leaving" of the word "leaving".

PB. 2-4-2-3-24

Administrator's Notice 2289

20 December, 1972

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 1370: DISTRICT OF BENONI AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby deviates the district road 1370 which runs on the farm Putfontein 26-I.R., district of Benoni and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the road reserve thereof to 37,78 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-022-23/22/1370(a).

2. Deur in artikel 6(2) na die syfer "80" die letter "m" te skrap.

3. Deur in die opskrif van artikel 9 die woord "Vrekiesingsadvertensies" deur die woord "Verkiesingsadvertensies" te vervang.

4. Deur in die eerste reël van artikel 11(2) van die Engelse teks die woord "leaving" deur die woord "leaving" te vervang.

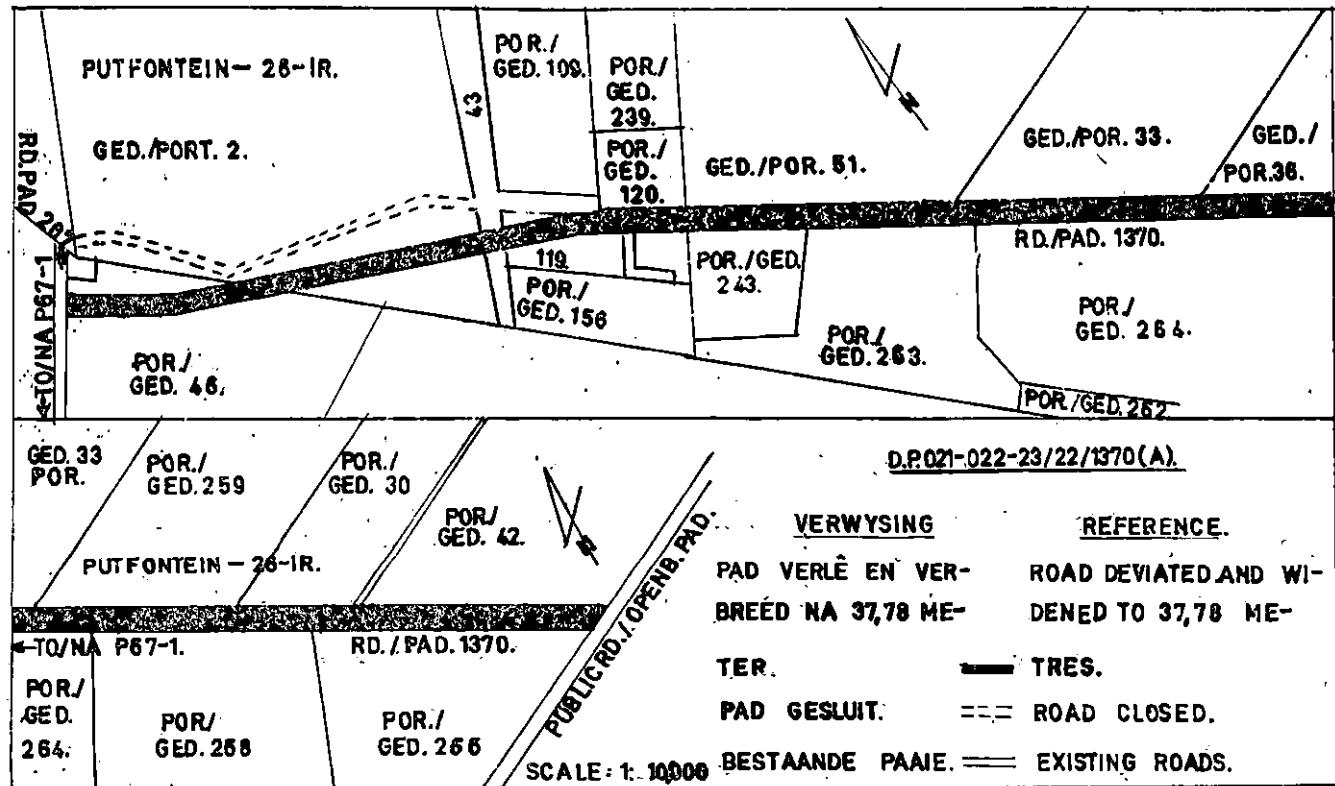
PB. 2-4-2-3-24

Administrateurskennisgewing 2289 20 Desember 1972

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 1370: DISTRIK BENONI EN VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PADRESERWE.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verlê hierby die distrikspad 1370 wat oor die plaas Putfontein 26-I.R., distrik Benoni loop en vermeerder die padreserwe daarvan ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie na 37,78 meter, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 021-022-23/22/1370(a).



Administrator's Notice 2290

20 December, 1972

DECLARATION OF PUBLIC ROADS OVER THE FARM PUTFONTEIN 26-I.R.: DISTRICT OF BENONI.

The Administrator, in terms of section 5(1)(b) and (c) and section 3 of the Roads Ordinance 1957, (Ordinance 22 of 1957), hereby declares that two public roads, 10 metres wide, shall run respectively over the Remainder of portion 46 and Portion 43 of the farm Putfontein 26-I.R., district of Benoni, as indicated on the sketch.

D.P. 021-022-23/22/1370(b).

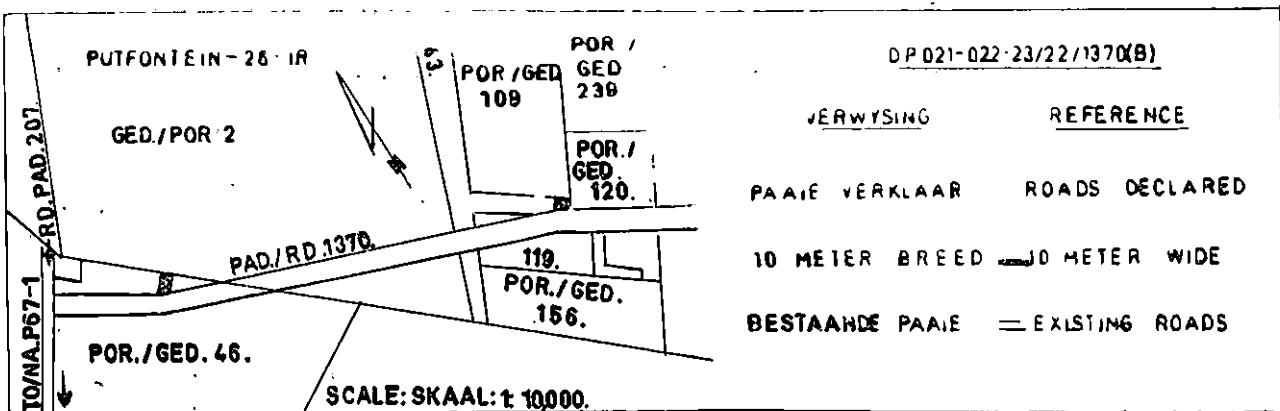
Administrateurskennisgewing 2290

20 Desember 1972

VERKLARING VAN OPENBARE PAAIE OOR DIE PLAAS PUTFONTEIN 26-I.R.: DISTRIK BENONI.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(b) en (c) en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verklaar hierby dat twee openbare paaie, 10 meter breed, respektiewelik oor die Restant van gedeelte 46 en Gedeelte 43 van die plaas Putfontein 26-I.R., distrik Benoni sal loop, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 021-022-23/22/1370(b).



Administrator's Notice 2291

20 December, 1972

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 817: DISTRICT OF VEREENIGING AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d), 5(2)(c) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby deviates the district road 817 which runs on the farm Blesboklaagte 181-I.R. and within Schoongezicht Agricultural Holdings, district of Vereeniging, and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the road reserve thereof to varying widths of 25,19 metres to 122 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-023-23/22/817 (a).

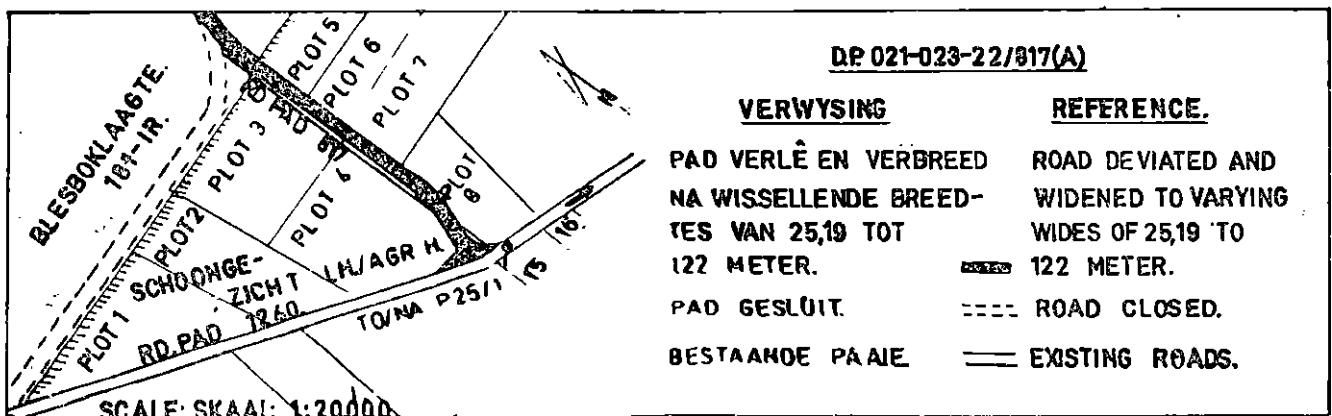
Administrateurskennisgewing 2291

20 Desember 1972

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 817: DISTRIK VEREENIGING EN VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PADRESERWE.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(d), 5(2)(c) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verlê hierby die distrikspad 817 wat oor die plaas Blesboklaagte 181-I.R. en binne Schoongezicht Landbouhoeves, distrik Vereeniging, loop en vermeerder die padreserwe daarvan ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie na wisselende breedtes van 25,19 meter tot 122 meter, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 021-023-23/22/817 (a).



Administrator's Notice 2292

20 December, 1972

DECLARATION OF A PUBLIC ROAD: DISTRICT OF VEREENIGING.

The Administrator, in terms of section 5(1)(a), (b) and (c) and section 3 of the Roads Ordinance 1957 (Ordinance 22 of 1957), hereby declares that a public road, 15,74 metres wide, shall run on the farm Blesboklaagte 181-I.R., district of Vereeniging as indicated on the sketch plan.

D.P. 021-023-23/22/817 (b).

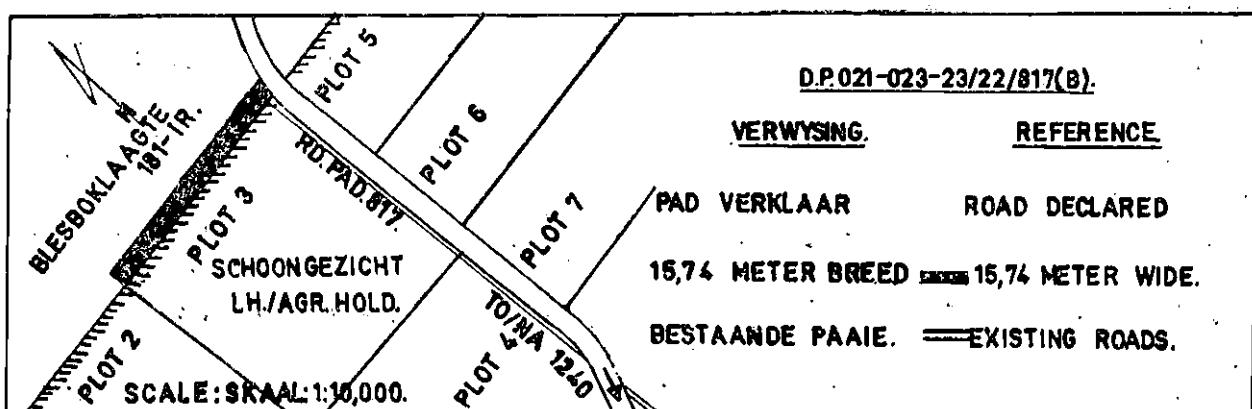
Administrateurskennisgewing 2292

20 Desember 1972

VERKLARING VAN 'N OPENBARE PAD: DISTRIK VEREENIGING.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(a), (b) en (c) en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verklaar hierby dat 'n openbare pad, 15,74 meter breed, oor die plaas Blesboklaagte 181-I.R., distrik Vereeniging sal loop soos aangevoer op bygaande sketsplan.

D.P. 021-023-23/22/817 (b).



Administrator's Notice 2293

20 December, 1972

DECLARATION OF A PUBLIC DISTRICT ROAD 2271: DISTRICT OF VANDERBIJLPARK.

The Administrator, in terms of section 5(1)(b) and (c), 5(2)(b) and section 3 of the Roads Ordinance 1957, (Ordinance 22 of 1957), hereby declares that a public road, namely a District road 2271, 37,78 metres wide, shall run on the farm Quaggasfontein alias Lapdoorns 548-I.Q., district of Vanderbijlpark and within the Municipal Area of Vanderbijlpark, as indicated on the sketch.

D.P. 021-024-23/22/2271.

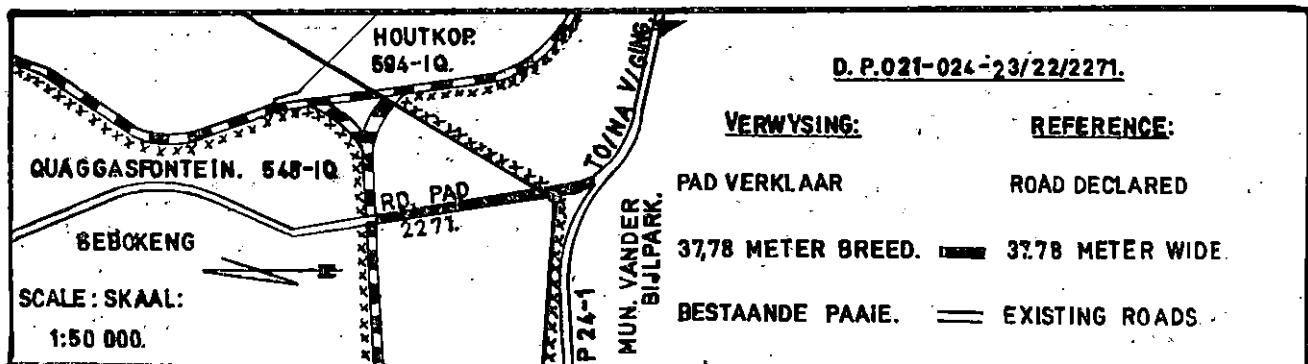
Administrateurskennisgewing 2293

20 Desember 1972

VERKLARING VAN 'N OPENBARE DISTRIKSPAD 2271: DISTRIK VANDERBIJLPARK.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(b) en (c), 5(2)(b) en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verklaar hierby dat 'n openbare pad, naamlik 'n Distrikspad 2271, 37,78 meter breed, oor die plaas Quaggasfontein alias Lapdoorns 548-I.Q., distrik Vanderbijlpark en binne die Municipale gebied van Vanderbijlpark sal loop soos aangevoer op bygaande sketsplan.

D.P. 021-024-23/22/2271.



Administrator's Notice 2294

20 December, 1972

REVOKING OF ADMINISTRATOR'S NOTICE 830
OF 14th AUGUST, 1968, IN CONNECTION WITH
DISTRICT ROAD 2196: DISTRICT OF DELMAS.

The Administrator, in terms of section 5(3A) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby revokes Administrator's Notice 830 of 14th August, 1968, in respect of that section of district road 2196 as indicated on the subjoined sketch.

D.P. 021-022-23/22/2196(a).

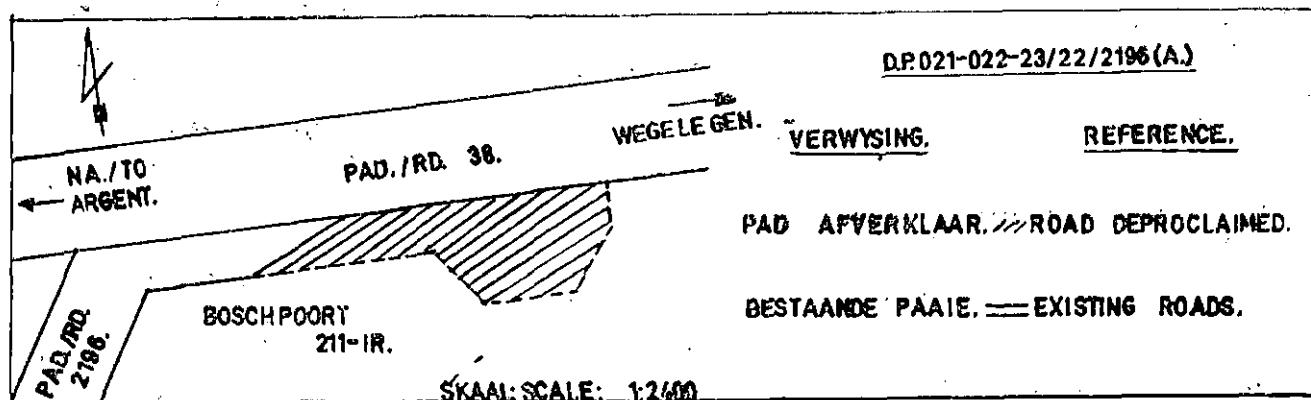
Administrateurskennisgewing 2294

20 Desember 1972

INTREKKING VAN ADMINISTRATEURSKENNIS-
GEWING 830 VAN 14 AUGUSTUS 1968 IN VER-
BAND MET DISTRIKSPAD 2196: DISTRIK DELMAS.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(3A) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) herroep hierby Administrateurskennisgewing 830 van 14 Augustus 1968 ten opsigte van daardie gedeelte van distrikspad 2196 soos aangetoon op die meegaande sketsplan.

D.P. 021-022-23/22/2196(a).



Administrator's Notice 2295

20 December, 1972

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 2196: DISTRICT
OF DELMAS AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD
RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby deviates the district road 2196 which runs on the farms Rondevly 208-I.R., Schoongezicht 225-I.R. and Boschpoort 211-I.R., district of Delmas and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the road reserve thereof to varying widths of 25,19 metres to 89,73 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-022-23/22/2196(b).

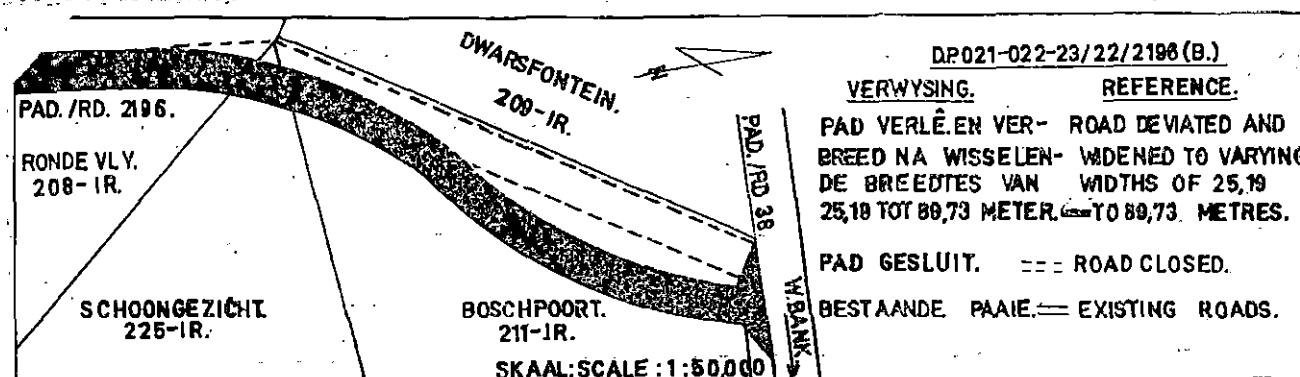
Administrateurskennisgewing 2295

20 Desember 1972

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 2196: DISTRIK
DELMAS EN VERMEERDERING VAN BREEDTE
VAN PADRESERWE.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verle hierby die distrikspad 2196 wat oor die plase Rondevly 208-I.R., Schoongezicht 225-I.R. en Boschpoort 211-I.R., distrik Delmas, loop en vermeerder die padreserwe daarvan ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie na afwisselende breedtes van 25,19 meter tot 89,73 meter, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 021-022-23/22/2196(b).



Administrator's Notice 2296

20 December, 1972

AMENDMENT OF ADMINISTRATOR'S NOTICE 1853 OF 25 OCTOBER 1972 IN CONNECTION WITH THE DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD 483 AND DECLARATION OF DISTRICT ROAD: DISTRICT OF BRONKHORSTSspruit.

The Administrator, in terms of section 5(3A) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957) hereby amends Administrator's Notice 1853 of 25 October 1972, by the substitution of paragraph 2 with the following 2 paragraphs:

1. the deviation of district road 1342 which runs on the farms Rhenosterfontein 514-J.R. and Kleinfontein 368-J.R., district of Bronkhorspruit in terms of section 5(1)(d) of the said Ordinance and the increase of the road reserve to 25,19 metres in terms of section 3; and

2. the declaration of a public district road 15,74 metres wide, over portion 26 of the farm Kameelzynkraal 547-J.R., district of Bronkhorspruit in terms of section 5(1)(b) and (c) and section 3 of the said Ordinance.

D.P. 01-015-23/22/483.

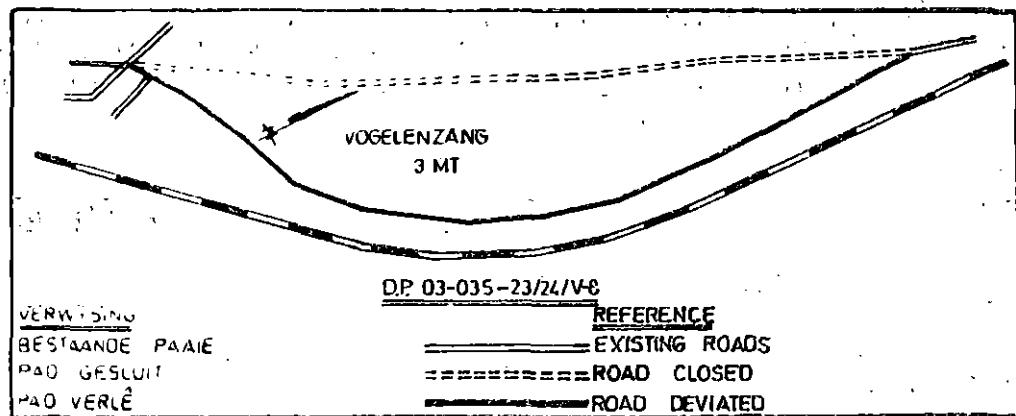
Administrator's Notice 2297

20 December, 1972

ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM VOGELenzANG 3-M.T.: DISTRICT OF MESSINA.

With reference to Administrator's Notice 1425 of 23 August, 1972, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-section (6) of section 29 of the Roads Ordinance 22 of 1957, to approve of the road adjustments shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 03-035-23/24/V-8.



Administrateurskennisgewing 2296

20 Desember 1972

WYSIGING VAN ADMINISTRATEURSKENNISGEWING 1853 VAN 25 OKTOBER 1972 IN VERBAND MET DIE VERLEGGING EN VERBREDING VAN DISTRIKSPAD 483 EN VERKLARING VAN DISTRIKSPAD: DISTRIK BRONKHORSTSspruit.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(3A) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) wysig hierby Administrateurskennisgewing 1853 van 25 Oktober 1972 deur paragraaf 2 te vervang met die volgende 2 paragrawe.

1. die verlegging van distrikspad 1342 oor die plase Rhenosterfontein 514-J.R. en Kleinfontein 368-J.R., distrik Bronkhorspruit ingevolge artikel 5(1)(d) van genoemde Ordonnansie en die verbreding van die padreserwe na 25,19 meter ingevolge artikel 3; en

2. die verklaring van 'n openbare distrikspad, 15,74 meter breed oor gedeelte 26 van die plaas Kameelzynkraal 547-J.R., distrik Bronkhorspruit ingevolge artikel 5(1)(b) en (c) en artikel 3 van genoemde Ordonnansie.

D.P. 01-015-23/22/483.

Administrateurskennisgewing 2297

20 Desember 1972

PADREËLINGS OP DIE PLAAS VOGELenzANG 3-M.T.: DISTRIK MESSINA.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing 1425 van 23 Augustus 1972, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomsdig subartikel (6) van artikel 29 van die Padordonnansie 22 van 1957, goedkeuring te heg aan die padreëlings, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 03-035-23/24/V-8.

Administrator's Notice 2298

20 December, 1972

DEVIATION OF DISTRICT ROAD 1771: PILGRIMS REST DISTRICT AND INCREASE IN WIDTH OF ROAD RESERVE.

The Administrator, in terms of section 5(1)(d) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957), hereby deviates the district road, which runs on the farms Sandringham 197 K.U., Yelverton 86 K.U., Avoca 88 K.U., Hermansburg 77 K.U., Jouberts Hoop 67 K.U., Ross 55 K.U., Fife 44 K.U., Peru 45 K.U., Argyle 46 K.U., Roodekranz 27 K.U., Op Goedehoop 25 K.U., Pilgrims Rest district, and in terms of section 3 of the said Ordinance, increases the road reserve thereof from 15,743 metres to 25 metres, as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 04-043-23/22/1771 Vol. II.

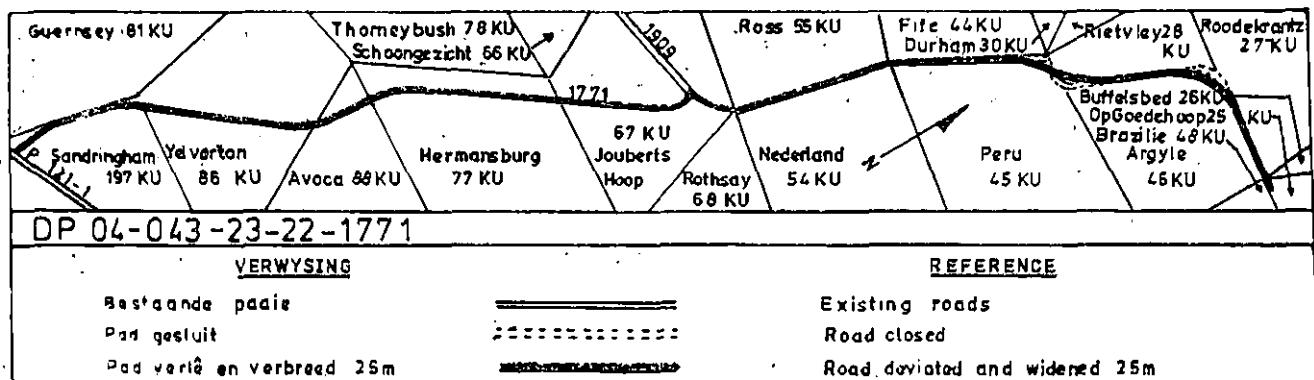
Administrateurskennisgewing 2298

20 Desember 1972

VERLEGGING VAN DISTRIKSPAD 1771: DISTRIK PILGRIMS REST EN VERMEERDERING VAN BREEDTE VAN PADRESERWE.

Die Administrateur, ingevolge artikel 5(1)(d) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) verlê hierby die distrikspad, wat oor die plase Sandringham 197 K.U., Yelverton 86 K.U., Avoca 88 K.U., Hermansburg 77 K.U., Jouberts Hoop 67 K.U., Ross 55 K.U., Fife 44 K.U., Peru 45 K.U., Argyle 46 K.U., Roodekranz 27 K.U., Op Goedehoop 25 K.U., distrik Pilgrims Rest loop en vermeerder die padreserwe daarvan ingevolge artikel 3 van genoemde Ordonnansie van 15,743 meter na 25 meter, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 04-043-23/22/1771 Vol. II.



Administrator's Notice 2299

20 December, 1972

ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM DROOGESLOOT 476-K.R.: DISTRICT OF WARMBAD.

With reference to Administrator's Notice 1333 dated 9th August 1972, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of section 29(6) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957), to approve the road adjustments, shown on the sub-joined sketch plan.

D.P. 01-014W-23/24/D.4.

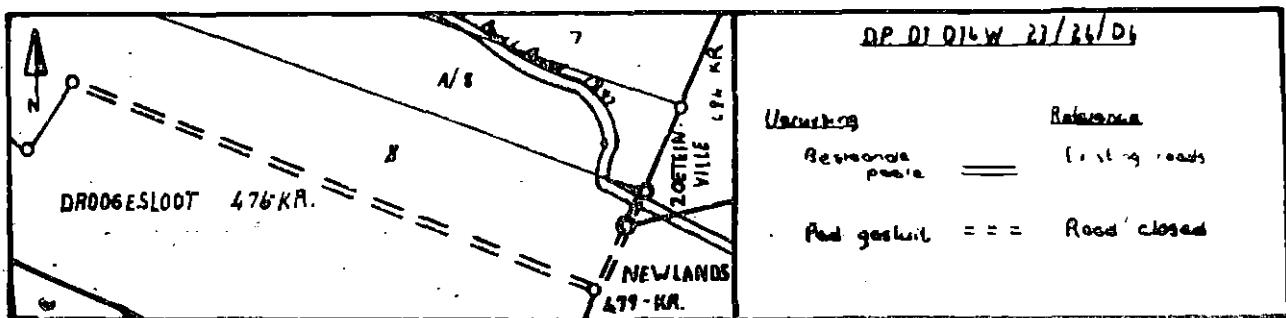
Administrateurskennisgewing 2299

20 Desember 1972

PADREELINGS OP DIE PLAAS DROOGESLOOT 476-K.R.: DISTRIK WARMBAD.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing 1333 van 9 Augustus 1972, word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomsdig artikel 29(6) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) goedkeuring te heg aan die padreelings, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 01-014W-23/24/D.4.



Administrator's Notice 2300

20 December, 1972

ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM DAGBREEK 551-I.R., DISTRICT HEIDELBERG.

In view of an application having been made by Mr. J. P. Coetzer for the closing of a public road on the farm Dagbreek 551-I.R., district of Heidelberg, it is the Administrator's intention to take action in terms of section 28 of the Roads Ordinance 1957 (Ordinance 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag X1001, Benoni, within thirty days of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

In terms of sub-section (3) of section 29 of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed, the objector may be held liable for the amount of R10,00 in respect of the costs of a Commission appointed in terms of section 30 as a result of such objections.

D.P. 021-023-23/24/D.6.

Administrator's Notice 2301

20 December, 1972

APPOINTMENT OF MEMBER — ROAD BOARD, LICHTENBURG.

The Administrator is pleased to approve the appointment of Mr. W. W. Oosthuizen as a member of the Road Board of Lichtenburg in terms of section 15(1) and (2) of the Roads Ordinance, 1957.

D.P. 07-25/3.

Administrator's Notice 2302

20 December, 1972

BARBERTON MUNICIPALITY: BY-LAWS FOR THE LICENSING AND REGULATING OF PLUMBERS AND DRAINLAYERS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Definitions.

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates —

"Council" means the Town Council of Barberton and includes the management committee of that Council or any officer employed by the Council, acting by virtue of any power vested in the Council in connection with these by-laws and delegated to him in terms of section 58 of the Local Government (Administration and Elections) Ordinance, 1960 (Ordinance 40 of 1960);

"drainlayer" means any person duly authorized by the Council to perform the work of drain laying;

"licensee" means any person to whom a licence has been issued in terms of these by-laws;

"plumber" means any person duly authorized by the Council to perform plumbing work;

"premises" means any land, building or structure.

Administrateurskennisgewing 2300

20 Desember 1972

PADREËLINGS OP DIE PLAAS DAGBREEK 551-I.R.: DISTRIK HEIDELBERG.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van mnr. J. P. Coetzer om die sluiting van 'n openbare pad op die plaas Dagbreek 551-I.R., distrik Heidelberg, is die Administrateur voornemens om ooreenkomstig artikel 28 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957) op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne dertig dae vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streekbeampte, Transvaalse Paaidepartement, Privaatsak X1001, Benoni, skriftelik in te dien.

Ooreenkomstig subartikel (3) van artikel 29 van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekend gemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarna van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van R10,00 ten opsigte van die koste van 'n Kommissie wat aangestel word ooreenkomstig artikel 30, as gevolg van sulke beswaar.

D.P. 021-023-23/24/D.6.

Administrateurskennisgewing 2301

20 Desember 1972

BENOEMING VAN LID — PADRAAD VAN LICHTENBURG.

Die Administrateur, ingevolge artikel 15(1) en (2) van die Padordonnansie, 1957 benoem mnr. W. W. Oosthuizen tot lid van die Padraad van Lichtenburg.

D.P. 07-25/3.

Administrateurskennisgewing 2302

20 Desember 1972

MUNISIPALITEIT BARBERTON: VERORDENINGE VIR DIE LISENSIËRING EN REGULERING VAN LOODGIETERS EN RIOOLAANLÉERS.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Woordomskrywing.

1. In hierdie verordeninge, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

"gelisensieerde" enige persoon aan wie 'n lisensie kragtens hierdie verordeninge uitgereik is;

"loodgieter" enige persoon wat behoorlik gemagtig is deur die Raad om loodgieterswerk te verrig;

"perseel" enige grond, gebou of struktuur;

"Raad" die Stadsraad van Barberton en omvat die bestuurskomitee van daardie Raad of enige beampte deur die Raad in diens geneem, handelende uit hoofde van enige bevoegdheid wat in verband met hierdie verordeninge aan die Raad verleen is en wat ingevolge artikel 58 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, (Administrasie en Verkiesings), 1960 (Ordonnansie 40 van 1960) aan hom gedelegeer is;

"rioolaanleer" enige persoon wat behoorlik gemagtig is deur die Raad om rioolwerk te verrig.

Plumber's Licence.

2. A first-class or practical plumber's licence shall entitle the lawful holder thereof to perform any plumbing work in connection with the construction, fixing, laying, repair or removal of pipes, valves, drains or other apparatus for the drainage of any premises; also to perform any work in connection with water services and fittings connected to the Council's water mains, but not to lay stoneware drains or chambers.

Drainlayer's Licence.

3. The lawful holder of a drainlayer's licence may perform any work in connection with the laying of stoneware drains and chambers for the drainage of any premises, but may not in any way perform the work of a plumber.

Working without Licence.

4. No person shall carry out and no one shall cause any person to carry out work of the kind referred to in sections 2 and 3, unless such person is in lawful possession of a licence obtained from the Council duly authorizing him thereto. Any person contravening the provisions of this section shall be liable on conviction to a penalty not exceeding R50 for the first offence and to a penalty not exceeding R100 for every subsequent offence.

Examinations for Licences.

5. Any person wishing to obtain a licence in terms of these by-laws, shall submit himself to examination by the Council in such manner and at such places as the Council may from time to time determine. Such examination shall be held in the subjects set out respectively in sections 9 and 10, viz:—

- (a) For a first-class plumber's licence the subjects contained in section 9, provided that in addition a certificate in the subject of Sanitation II (National Technical and Commercial Examinations of the Department of National Education) shall have first been obtained.
- (b) For a practical plumber's licence the subjects contained in section 9.
- (c) For a drainlayer's licence the subjects contained in section 10.

Register to be Signed.

6. Prior to the issue of a licence to a successful candidate, he shall be required to sign a register containing a declaration that he accepts such licence subject to, and that he shall conform with, the conditions thereof and of any by-laws from time to time in force within the municipality with regard to such licence.

Licence to be Produced.

7. Any licensee, if called upon at any time to do so, shall produce his licence for inspection of any duly authorized officer of the Council.

Cancellation of Licence.

8. The Council may at any time cancel any licence granted to any plumber or drainlayer if the Council is satisfied that such person has done any plumbing or drain-

Loodgieterslisensie.

2. 'n Eersteklas- of praktiese loodgieterslisensie verleen die reg aan die wettige houer daarvan om enige loodgieterswerk uit te voer in verband met die bou, aanbring, aanlê, herstel of verwydering van pype, kleppe, kantriole of ander apparaat vir die riolering van enige perseel, asook om enige werk in verband met waterdienste en toebehoere wat met die Raad se hoofwaterleidings verbind is, uit te voer maar nie om erdewerkkantriole of -putte aan te lê nie.

Rioolaanlêerslisensie.

3. Die wettige houer van 'n rioolaanlêerslisensie kan enige werk in verband met die aanlê van erdewerkkantriole en -putte vir die riolering van enige perseel uitvoer, maar mag op generlei wyse die werk van 'n loodgieter verrig nie.

Werk Sonder Licensie.

4. Niemand mag enige werk van die soort waarna in artikels 2 en 3 verwys word, uitvoer of deur enigeen laat uitvoer nie, tensy sodanige persoon in wettige besit is van 'n lisensie van die Raad verkry wat hom behoorlik daartoe magtig verleen. Iedereen wat die bepalings van hierdie artikel oortree, is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R50 vir die eerste misdryf, en met 'n boete van hoogstens R100 vir elke daaropvolgende misdryf.

Eksamens vir Licensies.

5. Enige persoon wat verlang om 'n lisensie kragtens hierdie verordeninge te bekom, moet homself aan 'n eksamen deur die Raad op sodanige wyse en op sodanige tye as wat die Raad van tyd tot tyd bepaal, onderwerp. Sodanige eksamen word afgeneem in die vakke soos onderskeidelik uiteengesit in artikels 9 en 10, naamlik:

- (a) Vir 'n eersteklas-loodgieterslisensie, die vakke vervat in artikel 9, op voorwaarde dat daarbenewens 'n serfifikaat in die vak Higiëniese Versorging II (Nasionale Tegniese en Handelskseen van die Departement Nasionale Opvoeding) vooraf verkry is.
- (b) Vir 'n praktiese loodgieterslisensie, die vakke vervat in artikel 9.
- (c) Vir 'n rioolaanlêerslisensie die vakke vervat in artikel 10.

Register moet Geteken word.

6. Voordat 'n lisensie aan 'n suksesvolle kandidaat uitgereik word, moet hy 'n register teken wat 'n verklaring bevat dat hy sodanige licensies aanvaar onderworpe aan die voorwaardes daarvan en van enige verordeninge wat van tyd tot tyd met betrekking tot sodanige lisensie binne die munisipaliteit van krag is.

Licensie moet Getoon word.

7. Enige lisensiehouer moet te eniger tyd wanneer dit van hom vereis word, sy lisensie toon vir inspeksie deur enige behoorlik daartoe gemagtigde beampete van die Raad.

Intrekking van Licensie.

8. Die Raad kan te eniger tyd enige lisensie uitgereik aan 'n loodgieter of rioolaanlêer, intrek indien die Raad daarvan oortuig is dat sodanige persoon enige loodgieters-

laying work in an negligent or unworkmanlike manner to the injury of any person or property or contrary to any of the Council's by-laws: Provided that prior to such cancellation the person whose licence the Council proposes to cancel, shall be given an opportunity of appearing before a committee of the Council to defend himself.

Subjects of Examination for Working Plumber's Licence.

(1) *Materials.*

The use of lead, tin, copper and their alloys, wrought and cast iron, stoneware, bricks, tiles, Portland cement and other materials used by plumbers and drainlayers.

(2) *Plumbing Practice.*

As to solder and soldering, lead laying, pipe and joint making, pipe bending, and general plumber's practice.

(3) *Water Supply Work.*

Knowledge of the Council's water supply by-laws, general water supply work, water supply fittings, hot water connections.

(4) *Drainage Work.*

Knowledge of the Council's Drainage and Plumbing By-laws construction and use of traps, soil, waste and vent pipes, house fittings, water closets, kitchen sinks, baths, lavatories, housemaid's sinks, urinals, latrines and other sewerage apparatus and appliances.

(5) *General Principles of Sanitary Work.*

Flushing, ventilation and disconnection.

Candidates for examination in plumbing practice shall provide themselves with their own tools, to make any pipe, bend joint or other plumbing appliance which may be required to satisfy the examiners.

Examination for Drainlayer's Licence.

10. Candidates shall satisfy the examiners that they are able to lay earthenware drains and make joints, junctions, chambers and the tests thereof, and shall provide themselves with the necessary tools for such examination.

SCHEDULE A.

FORM OF LICENCE TO BE ISSUED TO PLUMBERS.

TOWN ENGINEER'S DEPARTMENT.
PLUMBER'S LICENCE.

.....19.....

Mr.....is hereby licensed as
.....plumber under the By-laws
for the Licensing and Regulating of Plumbers and Drainlayers within the Barberton Municipality and is entitled to execute plumbing work in connection with drainage or municipal water supply.

.....Town Engineer.

of rioleringswerk op 'n nalaatige of onvakkundige wyse tot nadeel van enige persoon of eiendom of in stryd met enige verordeninge van die Raad uitgevoer het: Met dien verstande dat voordat sodanige intrekking plaasvind, die lisensiehouer wie se lisensie die Raad voornemens is om in te trek, die geleenthed gegee moet word om voor 'n komitee van die Raad te verskyn om homself te verdedig.

Eksamenvakke vir 'n Lisensie vir 'n Praktiese Loodgieter.

(1) *Materiale.*

Die gebruik van lood, tin, koper en die legerings daarvan, smeед- en gietyster, erdewerk, bakstene, teëls, Portlandsement en ander materiaal wat deur loodgieters en rioolaanlêers gebruik word.

(2) *Praktiese Loodgieterswerk.*

Met betrekking tot soldeersel en soldeerwerk, aanlê van lood, pype en die laswerk, buig van pype en algemene praktiese loodgieterswerk.

(3) *Werk in verband met Watervoorsiening.*

Kennis van die Raad se Watervoorsieningsverordeninge, algemene werk in verband met watervoorsiening, toebehore vir watervoorsiening en warmwaterverbindings.

(4) *Rioleringswerk.*

Kennis van die Raad se Riolering- en Loodgietary-verordeninge, bou en gebruik van stankafsluitings, nagvuil-, afvalwater-, en lugpipe, huisinstallasies, waterklossette, kombuiswasbakke, baddens, toiletkamers, bykombuis-wasbakke, urinele, latrines en ander riolettingsapparaat en -toestelle.

(5) *Algemene Beginsels van Sanitaire Werk.*

Spoeling, ventilasie en loskoppeling.

Kandidate vir die eksamen in praktiese loodgieterswerk moet hulle eie gereedskap verskaf om enige pype, buigstuk, las of ander loodgieterstoestel te vervaardig wat mag vereis word ter voldoening van die eksaminatore.

Eksamen vir Rioolaanlêerslisensie.

10. Kandidate moet die eksaminatore daarvan oortuig dat hulle in staat is om kantriole van erdewerk aan te lê en fasse, aansluitings, putte te maak en die toetse daarvan uit te voer, en moet ook self die gereedskappe verskaf wat hulle vir sodanige eksamen nodig het.

BYLAE A.

VORM VAN LISENSIE WAT AAN LOODGIETERS UITGEREIK MOET WORD:

DEPARTEMENT VAN DIE STADSINGENIEUR
LOODGIETERSЛИENSIE.

.....19.....

Mnr..... word hierby gelisensieer
asloodgieter kragtens die
Verordeninge vir die Licensiering en Regulering van
Loodgieters en Rioolaanlêers binne die Munisipaliteit
Barberton, en is geregtig om loodgieterswerk uit te voer
in verband met riolet of munisipale watervoorsiening.

.....Stadsingenieur.

SCHEDULE B.

FORM OF LICENCE TO BE ISSUED TO DRAIN-LAYERS.

TOWN ENGINEER'S DEPARTMENT.
DRAINLAYER'S LICENCE.

.....19.....

Mr. is hereby licensed as a drainlayer under the By-laws for the Licensing and Regulating of Plumbers and Drainlayers within the Barberton Municipality, and is entitled to lay stoneware drains and chambers.

.....
Town Engineer.P.B. 2-4-2-136-5

Administrator's Notice 2303

20 December, 1972

PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/148.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944, by the rezoning of Portion A and Remainder of Erf No. 183 and Parts of Erven Nos. 184 and 185, New Muckleneuk Township, from "Special Residential" to "Special" for single storey flats and/or duplex flats or dwelling houses to a density of "one dwelling per 1 000 m²" only, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Pretoria, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/148.

P.B. 4-9-2-3-148.

Administrator's Notice 2304

20 December, 1972

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 391.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1958, by the rezoning of Erf No. 2, Moodiehill Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 80 000 sq. ft." to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 20 000 sq. ft."

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Sandton, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 391.

P.B. 4-9-2-116-391.

BYLAE B.

VORM VAN LISENSIE WAT AAN RIOOLAANLÉERS UITGEREIK MOET WORD.

DEPARTEMENT VAN DIE STADSINGENIEUR.
RIOOLAANLÉERSLISENSIE.

.....19.....

Mnr. word hierby gelisensieer as rioolfeer kragtens die Verordeninge vir die Lisensiëring en Regulering van Loodgieters en Rioolaanlēers binne die Munisipaliteit Barberton en is geregtig om kantriole en putte van erdewerk aan te lê.

.....
StadsingenieurP.B. 2-4-2-136-5

Administrator'skennisgewing 2303 20 Desember 1972

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/148.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, gewysig word deur die hersonering van Gedeelte A en Restant van Erf No. 183 en Dele van Erwe Nos. 184 en 185, dorp New Muckleneuk, van "Spesiale Woon" tot "Spesiaal" slegs vir enkelverdiepingwoonstelle en/of dupleks woonstelle of woonhuise tot 'n digtheid van "een woonhuis per 1 000 m²" onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Pretoria, en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema No. 1/148.

P.B. 4-9-2-3-148.

Administrator'skennisgewing 2304 20 Desember 1972

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK - WYSIGINGSKEMA NO. 391.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema 1958, gewysig word deur die hersonering van Erf No. 2, Dorp Moodiehill, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 80 000 vk. vt." tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 20 000 vk. vt."

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Sandton, en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 391.

P.B. 4-9-2-116-391.

Administrator's Notice 2305

20 December, 1972

NELSPRUIT AMENDMENT SCHEME NO. 1/20.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Nelspruit Town-planning Scheme No. 1, 1949, by the rezoning of Erf No. 108, Nelspruit Township, from "Special Business" to "Special" for a public garage only, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Nelspruit and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Nelspruit Amendment Scheme No. 1/20.

P.B. 4-9-2-22-20

Administrator's Notice 2306

20 December, 1972

PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/314.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944, by the rezoning of Lot No. 1502, Capital Park Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 10 000 sq. ft." to "Special" for single storey flats and/or duplex flats, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/314.

P.B. 4-9-2-3-314

Administrator's Notice 2307

20 December, 1972

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 287.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, by the rezoning of Remainder of Lot No. 256, Jan Niemandpark Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 7 500 sq. ft." to "Special" for a public garage, including the sale of motor vehicles and spares, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 287.

P.B. 4-9-2-217-287

Administrateurskennisgewing 2305 20 Desember 1972

NELSPRUIT-WYSIGINGSKEMA NO. 1/20.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Nelspruit-dorpsaanlegskema No. 1, 1949, gewysig word deur die hersonering van Erf No. 108, dorp Nelspruit, van "Spesiale Besigheid" tot "Spesiaal" vir slegs 'n publieke garage onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Nelspruit en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Nelspruit-wysigingskema No. 1/20.

P.B. 4-9-2-22-20

Administrateurskennisgewing 2306 20 Desember 1972

PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/314.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, gewysig word deur die hersonering van Lot No. 1502, dorp Capital Park, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 10 000 vk. vt." tot "Spesiaal" vir enkelverdieping woonstelle en/of dupleks woonstelle, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoria-wysigingskema No. 1/314.

P.B. 4-9-2-3-314

Administrateurskennisgewing 2307 20 Desember 1972

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 287.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, gewysig word deur die hersonering van Restant van Lot No. 256, dorp Jan Niemandpark, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 7 500 vk. vt." tot "Spesiaal" vir 'n openbare garage, met inbegrip van die verkoop van motorvoertuie en onderdele, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoriastreek-wysigingskema No. 287.

P.B. 4-9-2-217-287

Administrator's Notice 2308

20 December, 1972

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 366.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, by the rezoning of Erf No. 1052, Waterkloof Extension No. 1, Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling to 20 000 sq. ft." subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Pretoria and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 366.

P.B. 4-9-2-217-366

Administrator's Notice 2309

20 December, 1972

SCHWEIZER RENEKE AMENDMENT SCHEME NO. 1.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Schweizer Reneke Town-planning Scheme 1963, by the rezoning of Erven Nos. 21, 22 and 23, Schweizer-Reneke Township, from "General Residential" to "Special" for hotel bedrooms used in connection with the hotel on Erven 53 and 54, Schweizer Reneke, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Schweizer Reneke, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Schweizer Reneke Amendment Scheme No. 1.

P.B. 4-9-2-69-1.

Administrator's Notice 2310

20 December, 1972

WOLMARANSSTAD AMENDMENT SCHEME NO. 1.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Wolmaransstad Town-planning Scheme 1962, by the rezoning of Portion 1 of Erf No. 13, Wolmaransstad Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 12 500 sq. ft." to "Special" for a public garage and restaurant, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Wolmaransstad, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Wolmaransstad Amendment Scheme No. 1.

P.B. 4-9-2-40-1.

Administrateurskennisgewing 2308

20 Desember 1972

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 366.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, gewysig word deur die hersonering van Erf No. 1052, dorp Waterkloof Uitbreiding No. 1, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Sesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 20 000 vk. vt. onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria en die Stadsklerk, Pretoria en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Pretoriastreek-wysigingskema No. 366.

P.B. 4-9-2-217-366

Administrateurskennisgewing 2309

20 Desember 1972

SCHWEIZER RENEKE-WYSIGINGSKEMA NO. 1.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Schweizer Reneke-dorpsaanlegskema 1963 gewysig word deur die hersonering van Erwe Nos. 21, 22 en 23, Dorp Schweizer Reneke, van "Algemene Woon" tot Spesiaal" vir hotel-slaapkamers wat gepaard gaan met die hotel op Erwe 53 en 54, dorp Schweizer Reneke, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Schweizer Reneke en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Schweizer Reneke-wysigingskema No. 1.

P.B. 4-9-2-69-1.

Administrateurskennisgewing 2310

20 Desember 1972

WOLMARANSSTAD-WYSIGINGSKEMA NO. 1.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het dat Wolmaransstad-dorpsaanlegskema 1962 gewysig word deur die hersonering van Gedeelte 1 van Erf No. 13, dorp Wolmaransstad, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 12 500 vk. vt." tot "Spesiaal" vir 'n publieke garage en restaurant, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Wolmaransstad en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Wolmaransstad-wysigingskema No. 1.

P.B. 4-9-2-40-1.

Administrator's Notice 2312

20 December, 1972.

ESTABLISHMENT OF CONSULTATIVE COMMITTEE FOR THE INDIAN COMMUNITY OF PIETERSBURG IN THE AREA OF JURISDICTION OF THE PIETERSBURG TOWN COUNCIL.

In terms of the provisions of section 2(1) of the Local Government (Extension of Powers) Ordinance, 1962, (Ordinance 22 of 1962), the Administrator, with the approval of the Minister, hereby establishes a consultative committee for the group area which is defined in Schedule A hereof and which is situated in the area of jurisdiction of the Pietersburg Town Council, and in terms of the provisions of section 4 of the said Ordinance, the Administrator with the approval of the Minister, hereby makes the regulations as set out in Schedule B hereof in respect of the said consultative committee.

SCHEDULE A.

INDIAN GROUP.

The Indian Group Area as established by Proclamation 36 of 1960, situated on the portion of the farm Sterkloop 688-L.S., as represented and described on Diagram S.G. A.3562/59.

SCHEDULE B.

REGULATIONS CONCERNING THE ESTABLISHMENT OF THE CONSULTATIVE COMMITTEE IN THE AREA OF JURISDICTION OF THE PIETERSBURG TOWN COUNCIL.

Definitions.

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates —
 - (i) "Town Council" means the Town Council of Pietersburg; (v)
 - (ii) "Committee" means the Consultative Committee established in terms of this notice; (iii)
 - (iii) "Ordinance" means the Local Government (Extension of Powers) Ordinance, 1962; (iv)
 - (iv) "qualified person" means a person who is not disqualified in terms of the provisions of section 1(1) of the Act in relation to any immoveable property, land or premises in the group area defined in Schedule A; (i)
 - (v) "Act" means the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), read with section 1(c) of Act 83 of 1972; (ii)

and any other word or expression shall have the meaning assigned thereto in the Ordinance.

General Purposes of Committee.

2. The Committee shall be responsible for the promotion of the interests and welfare of the inhabitants of its area and shall bring all matters relating thereto to the notice of the Town Council.

Constitution of Committee.

- 3.(1) The Committee shall consist of five persons appointed by the Administrator of whom two shall be nominated by the Minister and one by the Town Council.

Administratorskennisgewing 2312 20 Desember 1972

INSTELLING VAN RAADPLEGENDE KOMITEE VIR DIE INDIËRGEMEENSKAP VAN PIETERSBURG IN DIE REGSGEBIED VAN DIE STADSRAAD VAN PIETERSBURG.

Ingevolge die bepalings van artikel 2(1) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Uitbreiding van Bevoegdhede), 1962 (Ordonnansie 22 van 1962), stel die Administrateur, met die goedkeuring van die Minister, hierby 'n raadplegende komitee in vir die groepsgebied wat in Bylae A hierby omskryf word en wat geleë is binné die regsgebied van die Stadsraad van Pietersburg en ingevolge die bepaling van artikel 4 van genoemde Ordonnansie vaardig die Administrateur, met die goedkeuring van die Minister, hierby die regulasies uit soos vervat in Bylae B hiervan ten opsigte van bedoelde raadplegende komitee.

BYLAE A.

INDIËRGROEP.

Die Indiér Groepsgebied soos vasgestel by Proklamasie 36 van 1960, gedateer 4 Maart 1960, geleë op die gedeelte van die plaas Sterkloop 688-L.S., soos voorgestel en beskryf op Kaart L.G. A.3562/59.

BYLAE B.

REGULASIES BETREFFENDE DIE INSTELLING VAN DIE RAADPLEGENDE KOMITEE IN DIE REGSGEBIED VAN DIE STADSRAAD VAN PIETERSBURG.

Woordomskrywing.

1. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —
 - (i) "bevoegde persoon" 'n persoon wat nie ingevolge die bepaling van artikel 1(1) van die Wet 'n onbevoegde persoon is nie met betrekking tot enige onroerende goed, grond of perseel in die groepsgebied omskrywe in Bylae A; (iv)
 - (ii) "Wet" die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966, gelees met artikel 1(c) van Wet 83 van 1972); (v)
 - (iii) "Komitee" die Raadplegende Komitee ingevolge hierdie kennisgewing ingestel; (ii)
 - (iv) "Ordonnansie" die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Uitbreiding van Bevoegdhede), 1962; (iii)
 - (v) "Stadsraad" die Stadsraad van Pietersburg; (i) en het enige ander woord of uitdrukking die betekenis wat in die Ordonnansie daarau gegee word.

Algemene Doelstellings van Komitee.

2. Die Komitee is verantwoordelik vir die bevordering van die belang en welsyn van die inwoners van sy gebied en bring alle sake wat daarop betrekking kan hê onder die aandag van die Stadsraad.

Samestellig van Komitee.

- 3.(1) Die Komitee bestaan uit vyf persone aangestel deur die Administrateur waarvan twee deur die Minister en een deur die Stadsraad benoem word.

(2) If the Town Council fails or refuses to nominate a person as a member within thirty days after being requested to do so by or on behalf of the Administrator, the Administrator shall appoint a qualified person as a member on behalf of the Town Council.

Period of Office of Committee.

4. Subject to the provisions of regulation 14, a member of the Committee shall hold office for a period of two years calculated from the date of his appointment.

Office-bearers of Committee.

5.(1) The Administrator shall from time to time nominate one of the members of the Committee as Chairman thereof for a period not exceeding one year: Provided that a retiring Chairman may again be nominated.

(2) The Committee shall elect from time to time a Vice-Chairman from among its members for a period not exceeding one year.

(3) Whenever the Chairman is absent or unable to carry out his duties, the Vice-Chairman shall act as Chairman of the Committee and if the Chairman as well as the Vice-Chairman are absent from the Committee, the members present at the meeting shall elect one of their members to preside at that meeting.

(4) The Town Council shall, with the approval of the Administrator, nominate an officer to act as Secretary of the Committee.

Meetings and Quorum of Committee.

6.(1) The first meeting of the Committee shall be held at the place and on the day and at the time fixed by or on behalf of the Administrator.

(2) The Committee shall hold an ordinary meeting at least once a month and at a place and on the day and at the time which the Committee shall from time to time determine in consultation with the Town Council.

(3) The Chairman may at any time and shall at the written request of the Town Council or its authorized representative, convene a special meeting of the Committee.

(4) A meeting of the Committee may be adjourned to a specified day and time.

(5) Three members of the Committee shall constitute a quorum.

(6) If the Committee should fail to hold a meeting during any month, the Secretary shall forthwith advise the Town Council thereof.

(7) Subject to the provisions of sub-regulation (8), all meetings of the Committee shall be open to a qualified person and the Minister, the Administrator and the Town Council may each authorize a person to attend meetings of the Committee as his or its representative and to take part in the proceedings but any such representative shall have no vote.

(8) If the Committee or the Town Council or its authorized representative is of the opinion that any matter can be dealt with more conveniently or advantageously in the absence of any qualified person referred to in subregulation (7), the Committee shall go into committee and any resolution so taken, shall be of full force and effect as a resolution of the Committee.

(2) Indien die Stadsraad versuim of weier om binne dertig dae nadat hy deur of namens die Administrateur daartoe versoek is, 'n persoon as lid te benoem, stel die Administrateur 'n bevoegde persoon as lid aan namens die Stadsraad.

Ampstermy van Komitee.

4. Behoudens die bepalings van regulasie 14 beklee 'n lid van die Komitee sy amp vir 'n tydperk van twee jaar bereken vanaf die datum van sy aanstelling.

Aampsdraers van Komitee.

5.(1) Die Administrateur benoem van tyd tot tyd een van die lede van die Komitee as Voorsitter daarvan vir 'n tydperk van hoogstens een jaar: Met dien verstande dat 'n afdredende Voorsitter weer benoem kan word.

(2) Die Komitee verkies van tyd tot tyd 'n Ondervorsitter uit sy geledere vir 'n tydperk van hoogstens een jaar.

(3) Wanneer die Voorsitter afwesig is of nie in staat is om sy pligte uit te voer nie, tree die Ondervorsitter as Voorsitter van die Komitee op en indien die Voorsitter sowel as die Ondervorsitter van 'n vergadering van die Komitee afwesig is, kies die by daardie vergadering aanwesige lede een uit hul geledere om op daardie vergadering voor te sit.

(4) Die Stadsraad wys, met die goedkeuring van die Administrateur, 'n beampete aan om as Sekretaris van die Komitee op te tree.

Vergaderings en Kworum van Komitee.

6.(1) Die eerste vergadering van die Komitee word gehou op die plek, dag en tyd wat deur of namens die Administrateur vasgestel word.

(2) Die Komitee hou 'n gewone vergadering minstens een keer elke maand en op 'n plek, dag en tyd wat die Komitee van tyd tot tyd in oorleg met die Stadsraad vasstel.

(3) Die Voorsitter kan te eniger tyd en moet op die skriftelike ansoek van die Stadsraad of sy gevoldmagtigde 'n spesiale vergadering van die Komitee belê.

(4) 'n Vergadering van die Komitee kan tot 'n bepaalde dag en tyd verdaag word.

(5) Drie lede van die Komitee maak 'n kworum uit.

(6) Indien die Komitee in gebreke bly om 'n vergadering gedurende enige maand te hou, moet die Sekretaris die Stadsraad onverwyd daarvan in kennis stel.

(7) Behoudens die bepalings van subregulasie (8) is alle vergaderings van die Komitee vir 'n bevoegde persoon toeganklik en die Minister, die Administrateur en die Stadsraad kan elk 'n persoon magtig om as sy verteenwoordiger vergaderings van die Komitee by te woon en aan die verrigtinge deel te neem, maar enige sodanige verteenwoordiger het geen stem nie.

(8) Indien die Komitee of die Stadsraad of sy gevoldmagtigde van mening is dat enige saak geriefeliker en voordeeliger in die afwesigheid van enige bevoegde persoon genoem in subregulasie (7) behandel kan word, gaan die Komitee in komitee en enige besluit aldus geneem is ten volle van krag en regsgeldig as 'n besluit van die Komitee.

Notice of Meetings.

7.(1) The Secretary of the Committee shall give written notice of the place and the specified day and time for the holding of ordinary meeting to every member of the Committee who shall thereafter, until such place, day or time is altered and notice of such alteration has been given, be required to attend such meeting without further notice.

(2) The Secretary of the Committee shall give written notice to each member of the Committee of the place, day and time of every special meeting at least forty eight hours before such meeting.

(3) Any such notice shall be handed to the member personally or, after it has been addressed, sent to his usual place of residence or business.

(4) The inadvertent failure to furnish any member of the Committee with a notice as contemplated in this regulation, shall not affect the validity of any meeting.

Agenda and Order of Precedence of Business.

8.(1) The Secretary of the Committee shall be responsible for the preparation of the agenda for any meeting of the Committee.

(2) The order of precedence of the business at each ordinary meeting of the Committee shall be as follows:—

- (a) Minutes of previous meeting;
- (b) applications of members for leave of absence;
- (c) official announcements;
- (d) unopposed motions of the Chairman;
- (e) questions of which notice has been given;
- (f) notice of motion standing over from a previous meeting;
- (g) petitions;
- (h) new notices of motion;
- (i) matters referred to it by the Town Council.

Voting at Meeting.

9.(1) All matters before a meeting of the Committee shall be decided by majority of the votes of the members present.

(2) In the case of an equality of votes, the Chairman shall have a casting vote as well as a deliberative vote.

Minutes of Meeting.

10.(1) The minutes of the proceedings of every meeting of the Committee shall be regularly kept and shall contain in proper order details of all matters dealt with at the meeting.

(2) The minutes of the proceedings of every meeting shall be presented to the Committee at the next meeting and if accepted as correct, shall be confirmed by the signature of the Chairman.

(3) The minutes of the proceedings of every meeting of the Committee, except meetings in committee, shall be open for inspection by any inhabitant of the area.

(4) Certified copies of all minutes of the proceedings of meetings of the Committee and other relative documents shall be furnished to the Town Council as soon as possible by the Secretary and, if he so requires, also to the Minister and the Administrator.

Kennisgewing van Vergaderings.

7.(1) Die Sekretaris van die Komitee gee skriftelik kennis van die plek en die bepaalde dag en tyd vir die hou van gewone vergaderings aan elke lid van die Komitee wat daarna, totdat sodanige plek, dag of tyd verander word en kennis daarvan gegee is, sodanige vergaderings sonder nadere kennisgewing moet bywoon.

(2) Die Sekretaris van die Komitee gee skriftelik kennis aan elke lid van die Komitee van elke plek, dag en tyd van elke spesiale vergadering minstens agt-en-veertig uur voor so 'n vergadering.

(3) Enige sodanige kennisgewing word aan die lid persoonlik oorhandig of, na dit behoorlik geadresseer is, aan sy gebruiklike verblyf- of besigheidsplek gestuur.

(4) Die onopsetlike versuim om aan enige lid van die Komitee so 'n kennisgewing te besorg soos in hierdie regulasie bedoel, doen aan die geldigheid van enige vergadering geen afbreuk nie.

Agenda en Volgorde van Verrigtinge.

8.(1) Die Sekretaris van die Komitee is verantwoordelik vir die opstel van die agenda vir enige vergadering van die Komitee.

(2) Die volgorde van verrigtinge op elke gewone vergadering van die Komitee is soos volg:—

- (a) Notule van vorige vergadering;
- (b) aansoek van lede om verlof tot afwesigheid;
- (c) amptelike aankondigings;
- (d) onbestrede mosies van die Voorsitter;
- (e) vrae waarvan kennis gegee is;
- (f) kennisgewings van mosie wat van 'n vorige vergadering oorstaan;
- (g) petisies;
- (h) nuwe kennisgewing van mosie;
- (i) sake wat deur die Stadsraad na hom verwys is.

Stemming by Vergadering.

9.(1) Alle sake wat voor 'n vergadering van die Komitee dien, word deur 'n meerderheid van stemme van die lede aanwesig beslis.

(2) Ingeval van 'n staking van stemming het die Voorsitter 'n beslissende stem benewens sy beraadslagende stem.

Notule van Vergadering.

10.(1) Die notule van die verrigtinge van elke vergadering van die Komitee word gereeld bygehou en bevat behoorlik gerangskikte besonderhede van alle sake wat by die vergadering behandel is.

(2) Die notule van die verrigtinge van elke vergadering word by die daaropvolgende vergadering aan die Komitee voorgele en, as dit korrek aanvaar word, bekratig deur die handtekening van die Voorsitter.

(3) Die notule van verrigtinge van elke vergadering van die Komitee, uitgesonderd vergaderings in komitee, is ter insae van enige inwoner van die gebied.

(4) Gesertificeerde afskrifte van alle notule van verrigtinge van vergaderings van die Komitee en ander daarmee verbandhoudende stukke, word deur die Sekretaris so spoedig moontlik aan die Stadsraad verskaf, en indien hy dit vereis, ook aan die Minister en die Administrateur.

Town Council to be Informed of Resolutions.

11. Any comment or suggestion offered or made by the Committee in connection with any matter on which it shall be consulted by the Town Council in terms of these regulations, shall, subject to section 2(3)(b) of the Ordinance, within five days after the termination of the meeting at which such matter was dealt with by the Committee, be furnished by the Secretary in writing to the Town Council under the signature of the Chairman.

Consultation of Committee by Town Council.

12.(1) The Town Council shall consult the Committee in regard to the following matters in so far as they relate directly to the area of the Committee:—

- (a) Proposals in connection with the estimates including capital estimates;
- (b) the implementation of the said proposals relating to the estimates, including those which relate to:—
 - (i) The levy on rateable property of any general rate, health rate, water rate or special rate;
 - (ii) the levy of tariffs for municipal services;
 - (iii) the spending of any funds on permanent improvements and development works;
 - (iv) the raising of any loan;
 - (v) the making, construction, alteration, cleaning, repairing, closing and deviation of public streets;
 - (vi) the provision or taking over of cemeteries and the transfer thereof to any body;
 - (vii) the establishment, erection, maintenance and closing of markets and market buildings and the leasing of and raising of rent charges in respect of portions of such buildings and stalls therein.
 - (viii) the establishment and maintenance of fire and ambulance services; and
 - (ix) the establishment, provision, maintenance, improvement, disestablishment or closure of public libraries and parks, facilities for bathing, entertainment, sport, picnicking and camping and health and recreational resorts, including huts, pavilions, refreshment rooms and other accommodation and facilities in connection therewith;
- (c) the ways and means to prevent nuisances and contraventions of the by-laws of the Town Council.
- (d) the proposed promulgation of any by-laws by the Town Council;
- (e) the planning and carrying out of any housing scheme;
- (f) the drafting and preparation of any town-planning scheme and any alteration thereof;
- (g) the provision, extension, reduction or termination of any child welfare service and facilities;
- (h) the appointment of any officer or employee who is a qualified person and who will be employed mainly or exclusively within the area of the Committee; and
- (i) such other matters as the Administrator in his discretion and after consultation with the Town Council may from time to time determine.

Oordra van Besluite aan Stadsraad.

11. Enige kommentaar of voorstel wat die Komitee lever of maak in verband met enige aangeleenthed waoor hy kragtens hierdie regulasies deur die Stadsraad gevraadpleeg moet word, word behoudens artikel 2(3)(b) van die Ordonnansie, binne vyf dae na afloop van die vergadering waarop sodanige aangeleenthed deur die Komitee behandel is, skriftelik deur die Sekretaris oorgedra aan die Stadsraad onder die handtekening van die Voorsitter.

Raadpleging van die Komitee deur Stadsraad.

12.(1) Die Stadsraad raadpleeg die Komitee oor die volgende aangeleenthede vir soverre sodanige aangeleenthede regstreeks betrekking het op die gebied van die Komitee:—

- (a) Voorstelle in verband met die begroting insluitende die kapitaalbegroting;
- (b) die uitvoering van genoemde begrotingsvoorstelle insluitende dié wat betrekking het op:—
 - (i) Die heffing op belasbare eiendom van enige algemene belasting, gesondheidsbelasting, waterbelasting of spesiale belasting;
 - (ii) die heffing van geld vir munisipale dienste;
 - (iii) die besteding van enige fondse aan permanente verbeterings en ontwikkelingswerke;
 - (iv) die aangaan van enige lening;
 - (v) die maak, bou, verandering, skoonhou, repareer, sluiting en verlegging van openbare strate;
 - (vi) die verskaffing of oornname van begraafplase en die oordrag daarvan aan enige liggaaam;
 - (vii) die instelling, oprigting, instandhouding en sluiting van markte en markgeboue en die verhuring van en heffing van huurgelde ten opsigte van gedeeltes van sulke geboue en stalletjies daarin;
 - (viii) die oprigting en instandhouding van brandweer- en ambulansdienste; en
 - (ix) die instelling, verskaffing, onderhoud, verbetering, staking of sluiting van openbare biblioteke en parke, geriewe vir baai, vermaaklikheid, sport piekniekmaak en kampeer en gesondheids- en ontspanningsoorde, tesame met hutte, pawiljoene, verversingskamers en ander akkommodasie en geriewe in verband daarmee;
- (c) die weë en middele ter voorkoming van wantoestande en oortreding van die Stadsraad se verordeninge;
- (d) die voorgestelde uitvaardiging van enige verordeninge deur die Stadsraad;
- (e) die beplanning en uitvoering van enige behuisings-skema;
- (f) die opstel en voorbereiding van enige dorpsaanleg-skema en enige wysiging daarvan;
- (g) die voorsiening, uitbreiding, inkorting of staking van enige kindersorgdienste en geriewe;
- (h) die aanstelling van enige beampie en werknemer wat 'n bevoegde persoon is en wat hoofsaaklik of uitsluitlik binne die gebied van die Komitee werkzaam sal wees; en
- (i) sodanige ander aangeleenthede as wat die Administrateur, na goeddunke en na raadpleging met die Stadsraad van tyd tot tyd bepaal.

(2) Where any dispute arises as to whether any matter relates directly to the area of the Committee as contemplated in subregulation (1), the decision of the Administrator on such dispute shall be final.

Disqualifications for Membership.

13. No person may be appointed as a member of the Committee if —

- (a) he is an unrehabilitated insolvent; or
- (b) within the preceding two years he has assigned his estate; or
- (c) he is an alien as defined by section 1 of the South African Citizenship Act, 1949 (Act 44 of 1949); or
- (d) he is subject to an order of court declaring him to be of unsound mind or mentally disordered or defective or is lawfully detained as mentally disordered or defective under the Mental Disorders Act, 1916; or
- (e) within the preceding three years he has been convicted and sentenced to imprisonment, without the option of a fine, unless he has obtained a free pardon.

Vacancies in Committee.

14.(1) A vacancy in the office of a member of the Committee shall occur when —

- (a) the term of office of a member expires; or
- (b) a member dies; or
- (c) a member tenders his resignation in writing to the Secretary; or
- (d) a final order sequestering his estate as insolvent is made; or
- (e) a member assigns his estate; or
- (f) a member becomes an alien as defined in section 1 of the South African Citizenship Act, 1949 (Act 44 of 1949); or
- (g) a member is declared by a court to be of unsound mind or mentally disordered or defective or is lawfully detained as mentally disordered or defective under the Mental Disorders Act, 1916; or
- (h) a member is found guilty and sentenced to imprisonment without the option of a fine; or
- (i) a member has been absent without leave from three consecutive ordinary meetings of the Committee; and any such vacancy shall be declared by the Director of Local Government within four days of his becoming aware thereof by sending a notice to that effect to the Town Clerk, and a copy thereof to the Secretary of the Committee.

(2) Whenever the office of a member of the Committee becomes vacant before the expiry of his period of office, the Administrator, with due regard to the provisions of regulation 3, shall appoint a person as a member who shall remain in office for the unexpired period of office of his predecessor.

15. The Council may, with the approval of the Administrator, pay to the members and to the Secretary of a Committee such allowances, and to the Chairman such additional allowance, as the Council may be resolution determine.

(2) Waar enige geskil ontstaan of enige aangeleenthed regstreeks betrekking het op die gebied van die Komitee soos beoog in subregulasie (1), is die beslissing van die Administrateur aangaande daardie geskil die eindbeslissing.

Diskwalifikasies vir Lidmaatskap.

13. Geen persoon kan as lid van die Komitee aangestel word nie as —

- (a) hy 'n ongerehabiliteerde insolvent is; of
- (b) hy binne die voorafgaande twee jaar sy boedel oorgegee het, of
- (c) hy 'n vreemdeling is soos omskryf by artikel 1 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949 (Wet 44 van 1949); of
- (d) hy onderworpe is aan 'n bevel van dié hof waarby hy as swaksinnig of geestelik gekrenk of gebrekkig verklaar is of ingevolge die Wet op Geestesgebreken, 1916, wettiglik aangehou word as geestelik gekrenk of gebrekkig; of
- (e) hy binne die voorafgaande drie jaar skuldig gevind en gestraf is met gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete, tensy volle gracie aan hom verleen is.

Vakature in Komitee.

14.(1) 'n Vakture in die amp van 'n lid van die Komitee ontstaan wanneer —

- (a) 'n lid se ampstermyn verstrik; of
- (b) 'n lid sterf; of
- (c) 'n lid sy skrifstelike bedanking by die Sekretaris indien; of
- (d) 'n finale bevel uitgevaardig word waarby die boedel van 'n lid as insolvent gesekwestreer word; of
- (e) 'n lid sy boedel oorgee; of
- (f) 'n lid 'n vreemdeling word soos omskryf by artikel 1 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949 (Wet 44 van 1949); of
- (g) 'n lid deur 'n hof tot kranksinnig of geestelik gekrenk of gebrekkig verklaar word of kragtens die Wet op Geestesgebreken, 1916, wettiglik as geestelik gekrenk of gebrekkig aangehou word;
- (h) 'n lid skuldig bevind of veroordeel word tot gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete; of
- (i) 'n lid sonder verlof van drie agtreenvolgende gewone vergaderings van die Komitee afwesig is; en enige sodanige vakture word deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur verklaar deur binne vier dae nadat hy daarvan bewus geword het 'n kennisgewing te dien effekte aan die Stadsklerk te rig en 'n afskrif daarvan aan die Sekretaris van die Komitee te stuur.

(2) Wanneer die amp van 'n lid van die Komitee vakant raak voor die verstrikking van sy ampstermyn, stel die Administrateur, met inagneming van die bepalings van regulasie 3, 'n persoon aan as lid wat as sodanig aanbly vir die onverstreke ampstermyn van sy voorganger.

"15. Die Raad kan, met die goedkeuring van die Administrateur, aan die lede en die sekretaris van 'n Komitee sodanige toelaes, en aan die Voorsitter sodanige addisionele toelaes, as wat die Raad by besluit bepaal, betaal."

Administrator's Notice 2311

20 December, 1972

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/491.

It is hereby notified in terms of section 36(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by the rezoning of Stand No. 1131, Marshalltown Township, to permit a building to be erected up to 60 metres above the mean pavement level, subject to certain conditions.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/491.

P.B. 4-9-2-2-491.

Administrator's Notice 2313

20 December, 1972

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/168.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Roodepoort Maraisburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Helderkruijn Extension No. 4 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Roodepoort and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/168.

P.B. 4-9-2-30-168.

Administrator's Notice 2314

20 December, 1972

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Helderkruijn Extension No. 4 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the Schedule hereto.

P.B. 4-2-2-3534

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY BREAN DEVELOPMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 78 OF THE FARM ROODEPOORT NO. 237-I.Q., DISTRICT ROODEPOORT, WAS GRANTED.

Administratorskennisgiving 2311

20 Desember 1972

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/491.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 36(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeur het dat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, gewysig word deur die hersonering van Standplaas No. 1131, dorp Marshalltown, om die bou van 'n gebou tot op 60 meter bokant die gemiddelde sypaadjieshoogte toe te laat, onderworpe aan sekere voorwaardes.

Kaart No. 3 en die skemaklusules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Johannesburg en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-wysigingskema No. 1/491.

P.B. 4-9-2-2-491.

Administratorskennisgiving 2313

20 Desember 1972

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/168.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorwaardes en die algemene plan van die dorp Helderkruijn Uitbreiding No. 4.

Kaart No. 3 en die skemaklusules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Roodepoort, en is beskikbaar vir inspeksie op alle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/168.

P.B. 4-9-2-30-168.

Administratorskennisgiving 2314

20 Desember 1972

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Helderkruijn Uitbreiding No. 4 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande Bylae.

P.B. 4-2-2-3534

BYLAE.

VOORWAARDEN WAAROP DIE AANSOEK DEUR BREAN DEVELOPMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 78 VAN DIE PLAAS ROODEPOORT NO. 237-I.Q., DISTRIK ROODEPOORT, TOEGESTAAN IS.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.**1. Name.**

The name of the township shall be Helderkruin Extension No. 4.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.3075/72.

3. Stormwater Drainage and Street Construction.

The applicant shall carry out the approved scheme relating to stormwater drainage and street construction at its own expense on behalf and to the satisfaction of the local authority under the supervision of a civil engineer approved by the local authority.

4. Endowment.

The township owner shall, in terms of the provisions of sections 62 and 63(1)(a) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, pay a lump sum endowment to the Transvaal Education Department on the land value of special residential erven in the township.

The area of the land shall be calculated by multiplying 48,08 square metres by the number of special residential erven in the township.

The value of the land shall be determined in terms of the provisions of section 74(3) and such endowment shall be payable in terms of the provisions of section 73 of the said Ordinance.

5. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding the following servitude which affects Erf No. 1241 and streets in the township only:—

- (a) The property hereby transferred is subject to a servitude of right of way in favour of Portion "a" of portion 31 of the said North Western Portion of the said farm held under Deed of Transfer No. 5938/1938 which servitude is defined in the said servitudinal diagram A. No. 2574/28 annexed to the said Notarial Deed No. 500/1929-S.
- (b) Subject to a servitude of right of way and use of road as shown by the figure a b f a on the annexed diagram in favour of the following five portions all being portions of the North Western Portion of the said farm namely:
 - (1) the Remaining Extent of Portion 31 measuring as such 58 morgen 359 square roods as held under Deed of Transfer No. 1577/1921;
 - (2) the Remaining Extent of Portion 32 measuring as such 42 morgen 278 square roods as held under Deed of Transfer No. 1445/1914;
 - (3) portion "a" of Portion 32 measuring 7 morgen 191 square roods held under Deed of Transfer No. 3383/1920;
 - (4) portion "c" of portion 32 measuring 22 morgen 26 square roods held under Deed of Transfer No. 11054/1927; and

A. STIGTINGSVOORWAARDES.**1. Naam.**

Die naam van die dorp is Helderkruin Uitbreiding No. 4.

2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.3075/72.

3. Stormwaterdreinering en Straatbou.

Die goedgekeurde skema betreffende stormwaterdreinering en die aanleg van strate moet deur die applicant op eie koste uitgevoer word namens en tot voldoening van die plaaslike bestuur onder toesig van 'n siviele ingenieur deur die plaaslike bestuur goedgekeur.

4. Skenkings.

Die dorpseienaar moet kragtens die bepalings van artikels 62 en 63(1)(a) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, 'n begiftiging in 'n globale bedrag aan die Transvaalse Onderwysdepartement op die grondwaarde van spesiale woonerwe in die dorp betaal.

Die grootte van hierdie grond word bereken deur 48,08 vierkante meter te vermenigvuldig met die getal spesiale woonerwe in die dorp.

Die waarde van die grond word bepaal kragtens die bepalings van artikel 74(3) en sodanige begiftiging is betaalbaar kragtens die bepalings van artikel 73 van genoemde Ordonnansie.

5. Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte, maar, uitgesonderd die volgende serwitut wat slegs Erf No. 1241 en strate in die dorp raak:—

- (a) The property hereby transferred is subject to a servitude of right of way in favour of Portion "a" of portion 31 of the said North Western Portion of the said farm held under Deed of Transfer No. 5938/1938 which servitude is defined in the said servitudinal diagram A. No. 2574/28 annexed to the said Notarial Deed No. 500/1929-S.
- (b) Subject to a servitude of right of way and use of road as shown by the figure a b f a on the annexed diagram in favour of the following five portions all being portions of the North Western Portion of the said farm namely:
 - (1) the Remaining Extent of Portion 31 measuring as such 58 morgen 359 square roods as held under Deed of Transfer No. 1577/1921;
 - (2) the Remaining Extent of Portion 32 measuring as such 42 morgen 278 square roods as held under Deed of Transfer No. 1445/1914;
 - (3) portion "a" of Portion 32 measuring 7 morgen 191 square roods held under Deed of Transfer No. 3383/1920;
 - (4) portion "c" of portion 32 measuring 22 morgen 26 square roods held under Deed of Transfer No. 11054/1927; and

(5) portion "b" of portion 32 measuring 12 morgen 146 square roods held under Deed of Transfer No. 5292/1922; as will more fully appear from Notarial Deed No. 500/1929-S and the Servitudinal Diagram A. No. 2574/1928 annexed thereto.

6. Land for Municipal Purposes.

The following erven as shown on the general plan shall be transferred to the local authority by and at the expense of the applicant:

- (i) General: Erf No. 1240.
- (ii) Park: Erf No. 1241.

7. Access.

- (a) Ingress from Provincial Road P.64-1 to the township and egress to the said road from the township shall be restricted to the junction of the street south east of Erf No. 1229 with the said road.
- (b) The applicant shall at its own expense submit to the Director, Transvaal Roads Department, in terms of Regulation 93 of the Roads Ordinance, 22 of 1957, a proper geometric design layout (scale 1:500) in respect of the ingress and egress point referred to in (a) above, for approval. The applicant shall submit specifications acceptable to the Director, Transvaal Roads Department, when required by him to do so and shall construct the said ingress and egress point at its own expense and to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department.

8. Erection of Fence or other Physical Barrier.

The applicant shall at its own expense erect a fence or other physical barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, as and when required by him to do so and the applicant shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the applicant's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the local authority takes over the responsibility for the maintenance of the streets in the township.

9. Enforcement of the Requirements of the Controlling Authority Regarding Road Reserves.

The applicant shall satisfy the Director, Transvaal Roads Department, regarding the enforcement of his conditions.

10. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

(5) portion "b" of portion 32 measuring 12 morgen 146 square roods held under Deed of Transfer No. 5292/1922;

as will more fully appear from Notarial Deed No. 500/1929-S and the Servitudinal Diagram A. No. 2574/1928 annexed thereto.

6. Grond vir Munisipale Doeleindes.

Die applikant moet op eie koste die volgende erwe soos op algemene plan aangewys, aan die plaaslike bestuur oordra: —

- (i) Algemeen: Erf No. 1240.
- (ii) As park: Erf No. 1241.

7. Toegang.

- (a) Ingang van Proviniale Pad P.64-1 tot die dorp en uitgang uit die dorp tot gemelde pad word beperk tot die aansluiting van die straat suid-oos van Erf No. 1229 met genoemde pad.
- (b) Die applikant moet ingevolge Regulasie 93 van die Padordonnansie 22 van 1957, aan die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement 'n behoorlike geometriese uitlegontwerp (skaal 1:500) van die ingangs- en uitgangspunt genoem in (a) hierbo, vir sy goedkeuring voorlê. Die applikant moet spesifikasies wat aanvaarbaar is vir die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, voorlê wanneer hy dit vereis en moet die genoemde in- en uitgangspunt op eie koste bou tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement.

8. Oprigting van Heining of ander Fisiese Versperring.

Die applikant moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring oprig tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, wanneer hy deur hom versoek word om dit te doen, en die applikant moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand hou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstaande dat die applikant se verantwoordelikheid vir die instandhouding daarvan verval sodra die plaaslike bestuur die verantwoordelikheid vir die instandhouding van die strate in die dorp oorneem.

9. Nakoming van Vereistes van die Beherende Gesag Betreffende Padreserwes.

Die applikant moet die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, tevreden stel betreffende die nakoming van sy voorwaardes.

10. Nakoming van Voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstaande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regspersoonlikheid te laat berus.

B. CONDITIONS OF TITLE.**1. The Erven with Certain Exceptions.**

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in Clause A6 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965:

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in Clause A6 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

Administrator's Notice 2315

20 December, 1972

DISESTABLISHMENT OF POUND ON THE FARM WATERPAN NO. 45, DISTRICT OF WESTONARIA.

The Administrator has approved in terms of section 5 of the Pounds Ordinance, 1913 (Ordinance 7 of 1913) the disestablishment of the pound on the farm Waterpan No. 45, district of Westonaria.

T.W. 5-6-2-97.

B. TITELVOORWAARDEN.**1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.**

Die erwe met uitsondering van:

- (i) die erwe genoem in klousule A6 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word, mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die *Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe*, 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings-en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs enige van sy grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voorname serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke wat hy volgens goed-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke veroorsaak word.

2. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A6 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrateurskennisgewing 2315 20 Desember 1972

OPHEFFING VAN SKUT OP DIE PLAAS WATERPAN NO. 45, DISTRIK WESTONARIA.

Die Administrateur het ingevolge Artikel 5 van die "Schutten Ordonantie", 1913 (Ordonnansie 7 van 1913) goedkeuring verleen vir die opheffing van die skut op die plaas Waterpan No. 45, distrik Westonaria.

T.W. 5-6-2-97.

Administrator's Notice 2316

20 December, 1972

DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP.

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (Ordinance 25 of 1965), the Administrator hereby declares Birchleigh Noord Extension No. 3 Township to be an approved township subject to the conditions set out in the schedule hereto.

PB. 4-2-2-2523

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY C.D. DEVELOPMENT (EAST RAND) (PROPRIETARY) LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 32 (A PORTION OF PORTION 9) OF THE FARM MOOFONTEIN NO. 14-I.R., DISTRICT KEMPTON PARK, WAS GRANTED.

A. CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Birchleigh Noord Extension No. 3.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.1931/72.

3. Stormwater Drainage and Street Construction.

The applicant shall carry out the approved scheme relating to stormwater drainage and street construction at its own expense on behalf and to the satisfaction of the local authority under the supervision of a civil engineer approved by the local authority.

4. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven shall be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals.

5. Land for State and other Purposes.

The following erven, as shown on the general plan, shall be transferred to the proper authorities by and at the expense of the applicant:

(a) For State purposes:

- (i) General: Erf No. 453.
- (ii) Educational: Erf No. 327.

(b) For municipal purposes:

- (i) Parks: Erven Nos. 562 to 566.
- (ii) Transformer sites: Erven Nos. 63, 111, 191, 206, 234, 287, 308, 390, 483 and 560.

6. Endowment.

The applicant shall pay to the Transvaal Education Department as endowment an amount of money equal to the value of a portion of land for special residential purposes in extent 343,6134 sq. metres.

Administrateurskennisgewing 2316 20 Desember 1972

VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP.

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (Ordonnansie 25 van 1965), verklaar die Administrateur hierby die dorp Birchleigh Noord Uitbreiding No. 3 tot 'n goedgekeurde dorp onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die bygaande BYLAE.

PB. 4-2-2-3523

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GE-DOEN DEUR C.D. DEVELOPMENT (EAST RAND) (PROPRIETARY) LIMITED, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPS-BEPLANING EN DORPE, 1965, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 32 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 9) VAN DIE PLAAS MOOFONTEIN NO. 14-I.R., DISTRIK KEMPTON PARK, TOEGESTAAN IS.

A. STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Birchleigh Noord Uitbreiding No. 3.

2. Ontwerpplan van die Dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1931/72.

3. Stormwaterdreibringing en Straatbou.

Die goedgekeurde skema betreffende stormwaterdreibringing en die aanleg van strate moet deur die applikant op eie koste uitgevoer word namens en tot voldoening van die plaaslike bestuur onder toesig van 'n siviele ingenieur deur die plaaslike bestuur goedgekeur.

4. Beskikking oor Bestaande Titelvoorwaardes.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehoud van mineraalregte.

5. Grond vir Staats- en ander Doeleindes.

Die applikant moet op eie koste die volgende erwe soos op algemene plan aangewys, aan die bevoegde owerhede oordra:

(a) Vir Staatsdoeleindes:

- (i) Algemeen: Erf No. 453.
- (ii) Onderwys: Erf No. 327.

(b) Vir munisipale doelesindes:

- (i) As parke: Erwe Nos. 562 to 566.
- (ii) As transformatorterreine Erwe Nos. 63, 111, 191, 206, 234, 287, 308, 390, 483 en 560.

6. Begifting.

Die applikant moet aan die Transvaalse Onderwysdepartement as begifting 'n bedrag geld betaal gelykstaande aan die waarde van 'n gedeelte grond vir spesiale woondoeleindes groot 343,6134 vk. meter.

7. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions imposed in terms of section 62 of Ordinance 25 of 1965: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B. CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of:

- (i) The erven mentioned in Clause A5 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired by the State; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator has approved the purposes for which such erven are required,

shall be subject to the conditions hereinafter set forth, imposed by the Administrator under the provisions of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965;

- (a) The erf is subject to a servitude, 2 metres wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any two boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 2 metres thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. Erven Subject to Special Condition.

In addition to the conditions set out above Erven Nos. 67, 92, 102, 128, 185, 377, 403, 455, 489, 510, 520 and 521 shall be subject to the following condition: —

The erf is subject to a servitude for municipal purposes in favour of the local authority, as indicated on the general plan.

3. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in Clause A5 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall be subject to such conditions as may be determined by the Administrator.

7. Nakoming van Voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes opgelê kragtens artikel 62 van Ordonnansie 25 van 1965, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligtings te onthef en om sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam met regspersoonlikheid te laat berus.

B. TITELVOORWAARDES.

1. Die Erwe met Sekere Uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van:

- (i) die erwe genoem in Klousule A5 hiervan;
- (ii) erwe wat deur die Staat verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word mits die Administrateur die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het,

is onderworpe aan die voorwaardes hierna genoem, opgelê deur die Administrateur kragtens die bepalings van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965:

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir rielings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, twee meter breed, langs enige twee grense, uitgesonderd 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne die voornoemde serwituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne 'n afstand van twee meter daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleiding en ander werke wat hy volgens goedgunke noodaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

2. Erwe Onderworpe aan Spesiale Voorwaarde.

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit is Erwe Nos. 67, 92, 102, 128, 185, 377, 403, 455, 489, 510, 520 en 521 aan die volgende voorwaarde onderworpe: —

Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir munisipale doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur, soos aangedui op die algemene plan.

3. Staats- en Munisipale Erwe.

As enige erf waarvan melding in klousule A5 gemaak word of enige erf verkry soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word op naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur bepaal.

Administrator's Notice 2317

20 December, 1972

KEMPTON PARK AMENDMENT SCHEME NO. 1/71.

It is hereby notified in terms of section 89(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Administrator has approved of the amendment of Kempton Park Town-planning Scheme No. 1, 1952, to conform with the conditions of establishment and the general plan of Birchleigh Noord Extension No. 3 Township.

Map No. 3 and the scheme clauses of the amendment scheme are filed with the Director of Local Government, Pretoria, and the Town Clerk, Kempton Park, and are open for inspection at all reasonable times.

This amendment is known as Kempton Park Amendment Scheme No. 1/71.

P.B. 4-9-2-16-71.

Administrator's Notice 2318

20 December, 1972

The Administrator hereby rectifies the English Schedule to Administrator's Proclamation 33 dated 17th February, 1971, by the substitution for the figure "2" in the last line of clause B2(2), of the figure "5".

P.B. 3-2-2-1567, Vol. 2

Administrator's Notice 2319

20 December, 1972

BETTING (HORSE RACING) REGULATIONS —
AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of section 23 of the Horse Racing and Betting Ordinance, 1927, amends the Betting (Horse Racing) Regulations published under Administrator's Notice 950 of 29th December, 1961, and as amended from time to time, by the deletion in the English text of regulation 57(2) of the word "person", where it appears for the second time.

T.W. 3/2

Administratorskennisgewing 2317

20 Desember 1972

KEMPTON PARK-WYSIGINGSKEMA NO. 1/71.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 89(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Administrateur goedkeuring verleen het om Kempton Park-dorpsaanlegskema No. 1 1952, te wysig, om ooreen te stem met die stigtingsvoorraades en die algemene plan van die dorp Birchleigh Noord Uitbreiding No. 3.

Kaart No. 3 en die skemaklousules van die wysigingskema word in bewaring gehou deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Pretoria, en die Stadsklerk, Kempton Park, en is beskikbaar vir inspeksie op halle redelike tye.

Hierdie wysiging staan bekend as Kempton Park-wysigingskema No. 1/71.

P.B. 4-9-2-16-71.

Administrator's Notice 2318

20 December, 1972

Administratorskennisgewing 2318

20 Desember 1972

Die Administrateur verbeter hierby die Engelse Bylae tot Administrateursproklamasie 33 van 17 Februarie 1971 deur die vervanging van die syfer "2" in die laaste reël van klousule B2(2) deur die syfer "5".

P.B. 4-2-2-1567, Vol. 2

Administrator's Notice 2319

20 December, 1972

Administratorskennisgewing 2319

20 Desember 1972

REGULASIES OP WEDDERY (PERDEWEDRENNE) — WYSIGING.

Die Administrateur wysig hierby, ingevolge artikel 23 van die Perdewedrenne en Weddenskappe Ordonnansie, 1927, die Regulasies op Weddery (Perdewedrenne), afgekondig by Administratorskennisgewing 950 van 29 Desember 1961 en soos van tyd tot tyd gewysig, deur in die Engelse teks van regulaasie 57(2) die woord "person", waar dit vir die tweede keer voorkom, te skrap.

T.W. 3/2

GENERAL NOTICES**NOTICE 768 OF 1972.****KLERKSDORP AMENDMENT SCHEME NO. 1/78.**

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Messrs. North-Anderson Street Properties (Pty.) Limited, P.O. Box 117, Klerksdorp for the amendment of Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Erf No. 230 situate on Leask Street, Erf No. 233 situate on Noord Street and Erf No. 234 situate on the corner of Noord Street and Leask Street, Klerksdorp (New Town) Township from "Special" for a garage, showroom and workshops to "General Business".

The amendment will be known as Klerksdorp Amendment Scheme No. 1/78. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Klerksdorp, and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 99, Klerksdorp at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL.

Director of Local Government.

Pretoria, 13 December, 1972.

13—20

NOTICE 769 OF 1972.**PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME NO. 399.**

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Mr. M. Simmons, 370 Bergkaree Avenue, Lynnwood, Pretoria, for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, by rezoning Erf No. 234, situate on Bergkaree Avenue, Lynnwood Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 15 000 sq. ft."

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 399. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL.

Director of Local Government.

Pretoria, 13 December, 1972.

ALGEMENE KENNISGEWINGS**KENNISGEWING 768 VAN 1972.****KLERKSDORP-WYSIGINGSKEMA NO. 1/78.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. North-Anderson Street Properties (Edms.) Beperk, Posbus 117, Klerksdorp aansoek gedoen het om die Klerksdorpzaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersoneering van:— Erf No. 230 geleë aan Leaskstraat, Erf No. 233 geleë aan Noordstraat en Erf No. 234 geleë op die hoek van Noordstraat en Leaskstraat, Dorp Klerksdorp (Nuwedorp) van "Spesiaal" vir motorhawe, vertoonlokaal en werkswinkels tot "Algemene Besigheid".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Klerksdorp-wysigingskema No. 1/78 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Klerksdorp ter insae.

Enige besware of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 99, Klerksdorp, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL.

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

13—20

KENNISGEWING 769 VAN 1972.**PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 399.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. M. Simmons, Bergkareelaan 370, Lynnwood, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, te wysig deur die hersoneering van Erf No. 234, geleë aan Bergkareelaan, dorp Lynnwood van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 15 000 vk.vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema No. 399 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria, ter insae.

Enige besware of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgele word.

G. P. NEL.

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

NOTICE 774 OF 1972.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made for permission to establish the townships mentioned in the accompanying Annexure.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B206A, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any

person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.
Pretoria, 13 December, 1972.

13—20

ANNEXURE.

(a) Name of Township and (b) Owner(s)	Number of Erven	Description of Land	Situation	Reference Number
(a) Machadodorp Extension No. 4 Township. (b) Municipality of Machadodorp.	General Business : 1 General Industrial : 55	Portion 12 of the farm Schoongezicht No. 364-J.T., district Belfast.	The proposed township is bounded by the railway line between Belfast and Machadodorp on the west and the Provincial Road between Carolina and Machadodorp on the east. It is situated north of and abuts Anglo Vaal Ferroloys (Pty.) Ltd.	PB. 4-2-2-4447
(a) Morgan Ridge Extension No. 3 Township. (b) Erven Development Company (Pty.) Ltd.	Special Residential : 45	Portion 190 (a Portion of Portion 5) of the farm Driefontein No. 85-I.R., district Boksburg.	The proposed township is situated north of and abuts Sett Street and east of and abuts Morgan Ridge Township.	PB. 4-2-2-3610
(a) Sabiepark Township (b) David Graaff Foods Limited.	Special Residential : 312 General Business : 1 Special : 2	The farm Lisbon No. 297 K.U., District Pilgrim's Rest.	Directly south of and abuts Road P33/5. The proposed township is situated on the south-western border of the Sabie Sand Private Nature Reserve and on the north-eastern border of the Kruger National Park on the new Skukuza / Hazyview Road.	PB. 4-2-2-4536
(a) Weltevreden Park Extension No. 24 Township. (b) Fixed Property Sales and Services Limited.	Special Residential : 302 General Residential : 2	Remaining Extent of Portion 23, (a portion of Portion 4), Portion 134 (a portion of Portion 22), Portion 131 (a portion of Portion 22), Portion 130 (a portion of Portion 22), Portion 132 (a portion of Portion 22) of the farm Weltevreden No. 202 I.Q. district Roodepoort.	The proposed Township is situated south of and abuts the proposed Weltevreden Park Extension No. 26 Township and east of and abuts the proposed Weltevreden Park Extension No. 3 Township.	PB. 4-2-2-4436

KENNISGEWING 774 VAN 1972.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORPE.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hiermee bekend gemaak dat aansoek gedoen is om toestemming om die dorpe gemeld in meegaande Bylae te stig.

Die aansoeke met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B206A, 2de Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie

moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoeke of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinciale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

13—20

BYLAE.

(a) Naam van Dorp en (b) Eienaar(s)	Aantal Erwe	Beskrywing van Grond	Liggings	Verwysingsnommer
(a) Dorp Machadodorp Uitbreiding 4. (b) Municipaliteit van Machadodorp.	Algemene Besigheid : 1 Algemene Nywerheid : 55	Gedeelte 12 van die plaas Schoongezicht No. 364-J.T., distrik Belfast.	Die voorgestelde dorp word begrens deur die spoorlyn tussen Belfast en Machadodorp aan die westekant en die Provinciale Pad tussen Carolina en Machadodorp aan die oostekant. Dit lê noord van en grensend aan Anglo Vaal Ferroloys (Edms.) Bpk.	PB. 4-2-2-4447
(a) Dorp Morgan Ridge Uitbreiding No. 3. (b) Erven Development Company (Edms.) Bpk.	Spesiale Woon : 45	Gedeelte 190 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Driefontein No. 85-I.R., distrik Boksburg.	Dic voorgestelde dorp is geleë noord van en aangrensend aan Settstraat en oos van en aangrensend aan dorp Morgan Ridge.	PB. 4-2-2-3610
(a) Dorp Sabiepark. (b) David Graaff Foods Beperk.	Spesiale Woon : 312 Algemene Besigheid : 1 Spesiaal : 2	Die plaas Lisbon No. 297-K.U., Distrik Pilgrims Rest.	Direk suid van en aangrensend aan Pad P33/5. Die voorgestelde dorp is geleë op die suid-westelike grens van die Sabie Sand Privaatnatuurreserwe en op die noord-oostelike grens van die Krugerwildtuin, op die nuwe Skukuza / Hazyview-pad.	PB. 4-2-2-4536
(a) Dorp Weltevreden Park Uitbreiding No. 24. (b) Fixed Property Sales and Services Beperk.	Spesiale Woon : 302 Algemene Woon : 2	Resterende Gedeelte van Gedeelte 23 ('n gedeelte van Gedeelte 4), Gedeelte 134 ('n gedeelte van Gedeelte 22), Gedeelte 131 ('n gedeelte van Gedeelte 22), Gedeelte 130 ('n gedeelte van Gedeelte 22), Gedeelte 132 ('n gedeelte van Gedeelte 22) van die plaas Weltevreden No. 202-I.Q., distrik Roodepoort.	Die voorgestelde dorp is geleë suid van en aangrensend aan die voorgestelde dorp Weltevreden Park Uitbreiding No. 26 en wes van en aangrensend aan die voorgestelde dorp Weltevreden Park Uitbreiding No. 3.	PB. 4-2-2-4436

NOTICE 767 OF 1972.

BRONKHORSTSspruit AMENDMENT SCHEME
NO. 1/3.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships' Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Mrs. A. C. Nel, 4 Joubert Street, Bronkhorstspruit for the amendment of Bronkhorstspruit Town-planning Scheme No. 1, 1952, by rezoning Portion 1 of Lot No. 446 situate on the corner of Joubert Street and Angler Street, Erasmus Township, Bronkhorstspruit, from "Special Residential" with a density of "One dwelling per 12 500 sq. ft." to "General Residential" with a density of "One dwelling per 12 500 sq. ft."

The amendment will be known as Bronkhorstspruit Amendment Scheme No. 1/3. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Bronkhorstspruit and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P. O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P. O. Box 40, Bronkhorstspruit, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria 13 December, 1972

13 — 20

NOTICE 770 OF 1972.

JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO.
1/595.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Congregation of the Sisters of the Holy Family in S.A., 21 Eton Road, Parktown Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, by rezoning Erf No. 189 and Erf No. 190 situate between Ridge Road and Eton Road, Parktown Township, from "Special Residential" permitting a nursing home, with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a maximum height of five floors.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/595. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg (at Room 715, Civic Centre, Braamfontein) and at the office of the Director of Local Government, Room B407, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P. O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 13 December, 1972.

KENNISGEWING 767 VAN 1972.

BRONKHORSTSspruit-WYSIGINGSKEMA NO. 1/3.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mev. A. C. Nel, Joubertstraat 4, Bronkhorstspruit aansoek gedoen het om Bronkhorstspruit-dorpsaanlegskema No. 1, 1952, te wysig deur die hersonering van:—Gedeelte 1 van Erf No. 446, geleë op die hoek van Joubertstraat en Anglerstraat, Dorp Erasmus, Bronkhorstspruit, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 12 500 vk. vt." tot "Algemene Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 12 500 vk. vt."

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Bronkhorstspruit-wysigingskema No. 1/3 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Bronkhorstspruit ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria en die Stadsklerk, Posbus 40, Bronkhorstspruit, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

KENNISGEWING 770 VAN 1972.

JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/595.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar, Congregation of the Sisters of the Holy Family in S.A., Etonweg 21 Parktown, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van Erf No. 189 en Erf No. 190, geleë tussen Ridgeweg en Etonweg, dorp Parktown, van "Spesiale Woon" om 'n verpleeginrigting toe te laat, met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n maksimum hoogte van vyf vloere.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/595 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B407, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg (By kamer 715, Burgersentrum, Braamfontein) ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

NOTICE 771 OF 1972.

VANDERBIJLPARK AMENDMENT SCHEME
NO. 1/23.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Mr. A. M. Lubbe, P.O. Box 535, Vanderbijlpark for the amendment of Vanderbijlpark Town-planning Scheme 1961 by rezoning Erf No. 68, situate on Faraday Boulevard and Einstein Street, Vanderbijlpark Central West No. 2 Township from "Special Residential" to "Special" for a Veterinary clinic.

The amendment will be known as Vanderbijlpark Amendment Scheme No. 1/23. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Vanderbijlpark and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.
Pretoria, 13 December, 1972.

13—20

NOTICE 772 OF 1972.

ROODEPOORT-MARAISBURG AMENDMENT
SCHEME NO. 1/171.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner, Mr. J. H. Strydom, P.O. Box 21, Roodepoort, for the amendment of Roodepoort-Maraisburg Town-planning Scheme No. 1, 1946 by rezoning Stands Nos. 357, 358 and 359 situate on Plein Street, Nos. 360, 368 and 369 situate on Handel Street and No. 1703 situate on Mare Street, Roodepoort Township from "General Residential" to "Special" for a public garage.

The amendment will be known as Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/171. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Roodepoort and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address of P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 217, Roodepoort at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL.
Director of Local Government.

Pretoria, 13 December, 1972.

13—20

KENNISGEWING 771 VAN 1972.

VANDERBIJLPARK-WYSIGINGSKEMA NO. 1/23.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbepaling en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. A. M. Lubbe, Posbus 535, Vanderbijlpark aansoek gedoen het om Vanderbijlpark-dorpsaanlegskema 1961, te wysig deur die hersonering van: Erf No. 68, geleë aan Faraday Boulevard en Einsteinstraat, dorp Vanderbijlpark Sentraal Wes No. 2 van "Spesiale Woon" tot "Spesiaal" vir 'n Veterinêre kliniek.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Vanderbijlpark-wysigingskema No. 1/23 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Vanderbijlpark ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

13—20

KENNISGEWING 772 VAN 1972.

ROODEPOORT-MARAISBURG-WYSIGINGSKEMA
NO. 1/171.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. J. H. Strydom, Posbus 21, Roodepoort aansoek gedoen het om Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946 te wysig deur die hersonering van:— Erw Nos. 357, 358 en 359 geleë aan Pleinstraat, Nos. 360, 368 en 369 geleë aan Handelstraat en No. 1703 geleë aan Marestraat, dorp Roodepoort van "Algemene Woon" na "Spesiaal" vir 'n Publieke Garage.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/171 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Roodepoort ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 217, Roodepoort, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL.
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

13—20

NOTICE 773 OF 1972.

VANDERBIJLPARK AMENDMENT SCHEME NO. 1/21.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (as amended) that application has been made by the owner, Deutsch-Evangelisch-Lutherische Gemeinde Vanderbijlpark, for the amendment of Vanderbijlpark Town-planning Scheme No. 1, 1961, by rezoning Erf 1203 situate on Boswell Street, Vanderbijlpark South West No. 1 Township from "Special Residential" (use zone 1 Clause 15(a), Table "D") to "Educational" (use zone XII Clause 15(a) Table "D") subject to certain conditions.

The amendment will be known as Vanderbijlpark Amendment Scheme No. 1/21. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Vanderbijlpark and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 3, Vanderbijlpark at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

Pretoria, 13 December, 1972.

13—20

NOTICE 775 OF 1972.

REMOVAL OF RESTRICTIONS ACT 84 OF 1967.

It is hereby notified in terms of section 3(6) of the above Act that the undermentioned applications have been received by the Director of Local Government and are open to inspection at Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria and at the office of the relevant local authority. Any objections, with full reasons therefor, should be lodged in writing with the Director of Local Government, at the above address, or P.O. Box 892, Pretoria, on or before 17 January, 1973.

(1) Davol Construction Company (Pty.) Ltd. for the amendment of the conditions of title of Freehold Lots Nos. 694, 696, 698, 700 and 702 Malvern Township, District Johannesburg to permit the opening of any buildings as shops and/or business premises in accordance with the town planning scheme without being obliged to obtain permission in writing therefor from the Township Owner.

PB. 4-14-2-818-2

(2) Quartette Eiendomme (Proprietary) Limited, Omnia Eiendomme (Proprietary) Limited and Esparanza Eiendomme (Proprietary) Limited, for the amendment of the conditions of title of Portion 9 (a portion of Portion 2) and Portion 44 (a portion of Portion 6) of the farm Waterval No. 5-I.R., district Johannesburg and Holdings Nos. 60, 61 and 62, Halfway House Estate, district Johannesburg, in order to permit the erection of offices, laboratories and other purposes normally incidental thereto.

PB. 4-16-2-275-4

KENNISGEWING 773 VAN 1972.

VANDERBIJLPARK-WYSIGINGSKEMA NO. 1/21.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar Deutsch-Evangelisch-Lutherische Gemeinde, Vanderbijlpark aansoek gedoen het om Vanderbijlpark-dorpsaanlegskema No. 1, 1961, te wysig deur die hersonering van Erf 1203, geleë aan Boswellstraat, dorp Vanderbijlpark Suid Wes No. I, van "Spesiale Woon" (Gebruikstreek I, Klousule 15(a), Tabel "D") na "Onderwys" (Gebruikstreek XII, Klousule 15(a), Tabel "D") onderworpe aan sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Vanderbijlpark-wysigingskema No. 1/21 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Vanderbijlpark ter insae.

Enige beswaar of vertoeë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 3, Vanderbijlpark, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 13 Desember 1972.

13—20

KENNISGEWING 775 VAN 1972.

WET OP OPHEFFING VAN BEPERKINGS 84 VAN 1967.

Ingevolge artikel 3(6) van bostaande Wet word hiermee kennis gegee dat onderstaande aansoek deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang is en ter insae lê by Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria en in die kantoor van die betrokke plaaslike owerheid. Enige beswaar, met volledige redes daarvoor, moet skriftelik by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, ingedien word op voor 17 Januarie 1973.

(1) Davol Constructions Company (Pty.) Ltd. vir die wysiging van die titelvoorraadse van Vrypag Lotte Nos. 694, 696, 698, 700 en 702, dorp Malvern, distrik Johannesburg ten einde die opening van enige geboue as winkels en/of besigheids persele in ooreenstemming met die dorpsaanlegskema te bring sonder die verpligting dat die toestemming van die dorpsienaar verkry moet word moontlik te maak.

PB. 4-14-2-818-2

(2) Quartette Eiendomme (Eiendoms) Beperk, Omnia Eiendomme (Eiendoms) Beperk en Esparanza Eiendomme (Eiendoms) Beperk, vir die wysiging van die titelvoorraadse van Gedeelte 9 ('n gedeelte van Gedeelte 2) en Gedeelte 44 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Waterval No. 5-I.R., distrik Johannesburg en Hoewes Nos. 60, 61 en 62, Halfway House Estate, distrik Johannesburg, ten einde die oprigting van kantore, laboratoriums en ander doeleindes daaraan verwant moontlik te maak.

PB. 4-16-2-275-4

(3) Phalaborwa Town Council in terms of section 3(1) of the Removal of Restrictions Act, 1967, for the amendment of the conditions establishment of Phalaborwa and Phalaborwa Extension No. 1 Townships to bring these in accordance with the title conditions for Phalaborwa Extensions Nos. 2, 3 and 4 in respect of building techniques and building materials.

PB. 4-14-2-1596-3

(4) Flower Foundation Residential Clubs, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 107, Dunkeld West Township, City Johannesburg, to permit the erf being used for boarding house and/or institutional purposes.

PB. 4-14-2-370-4

(5) Die Apostoliese Geloof Sending van Suid-Afrika for the amendment of the conditions of title of Holding No. 122, Rand Collieries Small Holdings, district Brakpan, to permit the Holding being used for church purposes.

PB. 4-16-2-550-1

(6) Johannesburg's 80th Birthday Fund for the Aged, in terms of section 3(1) of the Removal of Restrictions Act, 1967, for the amendment of the conditions of title of Remaining Extent of Portion 23 (a portion of Portion 7) of the farm Klipriviersberg No. 106-I.R., district Johannesburg, to permit the property being used for an Old Age Home and/or institutional purposes.

PB. 4-15-2-21-106-2

(7) City Council of Ermelo for the amendment of the conditions of title of Ermelo Extension No. 11, district Ermelo, to permit the establishment and registration of Ermelo Extension No. 11 Township.

PB. 4-14-2-2879-1

(8) Andries Johannes Pretorius for the amendment of the conditions of title of Lot No. 746, Brooklyn Township, City Pretoria, to permit the subdivision of the lot.

PB. 4-14-2-206-23

NOTICE 778 OF 1972.

PIETERSBURG SCHOOL BOARD.

NOTICE OF DISESTABLISHMENT OF THE HOËRSKOOL PIET POTGIETER LENINGSBEURSVERENIGING.

Notice is hereby given to all whom it may concern that the Hoërskool Piet Potgieter Leningsbeursvereniging has been disestablished by Administrator's Proclamation No. 191 of 1972.

Creditors and debtors are herewith requested to submit their demands and pay their debts to the Secretary, Pietersburg School Board, Private Bag X9321, Pietersburg, within a period of 21 days from date of publication of this notice.

J. J. OBERHOLZER;
Secretary.

(3) Stadsraad van Phalaborwa vir die wysiging van die stigtingsvoorraarde van dorp Phalaborwa en Phalaborwa Uitbreiding No. 1, ten einde dit in ooreenstemming te bring met die titelvoorraarde vir Phalaborwa Dorpsuitbreidings Nos. 2, 3 en 4 in soverre dit betrekking het op boutegneike en boumateriale.

PB. 4-14-1596-3

(4) Flower Foundation Residential Clubs vir die wysiging van die titelvoorraarde van Erf No. 107, dorp Dunkeld West, stad Johannesburg, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir losieshuis en/of irrigatingsdoeleindes gebruik kan word.

PB. 4-14-2-370-4

(5) Die Apostoliese Geloof Sending van Suid-Afrika vir die wysiging van die titelvoorraarde van Hoeve No. 122, Rand Collieries Klein Hoeves, distrik Brakpan, ten einde dit moontlik te maak om die grond vir kerkdoeleindes te gebruik.

PB. 4-16-2-550-1

(6) "Johannesburg's 80th Birthday Fund for the Aged", vir die wysiging van die titelvoorraarde van Resterende Gedeelte van Gedeelte 23 ('n gedeelte van Gedeelte 7) van die plaas Klipriviersberg No. 106-I.R., distrik Johannesburg, ten einde dit moontlik te maak om die grond vir 'n ouetehuis en/of irrigatingdoeleindes te gebruik.

PB. 4-15-2-21-106-2

(7) Stadsraad van Ermelo vir die wysiging van die titelvoorraarde van dorp Ermelo Uitbreiding No. 11, distrik Ermelo, ten einde dit moontlik te maak om die dorp Ermelo Uitbreiding 11 gestig en geregistreer te kry.

PB. 4-14-2-2879-1

(8) Andries Johannes Pretorius vir die wysiging van die titelvoorraarde van Lot No. 746, dorp Brooklyn, stad Pretoria ten einde dit moontlik te maak om die eiendom te kan verdeel.

PB. 4-14-2-206-23

KENNISGEWING 778 VAN 1972.

PIETERSBURGSE SKOOLRAAD.

KENNISGEWING VAN ONTBINDING VAN DIE HOËRSKOOL PIET POTGIETER LENINGSBEURSVERENIGING.

Kennis geskied hiermee aan almal wat daarby belang mag hê dat dit Hoërskool Piet Potgieter Leningsbeursvereniging deur Administrateurs Proklamasie No. 191 van 1972 onbind is.

Krediteure en debiteure word hiermee versoek om hul vorderinge in te dien en skulde te betaal aan die Sekretaris, Pietersburgse Skoolraad, Privaatsak X9321, Pietersburg, binne 'n tydperk van 21 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

J. J. OBERHOLZER,
Sekretaris.

NOTICE 779 OF 1972.

GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 10120.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (as amended) that application has been made by the owner Mr. I. J. Douglas, 9 Halifax Avenue, Airfield, Benoni for the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 1, 1945, by rezoning Erf No. 126, situate on Miller Road, Germiston Extension No. 3 Township from "General Residential" to "Special" for Industrial purposes.

The amendment will be known as Germiston Amendment Scheme No. 1/120. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Germiston and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 145, Germiston at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.
Pretoria, 20th December, 1972.

20—27

NOTICE 780 OF 1972.

PRETORIA REGION AMENDMENT SCHEME
NO. 309.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (as amended) that application has been made by the owner, The Honourable Justice V. G. Hiemstra, c/o Messrs. Haacke, Sher and Aab, P.O. Box 174, Pretoria for the amendment of Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960 by rezoning Erf No. 24, situate on Drakensberg Drive, Waterkloof Park Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "one dwelling per 15 000 sq. ft.".

The amendment will be known as Pretoria Region Amendment Scheme No. 309. Further particulars of the scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B206A, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,
Director of Local Government.
Pretoria, 20th December, 1972.

20—27

KENNISGEWING 779 VAN 1972.

GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/120.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar mnr. I. J. Douglas, Halifaxlaan 9, Airfield, Benoni, aansoek gedoen het om Germiston-dorpsaanlegskema No. 1, 1945, te wysig deur die hersonering van: —

Erf No. 126, geleë aan Millerweg, dorp Germiston Uitbreiding No. 3 van "Algemene Woon" na "Spesiaal vir Nywerheids doekeindes".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Germiston-wysigingskema No. 1/120 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Germiston ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 145, Germiston, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 20 Desember 1972.

20—27

KENNISGEWING 780 VAN 1972.

PRETORIASTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 309.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (soos gewysig), bekend gemaak dat die eienaar Sy Edele Reger V. G. Hiemstra, p/a Mnre. Haacke, Sher en Aab, Posbus 174, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoriastreek-dorpsaanlegskema 1960, te wysig deur die hersonering van: —

Erf. No. 24 geleë aan Drakensbergrylaan, dorp Waterkloof Park, van "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per erf" tot "Spesiale Woon" met 'n digtheid van "Een woonhuis per 15 000 vk. vt.".

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoriastreek-wysigingskema No. 309 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B206A, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria ter insae.

Enige beswaar of vertoe teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.
Pretoria, 20 Desember 1972.

20—27

NOTICE 781 OF 1972.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDPARK EXTENSION TOWNSHIP.

By Notice No. 149 of 1971, the establishment of Bedfordpark Extension 1 Township, on the farm Bedford No. 68-I.R., district Germiston was advertised.

Since then an amended plan has been received by virtue of which the layout has been altered to make provision for 5 general residential erven.

The application together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room B206A, 2nd floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Director of Local Government.

PB. 4/2/2/2276.
Pretoria, 20 December, 1972.

20—27

NOTICE 782 OF 1972.

ESTATE NOTICE.

In the estate of the Hoogenhout Hoërskool Leningsbeursvereniging, P.O. Box 22, Bethal, Transvaal, disestablished on the 15th November, 1972.

Creditors and debtors in the above-mentioned estate are requested to lodge their claims or pay their debts at the undersigned within a period of 30 days, calculated from the 11th December, 1972.

J. C. L. NEL,

Trustee appointed by the Administrator.

P.O. Box 99,
STANDERTON.

KENNISGEWING 781 VAN 1972.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BEDFORDPARK UITBREIDING.

Onder Kennisgewing No. 149 van 1961 is 'n aansoek om die stigting van die Dorp Bedfordpark Uitbreiding 1 op die plaas Bedford No. 68-I.R., distrik Germiston geadverteer.

Sedertdien is 'n gewysigde plan ingedien waarkragtens die uitleg as volg gewysig om voorsiening te maak vir 5 Algemene Woonerwe.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, kamer B206A, 2de vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoe te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel.

Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplikaat ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

PB. 4/2/2/2276.
Pretoria, 20 Desember 1972.

20—27

KENNISGEWING 782 VAN 1972.

BOEDELKENNISGEWING.

In die boedel van Hoogenhout Hoërskool Leningsbeursvereniging, Posbus 22, Bethal, Transvaal, wat op 15 November 1972, ontbind is.

Krediteure en Debiteure in die bogemelde boedel word hiermee versoek om hulle vorderinge in te lever en hulle skulde te betaal by die ondergetekende binne 'n tydperk van 30 dae, gereken vanaf 11 Desember 1972.

J. C. L. NEL,

Trustee benoem deur die Administrateur.

Posbus 99,
STANDERTON.

NOTICE 776 OF 1972.

KENNISGEWING 776 VAN 1972.

PROVINCE OF TRANSVAAL — PROVINSIE TRANSVAAL
PROVINCIAL REVENUE FUNDS — PROVINSIALE INKOMSTEFONDSSTATEMENT OF RECEIPTS AND PAYMENTS FOR THE PERIOD 1st APRIL, 1972 TO 31st OCTOBER,
1972STAAT VAN ONTVANGSTE EN BETALINGS VIR DIE TYDPERK 1 APRIL 1972 TOT 31 OKTOBER
1972(Published in terms of section 15(1) of Act 18 of 1972)
(Gepubliseer ingevolge artikel 15(1) van Wet'18 van 1972)

(A) REVENUE ACCOUNT/INKOMSTEREKENING

RECEIPTS/ONTVANGSTE

PAYMENTS/BETALINGS

	R	R	R	R
BALANCE AT 1st APRIL, 1972		12 155 808,77		
SALDO OP 1 APRIL 1972				
TAXATION, LICENCES AND FEES/BELASTING, LISENSIES EN GELDE —			VOTES/BEGROTINGSPOSTE —	
1. Admission to race courses/ Toegang tot renbane	90 479,63		1. General Administration/Al- gemene Administrasie	23 099 999,51
2. Betting tax/Weddenskapbe- lasting	1 502 854,58		2. Education - Administration / Onderwys - Administrasie	5 922 476,30
3. Bookmakers tax/Bookmakers- belasting	498 126,12		3. Education of White Children/Onderwys van Blanke Kinders	69 009 381,72
4. Totalisator tax/Totalisator- belasting	1 393 826,29		4. Hospital and Health Ser- vices — Administration/Hospi- taal- en Gesondheidsdienste — Administrasie	3 370 222,50
5. Fines and forfeitures/Boetes en verbeurdverklarings	1 397 797,39		5. Provincial Hospitals and Insti- tutions/Provinciale Hospita- le en Inrigtings	45 381 189,30
6. Motor licence fees/Motorli- sensiegalde	8 743 106,25		6. Roads and Bridges/Paaie en Brûe	41 890 681,92
7. Dog licences/Hondelisensies	44 624,72		7. Interest and Redemption/ Rente en Delging	9 947 475,33
8. Fish and game licences/Vissen wildlisensies	121 124,36		8. Library and Museum Ser- vice/Bibliotek en Museum- diens	703 298,48
9. Miscellaneous/Diverse	5 062,84		9. Nature Conservation/Natuur- bewaring	698 745,99
10. Receipts not yet allocated/ Ontvangste nog nie toegewys nie	—	51 236,26	10. Local Government/Plaaslike Bestuur	298 232,21
	13 797 002,18	13 745 765,92	11. Works/Werke	9 934 903,49
Less/Min: Revenue brought to account but not yet re- mitted by Treasury/Inkomste in rekening gebring maar nog nie deur Tesorie oor- betaal nie				210 256 606,75

DEPARTMENTAL RECEIPTS/
DEPARTEMENTELE ONT-
VANGSTE —

1. Secretariat/Sekretariaat	1 156 784,55
2. Education/Onderwys	2 319 627,74
3. Hospital Services/Hospitaal- dienste	5 291 077,21
4. Roads/Paaie	508 949,58
5. Works/Werke	112 702,77
	9 389 141,85

STATUTARY APPROPRIA-
TIONS/STATUTERE APPRO-
PRIASIES —Transfers to reserve funds/
Oordragte op reserwfonds —Urban Throughways (Ordi-
nance 10 of 1963)/Stedelike
Deurpaaie (Ordonnansie 10
van 1963)Johannesburg Subsidy Roads
(Ordinance 5 of 1967)/Johan-
nesburgse Subsidiepaaie (Or-
donnansie 5 van 1967)Provincial Throughways (Or-
dinance 18 of 1968)/Provin-
siale Deurpaaie (Ordonnansie
18 van 1968)

KENNISGEWING 777 VAN 1972.

NOTICE 777 OF 1972.

PROVINSIE TRANSVAAL — PROVINCE OF TRANSVAAL
PROVINSIALE INKOMSTEFONDS — PROVINCIAL REVENUE FUND

STATEMENT OF RECEIPTS AND PAYMENTS FOR THE PERIOD 1st APRIL, 1972 TO 30th SEPTEMBER, 1972

STAAT VAN ONTVANGSTE EN BETALINGS VIR DIE TYDPERK 1 APRIL 1972 TOT 30 SEPTEMBER 1972

(Gepubliseer ingevolge artikel 15(1) van Wet 18 van 1972)
(Published in terms of section 15(1) of Act 18 of 1972)

(A) INKOMSTEREKENING/REVENUE ACCOUNT

RECEIPTS/ONTVANGSTE PAYMENTS/BETALINGS

	R	R	R	R
SALDO OP 1 APRIL 1972		12 155 808,77		
BALANCE AT 1st APRIL, 1972				
BELASTING, LISENSIES EN GELDE/TAXATION, LICENCES AND FEES —				
1. Toegang tot renbane/Administration to race courses	76 537,55			
2. Weddenskapbelasting / Betting tax	1 289 373,38			
3. Bookmakersbelasting / Bookmakers tax	421 278,83			
4. Totalisatorbelasting / Totalisator tax	1 201 422,95			
5. Boetes en verbeurdverklarings/Fines and forfeitures	1 189 000,86			
6. Motorlisensiegelde/Motor Licence fees	8 476 690,52			
7. Hondelicensies/Dog Licences	42 666,72			
8. Vis- en wildlisensies/Fish and game licences	101 678,26			
9. Diverse/Miscellaneous	4 235,34			
10. Ontvangste nog nie toegewys nie/Receipts not yet allocated	33 850,68			
	12 836 735,09			
<i>Min/less:</i> Inkomste in rekening gebring maar nog nie deur Tesourie oorbetaal nie/Revenue brought to account but not yet remitted by Treasury	—	12 836 735,09		
BEGROTTINGSPOSTE/VOTES —				
1. Algemene Administrasie/General Administration	20 936 475,94			
2. Onderwys-Administrasie/ Education-Administration	5 283 535,19			
3. Onderwys van Blanke Kinderen/Education of White Children	59 938 156,95			
4. Hospitaal- en Gesondheidsdienste — Administrasie/Hospital and Health Services — Administration	2 395 743,51			
5. Provinciale Hospitale en Instigtings/Provincial Hospitals and Institutions	36 700 152,97			
6. Paaie en Brûe/Roads en Bridges	35 830 549,46			
7. Rente en Delging/Interest and Redemption	9 947 475,33			
8. Biblioteek- en Museumdiens/Library and Museum Service	601 024,50			
9. Natuurbewaring/Nature Conservation	586 699,04			
10. Plaaslike Bestuur/Local Government	261 657,62			
11. Werke/Works	8 553 684,35	181 035 154,86		

STATUTÈRE APPROPRIASIES/
STATUTARY APPROPRIATIONS —Oordragte op reserwfondse/
Transfers to reserve funds:

DEPARTEMENTELE ONTVANGSTE/DEPARTMENTAL RECEIPTS —			
1. Sekretariaat/Secretariat	1 016 018,16		
2. Onderwys/Education	1 683 535,42		
3. Hospitaaldienste/Hospital Services	4 605 611,64		
4. Paaie/Roads	472 322,52		
5. Werke/Works	104 989,63	7 882 477,37	

Stedelike Deurpaaie (Ordonnansie 10 van 1963)/Urban Throughways (Ordinance 10 of 1963)	—
Johannesburgse Subsidiepaaie (Ordonnansie 5 van 1967)/Johannesburg Subsidy Roads (Ordinance 5 of 1967)	—
Provinsiale Deurpaaie (Ordonnansie 18 van 1968)/Provincial Throughways (Ordinance 18 of 1968)	—

ONTVANGSTE/RECEIPTS	R	R	BETALINGS/PAYMENTS
SUBSIDIES EN TOELAES/ SUBSIDIES AND GRANTS —			
1. Sentrale Regering / Central Government —			
(a) Basiese subsidie / Basic subsidy 165 612 000,00		Brûe op spesiale paaie/Bridges on special roads	—
(b) Subsidie vir afverklaarde nasionale paaie/Subsidy for proclaimed national roads —		Brûe op afverklaarde nasionale paaie/Bridges on proclaimed national roads	—
2. Suid-Afrikaanse Spoerweë / South African Railways —			
(a) Spoerwegbusroetes / Railway bus routes 119 800,00			
(b) Spooroorgange / Railway Crossings 185 987,27			
3. Nasionale Vervoerkomissie/ National Transport Commission —			
Spesiale paaie en brûe/Special roads and bridges 847 305,49	166 765 092,76		
ONTTREKKING UIT TESOURIE-WENTELFONDS / WITHDRAWAL FROM TREASURY REVOLVING FUND			
		SALDO OP 30 SEPTEMBER 1972/BALANCE AT 30th SEPTEMBER, 1972	18 604 959,13
	R199 640 113,99		R199 640 113,99

(B) KAPITAALREKENING/CAPITAL ACCOUNT

SALDO OP 1 APRIL 1972			BEGROTINGSPOSTE/VOTES —	
BALANCE AT 1st APRIL, 1972		994 841,55		
Staatslening/Government Loan	19 500 000,00		12. Kapitaalbrûe/Capital Bridges	3 764 000,72
Oordragte uit Inkomsterekening/ Transfers from Revenue Account —			13. Kapitaalwerke/Capital Works	18 435 765,96
Brûe op spesiale paaie/Bridges on special roads	—			22 199 766,68
Brûe op afverklaarde nasionale paaie/Bridges on deproclaimed national roads	—	19 500 000,00		
Oordrag uit Reservewefonds vir Kapitaalwerke/Transfer from Capital Works Reserve Fund	—			
Bydrae deur S.A. Spoerweë — Brûe by spoororgange/Contribution by S.A. Railways — Bridges at railway crossings	224 001,78			
Hospitaalskenkings/Hospital donations	—			
Huurgelde van vaste eiendom/ Rentals of immovable property	540 687,35			
Verkoop van vaste eiendom/Sale of immovable property	962 908,58		SALDO OP 30 SEPTEMBER 1972/BALANCE AT 30th SEP- TEMBER, 1972	22 695,08
Ander kapitaalontvangste/Other capital receipts	22,50	1 727 620,21		
		R 22 222 461,76		

IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building, Pretoria			
		Room No.	Block	Floor	Phone No. Pretoria
HA 1	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A739	A	7	489251
HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A739	A	7	489401
HB	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A723	A	7	489202
HC	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A728	A	7	489206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag X221	A730	A	7	480354
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag X64	A1119	A	11	480924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag X197	D518	D	5	489184
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag X76	A549	A	5	480651
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228	C111	C	1	480675
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag X228	C219	C	2	480306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialled cheque, or a department standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a *bona fide* tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly subscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street Main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

E. UYS, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, (Tvl.), Pretoria, 13 Desember 1972.

BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die ampelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrybaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrybaar:

Tender verwy sing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinciale Gebou, Pretoria			
		Kamer No.	Blok	Verdie ping	Telefoonno. Pretoria
HA 1	Direkteur van Hospitaaldiens te, Privaatsak X221	A739	A	7	489251
HA 2	Direkteur van Hospitaaldiens te, Privaatsak X221	A739	A	7	489401
HB	Direkteur van Hospitaaldiens te, Privaatsak X221	A723	A	7	489202
HC	Direkteur van Hospitaaldiens te, Privaatsak X221	A728	A	7	489206
HD	Direkteur van Hospitaaldiens te, Privaatsak X221	A730	A	7	480354
PFT	Provinsiale Sekretaris (Aankope en Voorrade), Privaatsak X64	A1119	A	11	480924
RFT	Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak X197	D518	D	5	489184
TOD	Direkteur, Transvaalse Onderwysdepartement, Privaatsak X76	A549	A	5	480651
WFT	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak X228	C111	C	1	480675
WFTB	Direkteur, Transvaalse Werke-departement, Privaatsak X228	C219	C	2	480306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontant geld wees, 'n tjet deur die bank geparafeer of 'n departementelegegoriekwitantie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidslysste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die ampelike tendervorm van die Administrasie voorgelyk word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verselle koevert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 v.m. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 v.m. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinciale Gebou by die hoofgang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

E. UYS, Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, (Tvl.), Pretoria, 13 December 1972.

<p align="center">CITY COUNCIL OF PRETORIA</p> <hr/> <p align="center">PROPOSED AMENDMENT OF THE PREFECTURE TOWN-PLANNING SCHEME (HERCULES) NO. 2 OF 1952: AMENDMENT TOWNS-PLANNING</p> <hr/> <p align="center">Notice No. 367 of 1972.</p> <p align="center">HILMAR RODE.</p> <hr/> <p>Information the Town Clerk, P.O. Box 440, Engie Cleanair of Okkupperdier van Vaste Breedam die geëied van Pretoria. Die mak of om verloed ten opsigte daarvan die reg, en, indien hy dit wil doen, moet hy vertoe in Kenningeweide, naamlik 13 Desember 1972, skitterlik van sodanige beswarr of die kenningeweide van meerderheid van hier- die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie. Veroorlog die reg om teen die skema beswarr van, het die reg om teen die skema beswarr 1952 of binne een myl van die grens daar- naut he. In writing of such application or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.</p> <hr/> <p align="center">HILMAR RODE.</p> <hr/> <p align="center">Notice No. 367 of 1972.</p> <p align="center">Town Clerk.</p> <hr/> <p>The City Council of Pretoria has pre- pared a draft amendment to the Prefecture Town-planning scheme (Hercules) No. 2 of 1952 to be known as amendment Town- planning scheme No. 2/56.</p> <p>This draft scheme contains the following provisions:</p> <p>STADSRAAD VAN PRETORIA.</p> <p>DIE PREFECTURE TOWN-PLANNING SCHEM- E (HERCULES) NO. 2 VAN 1952:</p> <p>MA (HERCULES) NO. 2 VAN 1952:</p> <p>VORGESTELDE WYSIGING VAN DORPSANLEGGINGSKEMA.</p> <p>DIE STADSRAAD VAN PRETORIA het 'n ont- werpsoosleke wat sal ontslaan deur konsolidaasie en herondertredeling van nos. 487, 488 en 489, Clarion, geselde in Ministersraat en tenuan Daspoorstraat, van 10 000 viertakkate voet.</p> <p>Die uitwerking van gedeltes 1, 2, 3 en 4, sonde gedelte wat sal ontslaan duri- ngesluit met 'n digtheid van spesiale woning- opgeboue oop ruimte naas spesiale woning- proposalis:</p> <p>WORIDING</p> <p>By the deletion of the words "ex- cluding flats on all floors", where it appears after "apartments", in column (3) and "on all floors" from column (3) and "in" in column (3).</p> <p>(a) (i) Clause (a) Table D, use zone V.</p> <p>By the deletion of the words "in- dustrial buildings, Waterhouses and Domestic Industries, Water- and mgs" from column (5).</p> <p>(ii) by the deletion of the words "In- dustrial Buildings, Waterhouses and Domestic Industries, Water- Buildings and mgs" from column (5).</p> <p>Any owner of occupied or immoveable property within the area of the Pretoria town-planning scheme (Hercules) No. 2 of 1952, or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof or to make representations in respect thereof within four weeks of the first publication of this notice, if he wishes to do so.</p> <p>The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.</p> <p>December, 1972.</p>	
--	--

Plasticlike Polyester Sheathings

Notes by Local Authors

<p>Persons desiring to make inquiries re- garding the animals described hereinunder, in the case of animals described in mu- nicipal pounds, should address the Town Clerk of those in districts con- cerned.</p> <p>R.E. 1973 OM 11 VM: Koel en kalf, Afrika- neer, rooi, brandmerk onduidelik, 6 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk ICW, beide ore stomp, 5 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk ICW, swart, brandmerk onduidelik, 10 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk M., rooi, swart, brandmerk rooi brandmerk W 2 S, 4 jaar.</p>	<p>and calf, Africander, red, brand indistinct, 6 years. Cow and calf, Africander, brown, 6 years. Cow and calf, Africander, both ears cropped, black, brand indistinct, 5 years. Cow, brand and calf, Africander, red, brand skuite beroekte Lantdrros.</p> <p>Brand and calf, Africander, red, brand skuite beroekte Lantdrros.</p> <p>Cow and calf, Africander, red, brand skuite beroekte Lantdrros.</p> <p>Cow and calf, Africander, red, brand skuite beroekte Lantdrros.</p>	<p>Unless previously released, the animals described hereinunder, will be sold as in- dicted.</p> <p>Persons desiring to make inquiries re- garding the animals described hereinunder, in the case of animals described in mu- nicipal pounds, should address the Town Clerk of those in districts con- cerned.</p> <p>R.E. 1973 OM 11 VM: Koel en kalf, Afrika- neer, rooi, brandmerk onduidelik, 6 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk ICW, beide ore stomp, 5 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk ICW, swart, brandmerk onduidelik, 10 jaar.</p> <p>Koel en kalf, Afrikaanse, bruin, brandmerk M., rooi, swart, brandmerk rooi brandmerk W 2 S, 4 jaar.</p>
<p>REWARDSDISKUT, POTGIETERSRSUS DISTRIK, OP WOENSDAG 10 JANUAR. R.I.E 1973 OM 11 VM : Koel en kalf, Afrika- neer, rooi, brandmerk onduidelik, 6 jaar.</p>	<p>Brand and calf, Africander, red, brand skuite beroekte Lantdrros.</p>	<p>REWARDSDISKUT, POTGIETERSRSUS DISTRIK, OP WOENSDAG 10 JANUAR. R.I.E 1973 OM 11 VM : Koel en kalf, Afrika- neer, rooi, brandmerk onduidelik, 6 jaar.</p>

Particulars of this scheme are open for inspection at the Council's Head Office at the Civic Centre (Town Planning Section), Rivonia Avenue, Sandown, Sandton, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is the 13th December, 1972.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Northern Johannesburg Region Town Planning Scheme or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representation in respect thereof and if he wishes to do so he shall within four weeks of the first publication of the notice, which is the 10th January, 1973, inform the Council in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Council.

R. I. LOUTTIT,
Town Clerk.

13th December, 1972.
Notice No. 91/1972.

STADSRAAD VAN SANDTON.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE NOORD JOHANNESBURG STREEK-DORPSAANLEGSKEMA — WYSIGINGSKEMA NOMMER 460.

Die Stadsraad van Sandton het 'n wysisingsontwerpdorpsaanlegskema opgestel wat bekend sal staan as Wysigingskema No. 460.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel(le):

BEOORDING

- (a) (i) Klousule 15(a) Tabel 'D' van Gebruikstreek V. Deur die skrapping van die woorde "uitsluitende kantore op alle verdiepings" waar dit verskyn na "kamers" in kolom (3) en "op alle verdiepings behalwe die grondvloer" van kolom (3).
- (ii) deur die skrapping van die woorde "Nywerheidsgebou, pakhuise en Huishoudelike Industriële Geboue" van kolom (5).
- (b) Klousule 15(a) Tabel 'D', Gebruikstreek IV deur die toevoeging van die woord "Inrigting" tot kolom IV.

Besonderhede en planne van hierdie skeema lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor by die Burgersentrum (dorpsbeplanningafdeling), Rivoniaalaan, Sandown, Sandton, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af naamlik 13 Desember 1972.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangemeem moet word.

Enige eienaar of okkuperder van vaste eiendom binne die gebied van die Noord Johannesburg Streekdorpsaanlegskema of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoe ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die Raad binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing naamlik die 10de Januarie 1973 skrifstel van sodanige bewaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die Raad gehoor wil word of nie.

R. I. LOUTTIT,
Stadsklerk.

13 Desember 1972.
Kennisgewing No. 91/1972.

TOWN COUNCIL OF SANDTON.

PROPOSED AMENDMENT TO THE NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN PLANNING SCHEME — AMENDMENT SCHEME NO. 436.

The Town Council of Sandton has prepared as draft amendment town planning scheme to be known as Amendment Scheme No. 436.

This draft scheme contains the following proposals:

(a) The deletion of Clause 26(a) and the substitution therefore of the following:

"26(a) before the plans required in terms of the building by-laws for any new building, or any alteration to any existing building which will alter its external character, (excluding dwelling houses or agricultural buildings) are submitted to the local authority for approval, the owner shall submit drawings of the elevation and plans of the proposed buildings, including the existing buildings shown in outline, for prior approval by the Council. The drawings shall be coloured and annotated to indicate the materials and colours to be used. The scale of the drawings shall be not less than 1:200. Unless the local authority desires otherwise when it is proposed to erect buildings other than dwelling houses or agricultural buildings, the following particulars shall be submitted to the local authority for approval:

(i) Drawings, or photographs of elevations of existing buildings on adjoining erven, illustrating their relationship to the proposed building.

(ii) A site development plan showing all buildings, driveways, entrances and exits to the site, parking areas and details of landscaping.

(iii) A perspective drawing of the project and/or if required by the Council a model of the project to a scale of 1:750 or such other scale as may be agreed to by the Town Engineer.

Approval by the Council in terms of this clause shall lapse after a period of (12) twelve months, unless this period is extended by the Council."

(b) The deletion of Clause 26(b)(ii) and the substitution therefore of the following:

"(ii) If it considers that having regard to the character of the locality and to the architectural relationship of the various buildings on site, the buildings would not conform to the good standard of architecture, the local authority shall disapprove the drawings submitted in terms of Clause 26(a) and shall give notice of its decision and the reason for its decision to the building owner."

Particulars of this scheme are open for inspection at the Council's Head Office at the Civic Centre (Town Planning Section), Rivonia Avenue, Sandown, Sandton for a period of eleven weeks from the date of the first publication of this notice, which is the 13th December, 1972.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Northern Johannesburg Region Town-planning scheme or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the

scheme or to make representation in respect thereof and if he wishes to do so he shall within four weeks of the first publication of the notice, which is the 28/2/1973 inform the Council in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Council.

R. I. LOUTTIT,
Town Clerk.
13 December, 1972.
Notice No. 90/72.

STADSRAAD VAN SANDTON.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE NOORD-JOHANNESBURG STREEK-DORPSBEPLANNINGSKEMA — WYSIGINGSKEMA NO. 436.

Die Stadsraad van Sandton het 'n wysisingsontwerpdorpsaanlegskema opgestel wat bekend staan as Wysigingskema No. 436.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle:

(a) Die skrapping van Klousule 26(a) en die vervanging daarvan met die volgende: "26(a) alvorens die planne, vereis ingevolge die bou-verordeninge ten opsigte van enige gebou, of verandering aan 'n bestaande gebou wat sy uiterlike aard sal verander, (uitgesluit woonhuise of landbougeboue), ingedien word by die plaaslike bestuur vir goedkeuring, moet die eienaar tekeninge indien van die aansig en planne van die voorgestelde gebou, insluitende bestaande geboue aangetoon in omlyning, vir vooraf goedkeuring deur die Stadsraad. Die tekeninge moet gekleur en ge-annotate word om die materiaal en kleure wat gebruik sal word, aan te dui. Die skaal van die tekeninge moet nie minder as 1:200 wees nie. Tensy die plaaslike bestuur anders verkie, moet die volgende besonderhede by die plaaslike bestuur vir goedkeuring ingedien word wanneer die oprigting van 'n gebou, anders as 'n woonhuis of landbougebou, voorgestel word:

(i) Tekeninge, of fotoportrette van aangesigte van bestaande geboue op aangrensende erwe, aantonende hulle verhouding tot die voorgestelde geboue.

(ii) 'n Perseel-ontwikkelingsplan aantonende alle geboue, rybane, ingange en uitgange tot die perseel, parkeergebiede en besonderhede van tuinuitleg.

(iii) 'n Perspektieftekening van die projek en/of as die Stadsraad dit benodig, 'n model van die projek volgens 'n 1:750 skaal of sodanige ander skaal waartoe die Stadsingenieur mag instem.

Goedkeuring deur die Stadsraad ingevolge hierdie klousule sal verval na 'n tydperk van (12) twaalf maande tensy hierdie tydperk deur die Stadsraad verleng word."

(b) Die skrapping van Klousule 26(b)(ii) en die vervanging daarvan deur die volgende:

"(ii) indien hy, met inagneming van die aard van die buurt en van die argitektoniese verhouding met verskeie geboue op die perseel, meen dat die geboue nie sal aanpas by die goeie standaard of argitektuur nie, sal die plaaslike bestuur die tekeninge, ingedien ingevolge Klousule 26(a) afkeur en kennis van sy besluit en die rede vir die besluit aan die gebou-eienaar gee."

Besonderhede en planne van hierdie skeema lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor by die Burgersentrum (dorpsbeplanning-af-

deling), Rivoniaan, Sandown, Sandton vir 'n tydperk van elf weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af naamlik, 13 Desember 1972.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperdeer van vaste eiendom binne die gebied van die Noord-Johannesburg Streek-Dorpsaanlegskema of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoe ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die Raad binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing naamlik die 28ste Februarie 1973, skriftelik van sodanige beswaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die Raad gehoor wil word of nie.

R. I. LOUTIT,
Stadsklerk.

13 Desember 1972.

Kennisgewing No. 90/72.

1041—13—20

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

PROPOSED AMENDMENT TO THE PRETORIA NORTH TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/1950: AMENDMENT TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/34.

The City Council of Pretoria has prepared a draft amendment to the Pretoria North Town-planning Scheme No. 1 of 1950 to be known as amendment Town-planning Scheme No. 1/34.

This draft scheme contains the following proposal:—

The amendment of the Pretoria North Town-planning Scheme as follows:—

1. Clause 15(A), Table D, by the addition of the following new proviso to the table:
“(viii) The use of any property in use Zones IV and IX for any use other than the erection of a dwelling house shall be such as shall conform with the lay-out of such property and any conditions attached thereto as shown in the book marked Annexure ‘A.’”

2. Clause 13 by the addition of the following new definition after the definition of “Flat”:—

“Floor space ratio” is the ratio obtained by dividing the total area of the site available for building into the total area of all the floors (but excluding any basement and open roofs) of the building to be erected thereon such area being measured over the external walls and including every form of accommodation except purely ornamental features such as spires, turrets and belfries and any accommodation which is reasonable or necessary for the cleaning, maintenance, caretaking or mechanical equipment of the buildings, that is to say:

FSR = Total area of building.
Total Area of site.

3. By the deletion of Item (VI) in Column (3) of use Zone IX (special) in Table D and of proviso (VIII) to table D and the addition of Plan No. 56 to annexure “A”.

The General effect of this scheme will be:—

- (1) To make provision for annexure plans in the original scheme.
- (2) To define “Floor space ratio” in the original scheme; and
- (3) To transfer the special conditions relating to the use of the remaining extent of Erf 320, Pretoria North, from table D and the provisos thereto to annexure “A”.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room No. 602W, Munitoria, Van der Walt Street, Pretoria, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 13th December, 1972.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Pretoria North Town-planning Scheme No. 1 of 1950 or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and, if he, wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice, which is 13th December, 1972 inform the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Local Authority.

HILMAR RODE,
Town Clerk.

13 December, 1972.
Notice No. 373 of 1972.

STADSRAAD VAN PRETORIA.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE PRETORIA-NOORDSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/1950: DORPSAANLEGWYSIGINGSKEMA NO. 1/34.

Die Stadsraad van Pretoria het 'n Ontwerpwy siging van die Pretoria-Noordse Dorpsaanlegskema No. 1 van 1950 opgestel wat bekend sal staan as Dorpsaanlegwysigingskema No. 1/34.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel:—

Die wysiging van die Pretoria-Noordse Dorpsaanlegskema soos volg:—

1. Klousule 15(A), Tabel D, deur die toevoeging van die volgende nuwe voorbehoudsbepaling tot die tabel:—
“(viii) Die gebruik van enige eiendom in gebruikstreke IV en IX vir enige doel, behalwe vir die oprigting van 'n woonhuis moet ooreenstem met die uitleg van die eiendom en enige voorwaarde daaraan verbonde soos aangegeven in die boek gemerkt Ylae ‘A.’”
2. Klousule 13 deur die toevoeging van die volgende nuwe woordomskrywing na die woordomskrywing van ‘vermaakklikheidsplek’.—

“Vloerruimteverhouding” is die verhouding wat verkry word deur die totale oppervlakte van die erf wat bebou kan word. Die deel in die totale oppervlakte van al die verdiepings, (buite 'n kelder en oop dak) van die voorgevormde gebou, welke oppervlakte oor die buitemure gemeet word en elke vorm van ruimte insluit, buiten blote ornamentele besonderhede (soos spitspunte, torinkies en kloktorings) en ruimte wat vir die skoonmaak, onderhoud, versorging of die masjientoerusting van die gebou redelik of nodig is, dit wil sê:—

VRV = $\frac{\text{Totale gebou-oppervlakte}}{\text{Totale erf-oppervlakte}}$

3. Deur die weglatting van Item (VI) in kolom 3 van Gebruikstrek IX (spesiaal) in Tabel D en van Voorbehoudsbepaling (VIII) van Tabel D en die toevoeging van Plan No. 56 tot aanhangsel “A”.

Die algemene uitwerking van hierdie skema sal wees om:—

- (1) Voorsiening vir aanhangselplanne in die oorspronklike skema te maak;
- (2) Om vloerruimteverhouding in die oorspronklike skema te omstryf, en
- (3) Om die spesiale voorwaardes ten opsigte van die gebruik van die restant van Erf No. 320, Pretoria-Noord, van Tabel D en die voorbehoudsbepalings daarby oor te dra na aanhangsel “A”.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae te Kamer No. 602W, Munitoria, Van der Waltstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 13 Desember 1972.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperdeer van vaste eiendom binne die gebied van die Pretoria-Noordse Dorpsaanlegskema No. 1 van 1950 of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoe ten opsigte daarvan te rig, en indien hy dit wil doen, moet hy die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 13 Desember 1972, skriftelik van sodanige beswaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die Plaaslike Bestuur gehoor wil word of nie.

HILMAR RODE,
Stadsklerk.

13 Desember 1972.
Kennisgewing No. 373 van 1972.

1045—13—20

TOWN COUNCIL OF KOSTER.

INTERIM VALUATION ROLL, 1972.

Notice is hereby given that an Interim Valuation Roll of rateable property within the Area of jurisdiction of the Village Council of Koster, has been prepared in accordance with the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, and will be open at the Office of the Town Clerk, for inspection by every person interested in any property included therein from 7.30 a.m. to 4.30 p.m. on every day except Saturdays, Sundays, and public holidays, from 13th December, 1972 up to and including 12th January, 1973.

All persons interested are hereby called upon to lodge, in writing, with the Town Clerk (in the form set forth in the schedule to the said Ordinance), before 4 p.m. on 12th January, 1973, notice of any objection they may have in respect of the Valuation of any rateable property valued in the said Interim Valuation Roll, or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable property and whether held by

the person objecting or by others, or in respect of any error, omission or misdescription.

Forms of notice of objection may be obtained on application at the office of the Town Clerk.

Attention is specially directed to the fact that no person will be entitled to urge any objection before the Valuation Court to be hereafter constituted, unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid.

C. J. DE JAGER,
Town Clerk.

Municipal Building,
Koster.
13 December, 1972.
(Notice No. 21/72)

DORPSRAAD VAN KOSTER.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS, 1972.

Hierby word bekend gemaak dat 'n Tussentydse Waarderingslys van belasbare eiendom binne die regssgebied van die Dorpsraad van Koster, ooreenkomsdig die bepallings van die Plaaslike Bestuur Belastingsordonnansie (No. 20 van 1933), soos gewysig, opgestel is, en dat dit vanaf 13 Desember 1972 tot 12 Januarie 1972 vanaf 7.30 v.m. tot 4.30 n.m. op alle dae behalwe Saterdae, Sondae en Openbare vakansiedae ter insae lê by die kantoor van die Stadsklerk, vir alle persone wat belang het by enige eiendom wat in die lys voorkom.

Alle belanghebbende persone word hierby versoek om voor 4 n.m. op 12 Januarie 1973, die Stadsklerk skriftelik in kennis te stel (in die vorm uiteengesit in die bylae tot bogemelde Ordonnansie) van enige beswaar wat hulle mag hê teen die waardering van enige belasbare eiendom wat in genoemde tussentydse lys voorkom, of teen die weglatting van enige eiendom wat beweer word belasbare eiendom te wees, hetsy in besit van die beswaarmaker of ander persone, of ten opsigte van enige fout, weglatting of verkeerde beskrywing.

Vorms van kennisgewing van beswaar kan op aanvraag by die kantoor van die Stadsklerk verkry word.

Dit word veral beklemtoon dat niemand die reg sal hê om beswaar voor die Waardershof, wat hierna benoem sal word, te opper, tensy hy/sy vooraf kennisgewing van beswaar soos hierbo uiteengesit, ingedien het nie.

C. J. DE JAGER,
Stadsklerk.

Munisipale Gebou,
Koster.
13 Desember 1972.
Kennisgewing No. 21/72

1050—13—20

VILLAGE COUNCIL OF DUIWELSKLOOF.

ADOPTION AND MENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Village Council of Duiwelskloof to:

(a) Amend the Public Health By-laws, promulgated under Administrator's Notice No. 148 dated 21st February 1951, as amended, to comply with metrication.

(b) Adopt the Standard By-laws regulating the Safeguarding of Swimmingpools and Excavations published under Administrator's Notice No. 423 of the 22nd April 1970.

(c) Adopt the Standard Food-handling By-laws published under Administrator's Notice No. 1317 dated the 16th August, 1972 and to revoke Chapter 8 of the Public Health By-laws.

(d) Adopt the Standard Milk By-laws published under Administrator's Notice No. 1024 of 11th August 1971.

(e) Adopt the Standard Health By-laws for Crèches and Crèches-Cum-Nursery Schools for white children published under Administrator's Notice No. 273 of 1st March 1972.

(f) Adopt the Standard Electricity By-laws published under Administrator's Notice No. 1627 dated 24th November 1971, and to revoke the existing by-law excluding the Electricity Supply tariffs.

Copies of the proposed amendments will be open for inspection at the office of the Town Clerk, for a period of 14 days from the date of publication hereof.

Any objections against the Council's intention should be submitted in writing before Wednesday, 20th December 1972.

P. J. FLEMMING,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Duiwelskloof.
13 December, 1972.

DORPSRAAD VAN DUIWELSKLOOF.

AANNAMME EN WYSIGINGS VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ooreenkomsdig Artikel 96 van die Ordonnansie 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Duiwelskloof van voorneme is om:

(a) Die Publieke Gesondheidsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 148 van 21 Februarie 1951 soos gewysig, verder te wysig ten einde die mates, gewigte en temperatuur te metriseer.

(b) Die Standaardverordeninge waarby die beveiliging van Swembaddens en uitgrawings gereguleer word, soos afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 423 van 22 April 1970, te aanvaar.

(c) Die Standaard Voedselhanteringsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1317 van 16 Augustus 1972, te aanvaar en hoofstuk 8 van die Publieke Gesondheidsverordeninge te herroep.

(d) Die Standaard Melkverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1024 van 11 Augustus 1971, soos gewysig te aanvaar.

(e) Die Standaardgesondheidsverordeninge vir Kinderbewaarhuise en Kinderbewaarhuise-cum-kleurterskole vir blanke kinders; afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 273 van 1 Maart 1972, te aanvaar.

(f) Die Standaard Elektrisiteitsverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1627 van 24 November 1971, te aanvaar en bestaande verordeninge te herroep uitgesonderd die Elektrisiteitsleweringtarief.

Die konsepwysegings lê gedurende gewone kantooruur ter insae by die kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantore, Duiwelskloof, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf publikasie hiervan.

Enigiemand wat beswaar het teen die voorgestelde wysigings moet sodanige beswaar skriftelik indien voor of op Woensdag 20 Desember 1972.

P. J. FLEMMING,
Stadsklerk.
Munisipale Kantore,
Duiwelskloof.
13 Desember 972.

1056—13—20

TOWN COUNCIL OF ROODEPOORT

AMENDMENT OF BY-LAWS

Notice is given in terms of the provision of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Roodepoort intends amending the By-Laws for the regulation of the Lake, Parks, Gardens and Open Spaces of the Roodepoort Municipality, published under Administrator's Notice No. 272 of 25th July, 1921, as amended, by —

(a) the substitution in section 19 under the heading "yearly" opposite the words "For every rowing boat not plying for hire" for the figures "£10-10-0" of the figure "R3", and the deletion under the heading "Half yearly" of the figures "£0-7-6."

(b) the substitution in section 19 for the figure "2s 6d" of the figure "R3".

Copies of the proposed by-laws and amendments will lie for inspection in the office of the Town Clerk during normal office hours, for a period of 14 days as from the date of publication hereof and any person who desires to record his objection to such by-laws and amendments shall do so in writing to the Town Clerk within fourteen days after the date of publication hereof.

J. S. DU TOIT,
Town Clerk.

20 December 1972.
Notice No. 97/72

STADSRAAD VAN ROODEPOORT

WYSIGING VAN VERORDENINGE

Ingevolge die bepallings van artikel 96 van die Ordonnansie op plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word bekend gemaak dat die Stadsraad van Roodepoort van voorneme is om die verordeninge vir die Regulering van die Meer, Parke, Tuine en Ope Ruimtes van die Munisipaliteit Roodepoort, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 272 van 25 Julie 1921, soos gewysig, verder te wysig deur —

(a) in artikel 19 onder die opskrif "Die jaar" teenoor die woorde "vir elke rocioboot wat nie te huur vaar nie" die syfers "£0-10-0" te vervang met "R3" en deur die syfers "£0-7-6" onder die opskrif "Die halwe jaar", te skrap.

1(b) in artikel 19 die syfers "2s. 6d" te vervang met "R3".

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge en wysigings sal vir 'n tydperk van veertien dae vanaf datum van publikasie hiervan gedurende normale kantoorure in die kantoor van die Stadslerk ter insac lê en enige persoon wat beswaar teen sodanige verordeninge en wysigings wil aanteken, moet dit skriftelik by die Stadslerk doen binne veertien dae na die datum van publikasie hiervan.

J. S. DU TOIT,
Stadslerk.

20 Desember 1972.

Kennisgewing No. 97/72

1070—20

Any person who has any objection against this resolution is required to lodge such objection with the undersigned, in writing not later than the 15th January, 1973 at 3 p.m.

J. SCHEURKOGEL,
Town Clerk.

Hendrina. Tvl.
20th December, 1972.

HENDRINA MUNISIPALITEIT:

STILHOUPLEKKE VIR PUBLIEKE VOERTUIE.

Kragtens die bepalings van artikel 65(bis) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hiermee bekend gemaak dat die Dorpsraad 'n besluit geneem het om, met magting van die Administrateur, 'n stilhouplek vir publieke voertuie vir bantopassasiere op 'n gedeelte van erf 322 Beukesstraat, Hendrina te beplani en te ontwikkel.

Iedereen wat 'n beswaar teen hierdie besluit mag hê, word versoek om sodanige beswaar skriftelik by die ondergetekende in te dien, nie later nie dan 15 Januarie 1973 om 3 nm nie.

J. SCHEURKOGEL,
Stadslerk.

Hendrina. Tvl.
20 Desember 1972.

1072—20

VILLAGE COUNCIL OF WHITE RIVER. ADOPTION OF FIRE BRIGADE BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Council intends to adopt Fire Brigade Bylaws.

Copies of the proposed bylaws may be inspected during normal office hours at the office of the undersigned for a period of fourteen (14) days from date of publication, and objections, if any, must be lodged in writing with the Town Clerk, not later than 12 noon, Monday, 8th January, 1973.

H. N. LYNN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
White River.
20th December, 1972.
Notice No. 35/1972

DORPSRAAD VAN WITRIVIER. AANNAME VAN BRANDWEERVERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van voorneme is om brandweerverordeninge aan te neem.

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge sal gedurende gewone kantoorure vir 'n periode van veertien (14) dae vanaf publikasie hiervan, ter insac lê in die kantoor van die ondergetekende en besware, indien enige, moet skriftelik by die Stadslerk ingedien word nie later as 12 uur middag op Maandag, 8 Januarie 1973.

H. N. LYNN,
Stadslerk.

Munisipalekantore,
Witrievier.
20 Desember 1972.
Kennisgewing No. 35/1972.

1071—20

MUNICIPALITY OF HENDRINA. STOPPING PLACES FOR PUBLIC VEHICLES.

Notice is hereby given in terms of Section 65(bk) of the Local Government Ordinance 1939, as amended, that the Village Council has resolved, subject to the approval of Administrator, to plan and develop a stopping place for public vehicles for bantu passengers on a portion of Lot 322, Beukes Street, Hendrina.

portion of land upon which no rates are levied.

The rates levied, shall become due and payable on 31st October, 1972, but rate-payers may pay such rates in two equal instalments, the first on 31st October, 1972 and the second on 30th April, 1973.

Legal proceedings for the recovery of arrear assessment rates will be instituted aginst defaulters and interest at the rate of 8 per cent per annum may be charged on rates not paid on or before due date.

N.B. Any owner of land concerned who does not receive an assessment rate account before 31st October, 1972, is kindly requested to contact the Treasurer at the under-mentioned address as soon as possible after such date and to furnish particulars on the land in question, so that an account may be rendered. Rates due on any land are legally due and recoverable notwithstanding the fact that the owner may not have received an account.

J. J. H. BESTER,
Secretary.

320 Bosman Street,
P.O. Box 1775,
Pretoria.

20th December, 1972.
Notice No. 235/1972.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS CORRECTION — NOTICE OF ASSESSMENT RATES.

Notice is hereby given that Notice No. 174/1972 in regard to Assessment Rates published on the 6th September, 1972, in the Provincial Gazette No. 3591 as well as in the Transvaler and the Star, is hereby altered to read as follows:

Notice is hereby given that for the financial year ending 30th June, 1973, the Board has levied the following:

Assessment rates in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, at the levies reflected in the schedule hereunder on the site values of rateable land appearing in the Valuation Rolls in respect of Townships, Agricultural Holdings and Farm Portions mentioned in the aforesaid schedule but excluding any land owned by any other Local Authority. The rates on agricultural land will be levied in accordance with section 19 of the said Ordinance, as amended on the 30th August, 1972.

The Agricultural Holdings specified in the schedule hereunder shall include, for the purposes hereof, all land included in the original layout of the said Holdings in respect of which a certificate was issued in terms of Section 1 of the Agricultural Holdings (Transvaal) Registration Act 1919, irrespectively of whether or not the certificate has been cancelled in respect of any portion of such land and notwithstanding any subsequent change in the description thereof unless a Township has been established thereon in terms of the Townships and Town-planning Ordinance No. 11 of 1931, as amended, or the Town-planning Ordinance No. 25 of 1965, or unless it has simultaneously with excision been consolidated in the Deeds Registry with another

VERBETERINGS — KENNISGEWING AANGAANDE EIENDOMSBELASTING

Kennis word hierby gegee dat die Kennisgewing No. 174/1972 aangaande eiendomsbelasting wat op 6 September 1972 in die Proviniale Koerant No. 3591 sowel as in die Transvaler en die Star verskyn het, hiermee gewysig word om soos volg te lees:

Kennis word hierby gegee dat die Raad vir die boekjaar eindigende op 30 Junie 1973, die volgende gehef het:

Eiendomsbelasting ingevolge die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933 soos gewysig, teen die heffings aangevoerde op die skedule soos hieronder uitgeengesit op terreinwaardes van belasbare grond soos dit in die waardasieëlys ten opsigte van Dorpe, Landbouhoeves en Plaasgedeeltes gemeld in die genoemde skedule voorkom, maar met uitsluiting van enige grond wat aan ander Plaaslike Besture behoort. Die belasting op landbougrond, sal gehef word ingevolge artikel 19 van genoemde Ordonnansie soos gewysig op 30 Augustus 1972.

Die Landbouhoeves soos in die bylae hieronder uiteengesit, sluit vir die doel hiervan alle grond in wat in die corspronklike aanlegging van genoemde Hoeves, waarvoor 'n sertifikaat uitgereik is ooreenkomsdig artikel 1 van die Landbouhoeve (Tvl.) Registrasie Wet 1919, ingesluit was, afgesien daarvan of die sertifikaat gekanselleer is ten opsigte van enige gedeelte van sodanige grond en nieteenstaande enige daaropvolgende verandering in die beskrywing daarvan, tensy 'n dorp op so 'n gedeelte gestig is ooreenkomsdig die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordonnansie No. 11 van 1931, soos gewysig, of die Dorpsbeplanning en Dorpe-ordonnansie No. 25 van 1965, of tensy dit gelyktydig met uitsnyding gekonsolideer is met 'n ander grondgedeelte waarop geen belasting gehef is nie.

Die belasting gehef, sal verskuldig en betaalbaar wees op 31 Oktober 1972 maar belastingbetaalers mag die belasting in twee gelyke paaiemente betaal, die eerste op 31 Oktober 1972 en die laaste op 30 April 1973.

Geregtelike stappe sal ingestel word teen wanbetalers, en rente teen 'n koers van 8 persent per jaar mag bereken word op belasting uitstaande na die verval datum.

L.W. Alle grondcienaars wat hierby belang het en op 31 Oktober 1972 nog nie 'n rekening vir eiendomsbelasting ontvang het nie, word versoek om so gou moontlik ná genoemde datum met die Tesourier by die ondergetekende adres in verbinding te tree en alle besonderhede aangaande die betrokke grond te verstrek, sodat 'n rekening gestuur kan word.

Belastings op enige grond is wettiglik verskuldig en verhaalbaar niteenstaande dat die eienaar miskien nie 'n rekening ontvang het nie.

J. J. H. BESTER,
Sekretaris.
Bosmanstraat 320,
Posbus 1775,
Pretoria.
Kennisgewing No. 235/1972.
20 Desember 1972.

1073—20

VILLAGE COUNCIL OF MONGENZON. PROPOSED CLOSING OF A SANITARY LANE.

(Notice in terms of section 67 of the Local Government Ordinance, 1939)

Notice is hereby given that it is the intention of the Council to permanently close to all traffic the following portion of the undermentioned sanitary lane and to transfer right of ownership thereof to the State.

(a) The portion of the sanitary lane which divides erven 9 and 10.

A plan showing the portion of the sanitary lane to be closed may be inspected at the office of the undersigned, during office hours.

Any person who has objections to the proposed closing and or alienation or who may have any claim to compensation if such closing is carried out, must lodge his objection or claim, as the case may be, with the Town Clerk, in writing, on or before 20th February, 1973.

J. J. MARNEWICK,
Town Clerk
Municipal Offices,
Morgenzon.
20th December, 1972.

DORPSRAAD VAN MONGENZON.

VOORGESTELDE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN 'N SANITÉRE STEEG

(Kennisgewing ingevolge artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939)

Kennisgewing geskied hiermee dat die Raad voornemens is om die volgende gedeelte van onderstaande sanitäre steeg permanent vir alle verkeer te sluit en eiendomsreg daarvan oor te dra aan die Staat.

(a) Die Gedeelte van die sanitäresteeg wat ewe 9 en 10 skei.

'n Plan wat die gedeelte van die steeg wat gesluit gaan word aandui, lê ter insae in die kantoor van die ondergetekende, gedurende kantoorure.

Enigiemand wat teen die voorgenome sluiting en/of vervaardiging beswaar wil maak of 'n eis om vergoeding mag hê as die sluiting deurgevoer sou word, moet sy beswaar of eis, na gelang die geval, skriftelik voor of op 20 Februarie 1973 by die Stadsklerk indien.

J. J. MARNEWICK,
Stadsklerk
Munisipale kantore,
Morgenzon,
20 Desember 1972.

1074—20

TOWN COUNCIL OF EVANDER.

ASSESSMENT RATES 1972/73.

Notice is hereby given that the due date 2nd January, 1973, referred to in Notice No. 1 of 1972, has been extended until 1st March, 1973, in terms of a resolution of the Council dated 4th December, 1972.

J. S. VAN ONSELEN,
Town Clerk
Evander.
Municipal Notice No. 10/72.
20th December, 1972.

STADSRAAD VAN EVANDER.

EIENDOMSBELASTING 1972/73.

Kennisgewing geskied hiermee dat die verval datum, 2 Januarie 1973, waarna verwys is in kennisgewing No. 1 van 1972, volgens 'n Raadsbesluit gedateer 4 Desember 1972 verleng is tot 1 Maart 1973.

J. S. VAN ONSELEN,
Stadsklerk
Evander.
Munisipale Kennisgewing No. 10/72.
20 Desember 1972.

1075—20

TOWN COUNCIL OF NIGEL.

ADOPTION OF STANDARD HEALTH BY-LAWS FOR CRÈCHES AND CRÈCHES-CUM-NURSERY SCHOOLS FOR WHITE CHILDREN.

Notice is hereby given in terms of the provision of Section 96bis(2) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Nigel to adopt the above-mentioned standard by-laws, published under Administrator's Notice No. 273 dated 1st March, 1972.

Copies of the relevant standard by-laws are open for inspection during normal office hours at the office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Nigel, and any objections thereto must be lodged in writing with the undersigned not later than 12 noon on Wednesday, 10th January, 1973.

P. M. WAGENER,
Town Clerk
Municipal Offices,
Nigel.
20th December, 1972.
Notice No. 73/1972.

STADSRAAD VAN NIGEL.

AANVAARDING VAN STANDAARDGESONDHEIDSVERORDENINGE VIR KINDERBEWAARHUISE EN KINDERBEWAARHUISE - CUM - KLEUTERSKOLE VIR BLANKE KINDERS.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96bis(2) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Nigel van voorneme is om bovenmelde standaardverordeninge, afgekondig by Administrateurkennisgewing No. 273 van 1 Maart 1972, aan te neem.

Afskrifte van die betrokke standaardverordeninge sal gedurende normale kantoorure ter insae lê by die kantoor van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantoor, Nigel, en enige besware moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later as 12 uur middag op Woensdag, 10 Januarie 1973, nie.

P. M. WAGENER,
Stadsklerk
Munisipale Kantoor,
Nigel.
20 Desember 1972.
Kennisgewing No. 73/1972.

1076—20

TOWN COUNCIL OF NIGEL.

ADOPTION OF STANDARD FOOD HANDLING BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of the provisions of Section 96bis(2) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Nigel to adopt the above-mentioned standard by-laws, published under Administrator's Notice No. 1317, dated 16th August, 1972, and to delete Chapter 8 of the Public Health By-laws.

Copies of the relevant standard by-laws are open for inspection during normal office hours at the office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Nigel, and any objections thereto must be lodged in writing with the undersigned not later than 12 noon on Wednesday, 10th January, 1973.

P. M. WAGENER,
Town Clerk
Municipal Offices,
Nigel.
20th December, 1972.
Notice No. 74/1972.

STADSRAAD VAN NIGEL.

AANVAARDING VAN STANDAARDVOEDSELHANTERINGSVERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96bis(2) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Nigel van voorneme is om bovenmelde standaardverordeninge, afgekondig by Administrateurkennisgewing No. 1317 van 16 Augustus 1972, aan te neem en Hoofstuk 8 van die Publieke Gesondheidsverordeninge te skrap.

Afskrifte van die betrokke standaardverordeninge sal gedurende normale kantoorure ter insae lê by die kantoor van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantoor,

Nigel, en enige besware moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later nie as 12 uur middag, op Woensdag, 10 Januarie 1973.

P. M. WAGENER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Nigel.
20 Desember 1972.
Kennisgewing No. 74/1972.

1077—20

TOWN COUNCIL OF VERWOERD-BURG.

MAKING OF BY-LAWS FOR THE LICENSING OF PLUMBERS AND DRAIN-LAYERS 1/18/14

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Verwoerdburg intends adopting the following By-Laws:

By-laws for the licensing of Plumbers and Drainlayers.

Copies of these By-laws are open to inspection at the offices of the Council during normal working hours for a period of fourteen (14) days from the date of publication hereof.

J. S. H. GILDENHUYSEN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 14013,
Verwoerdburg.
Notice No. 72/72.

STADSRAAD VAN VERWOERDBURG: OPSTEL VAN VERORDENINGE VIR DIE LISENSIERING VAN LOODGIETERS EN RIOOLAANLÉERS 1/8/14.

Dit word hierby ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekend gemaak dat die Stadsraad van Verwoerdburg voorneem is om die volgende verordeninge te aanvaar.

Verordeninge vir die lisensiëring van Loodgieters en Rioolaanlēers.

Afskrifte van hierdie verordeninge lê gedurende normale kantoorure ter insae by die kantore van die Raad vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf datum van publikasie hiervan.

J. S. H. GILDENHUYSEN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 14013,
Verwoerdburg.
Kennisgewing No. 72/72.

1078—20

OTTOSDAL VILLAGE COUNCIL.

ASSESSMENT RATES: 1972/73.

Notice is hereby given in terms of the Local Government Rating Ordinance 1933 as amended, that the Ottosdal Village Council imposed the following rates on all rateable property within the Council's jurisdiction as appearing in the Valuation Roll, for the period 1st July, 1972, till 30th June, 1973, viz:

- (i) an original rate of half a cent ($\frac{1}{2}c$) in the rand on the site value;
- (ii) an additional rate of two and a half cents ($2\frac{1}{2}c$) in the rand on the site value;
- (iii) subject to Administrator's approval, a further additional rate of two cents (2c) in the rand on the site value.

The abovementioned rates are due on the 1st July, 1972, and payable in two equal instalments, viz. on 31st October, 1972, and 31st March, 1973, whereafter amounts due, will be subject to interest at a rate of 7 per cent per annum, and legal steps can be taken against defaulters without further notice.

Ratepayers who do not receive accounts are requested to communicate with the undersigned, as the non-receipt of accounts does not exempt anybody from liability of payment of such rates.

A. P. DÜNKER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Ottosdal.
20th December, 1972.

DORPSRAAD VAN OTTOSDAL.

EIENDOMSBELÄSTING: 1972/1973.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van die Plaaslike-Bestuurbelasting-ordonnansie 1933, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Ottosdal die volgende belasting vir die tydperk 1 Julie 1972 tot 30 Junie 1973 gehef het op alle belasbare eindomme soos dit voorkom in die waarderingslys binne die regsgebied van die Raad:

- (i) Oorspronklike belasting van een halwe sent in die rand op die terreinwaarde van grond;
- (ii) Bykomende belasting van twee-en-'n halwe sent in die rand op die terreinwaarde van grond;
- (iii) Onderworpe aan Administrateursgoedkeuring 'n addisionele belasting van twee sent in die rand op die terreinwaarde van die grond.

Die bovermelde belasting is verskuldig op 1 Julie 1972 en is betaalbaar in twee gelijke paaiemente op 31 Oktober 1972 en 31 Maart 1973 na welke datums verskuldigde belasting onderhewig sal wees aan rente teen 'n koers van 7 persent per jaar, en geregtelike stappe kan sonder enige kennisgewing teen wanbetalers ingestel word.

Belastingbetalaars wat nie rekenings ontvang nie word versoek om onverwyld met ondergetekende in verbinding te tree, aangesien die nie-ontvang van rekenings niemand onthef van aanspreeklikheid om die belasting te betaal nie.

A. P. DÜNKER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Ottosdal.
20 Desember 1972.

1079—20

SABIE MUNICIPALITY.

PROPOSED AMENDMENT OF UNIFORM PUBLIC HEALTH BY-LAWS AND REGULATIONS.

In accordance with the provisions of section 96 of the Local Government Ordinance

No. 17 of 1939, as amended, notice is hereby given that the Village Council of Sabie intends amending its Uniform Public Health By-laws and Regulations, published under Administrator's Notice No. 148 dated 21st February, 1951, in order to provide for the metrification of all measurements, weights and temperatures appearing therein.

Copies of the proposed amendments lie open for inspection at the office of the Clerk of the Council during usual office hours for a period of fourteen days from date of publication of this notice.

F. VAN NIEKERK,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
P.O. Box 61,
Sabie.
20th December, 1972.
Notice No. VS/0-1972.

MUNISIPALITEIT VAN SABIE.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN EENVORMIGE PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE EN REGULASIES.

Ooreenkomsdig die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Dorpsraad van Sabie van voorneme is om sy Eenvormige Publieke Gesondheidsverordeninge en Regulasies aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 148 van 21 Februarie 1951, te wysig, ten einde voorseeing te maak vir die metrisering van alle mate, gewigte en temperature wat daarin voorkom.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê ter insae by die kantoor van die Klerk van die Raad gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van veertien dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing.

F. VAN NIEKERK,
Klerk van die Raad.

Munisipale Kantore,
Posbus 61,
Sabie.
20 Desember 1972.
Kennisgewing No. VS/0-1972.

1080—20

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO THE NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME. (AMENDMENT SCHEME NO. 502).

The City Council of Johannesburg has prepared a draft amendment town-planning scheme to be known as the Northern Johannesburg Region Amendment Town-Planning Scheme No. 502.

This draft scheme contains the following proposal:—

To rezone Portion 1 and the Remaining Extent of Lot 742 Kew, being 10 Tenth Road, Kew, and 9 Ninth Road, Kew, respectively from "Road" to "Special Residential" with a density of one dwelling per erf.

The effect of the scheme will be to legalise the use of the lots for residential purposes; originally the lots formed a portion of West Avenue, which was closed in 1936,

and are still reflected on the Map as "Road".

Particulars of this Scheme are open for inspection at Room 715, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, for a period of four weeks from the date of the first publication of this notice, which is 20 December 1972.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the abovementioned Town-Planning Scheme or within 2 km of the boundary thereof, has the right to object to the Scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of this notice which is 20 December 1972, inform the local authority, in writing of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

S. D. MARSHALL,
Clerk of the Council.

Civic Centre,
Braamfontein.
Johannesburg.
20th December, 1972.
72/4/5/502.

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE NOORD-JOHANNESBURGSE STREEK-DORPSAANLEGSKEMA. (WYSIGINGSKEMA NO. 502).

Die Stadsraad van Johannesburg het 'n ontwerpwy sigingsdorsaanlegskema opgestel wat bekend sal staan as die Noord-Johannesburgse Streek-wysigingsdorpsbeplanningskema No. 502.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel:-

Die indeling van Gedeelte 1 en die Resterende Gedeelte van erf No. 742, Kew, naamlik Tiende Weg 10, Kew, en Negende Weg 9, Kew, word onderskeidelik van "pad" na "spesiale woondeleindes" met 'n digtheidsindeling van een woonhuis per erf verander.

Die uitwerking van die Skema sal wees om die gebruik van die erwe vir "woon-deleindes" te wettig; die erwe het oorspronklik 'n gedeelte van Westlaan, wat in 1936 gesluit is, gevorm en word nog op die Kaart as "pad" aangetoon.

Besonderhede van hierdie Skema lê ter insae in kamer 715, Burgersentrum, Braamfontein, Johannesburg vir 'n tydperk van vier weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 20 Desember 1972.

Die Raad sal oorweeg of die skema aangemeld moet word al dan nie.

Enige eienaar of okkupant van vaste eiendom binne die gebied van die bogemelde dorpsbeplanningskema of binne 2 km van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoeften opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 20 Desem-

ber 1972 skriftelik van sodanige beswaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

S. D. MARSHALL,
Klerk van die Raad.

Burgersentrum,
Braamfontein.
Johannesburg.
20 Desember 1972.
72/4/5/502.

1081—20

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING. PROCLAMATION AS PUBLIC ROAD: PORTION OF LANGRAND ROAD.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Roads Ordinance No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Vereeniging has petitioned the Administrator of the Transvaal to proclaim as a public road the road described in the schedule appended hereto

A copy of the petition, survey diagram and locality plan may be inspected during normal office hours at the office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Vereeniging.

Any interested person desiring to lodge objection to the proclamation of the road described in the schedule must lodge such objection in writing (in duplicate) with the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, and with the Town Clerk, P.O. Box 35, Vereeniging, on or before 28th January, 1973.

P. J. D. CONRADIE,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Vereeniging.
20th December, 1972.
Advert No. 4537.

SCHEDULE.

A road of varying width and in two sections situated on either side of the common boundary of the farms Vlakfontein No. 546 IQ, and Damfontein No. 541 IQ, on the north side and Houtkop No. 594 IQ, and Steyn No. 597 IQ, on the south side. The said road incorporates the following:

- Section 1
 - (i) The right-of-way 50 C. feet wide (15,74 m) over portions 64-66, 69, 70, 72, 74, 76 and 78 of Vlakfontein No. 546 IQ, as shown in red between the points A and C on Drawing No. 4281.
 - (ii) A strip 50 C. feet wide (15,74 m) along the entire length of the northern boundary of portion 118 of Houtkop No. 594 IQ, as shown in blue between the points B and D on Drawing No. 4281.
 - (iii) A strip 50 C. feet wide (15,74 m) along the southern boundaries of portions 89 and Remainder of Portion 59 of the portion called "Die Pan" of Vlakfontein No. 546 IQ, as shown in green between the points C and E on Drawing No. 4281. (Portion within proposed Falcon Ridge Township — Director of Local Government's File PB. 4/2/2/3995).
 - (iv) The right-of-way 50 C. feet wide (15,74 m) over portions 148 and 147 of portion 608 called "Vaalkop" of Vlakfontein No. 546 IQ, as shown in red between points E and El on Drawing No. 4281.

Section 2

(v) A strip 50 C. feet wide (15,74 m) along the entire length of the northern boundaries of portions 41 and 52 (Portions of Portion 33) of Houtkop No. 594 IQ, as shown in blue between points F and G on Drawing No. 4281.

(vi) A triangular piece of ground commencing at the south-east beacon of holding No. 6, van die Merweskroon Agricultural Holdings and tapering to the south-east beacon of holding No. 8, the last named beacon being the apex of the triangle, as shown by the figure shaded blue and lettered HJN on Drawing No. 4281.

(vii) A triangular piece of ground commencing at the north-eastern beacon of holding No. 20, Units Park Agricultural Holdings, thence in a south-easterly direction along the eastern boundary of holding No. 20 for a distance of approximately 70 C. feet (22,04 m), thence in a north-westerly direction for a distance of approximately 600 C. feet (188,91 m) over holding 20 and portion of holding 18, so as to intersect the northern boundary of the said holding No. 18, this point also being the apex of the triangle, thence in a south-easterly direction along the northern boundaries of the said holdings, 18 and 20, for a distance of approximately 560 C. feet (176,32 m) to the point of commencement, as shown by the figure shaded blue and lettered KLM on Drawing No. 4281.

STADSRAAD VAN VEREENIGING.

PROKLAMERING AS OPENBARE PAD GEDEELTE VAN LANGRANDPAD.

Hierby word ingevolge die bepalings van die "Local Authorities Roads Ordinance No. 44 of 1944" soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Vereeniging by die Administrateur van Transvaal aansoek gedoen het om die pad, wat in die onderstaande bylae beskryf word, as 'n openbare pad te proklameer.

'n Afskrif van die peticie, diagram en sleutelkaart kan gedurende gewone kantoorure in die Kantoor van die Klerk van die Raad, Municipale Kantoor, Vereeniging, besigtig word.

Enige belanghebbende persoon wat voorname is om beswaar teen die proklamering van die pad wat in die bylae omskryf word te maak, moet sodanige beswaar skriftelik, in tweevoud, op of voor 28 Januarie 1973 by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, en by die Stadsklerk, Posbus 35, Vereeniging, indien.

P. J. D. CONRADIE,
Stadsklerk.

Municipale Kantoor,
Vereeniging.
20 Desember 1972.
Advertensie No. 4537.

BYLAE.

'n Pad van wisselende wydte en in twee gedeeltes, geleë aan beide kante van die gemeenskaplike grens van die plase Vlakfontein No. 546 IQ en Damfontein No. 541 IQ aan die noordekant en Houtkop

No. 594 IQ en Steyn No. 597 IQ aan die suidekant. Die genoemde pad sluit die volgende in:

Gedeelte 1

(i) 'n Reg-van-weg 50 Kaapse voet wyd (15,74 m) oor gedeeltes 64-66, 69, 70, 72, 74, 76 en 78 van Vlakfontein No. 546 IQ, soos aangetoon in rooi tussen punte A en C op Tekening No. 4281.

(ii) 'n Strook 50 Kaapse voet wyd (15,74 m) langs die volle lengte van die noordelike grens van gedeelte 118 van Houtkop No. 594 IQ, soos aangetoon in blou tussen punte B en D op Tekening No. 4281.

(iii) 'n Strook 50 Kaapse voet wyd (15,74 m) langs die suidelike grense van gedeeltes 89 en Restant van gedeelte 59 van die gedeelte bekend as "Die Pan" van Vlakfontein No. 546 IQ, soos aangetoon in groen tussen die punte C en E op Tekening No. 4281 (gedeeltelik binne die voorgestelde dorp Falcon Ridge, vide Direkteur van Plaaslike Bestuur se lêer P.B. 4/2/2/3995).

(iv) Die reg-van-weg 50 Kaapse voet wyd (15,74 m) oor gedeeltes 148 en 147 van gedeelte 608 bekend as "Vaalkop" van Vlakfontein No. 546 IQ, soos aangetoon in rooi tussen punte E en F op Tekening No. 4281.

Gedeelte 2

(v) 'n Strook 50 Kaapse voet wyd (15,74 m) langs die volle lengte van die noordelike grense van gedeeltes 41 en 52 (gedeeltes van gedeelte 33) van die plaas Houtkop No. 594 IQ, soos aangetoon in blou tussen punte F en G op Tekening No. 4281.

(vi) 'n Driehoekige gedeelte grond met aanvangspunt by die suid-oostelike baken van hoeve No. 6, Vandermerwes-kroonlandbouhoeves en wat spits loop na die suid-oostelike baken van hoeve No. 8, laasgenoemde baken synde die toppunt van die driehoek, soos aangetoon deur die figuur in blou gekleur en geletterd HJN op tekening No. 4281.

(vii) 'n Driehoekige gedeelte grond met aanvangspunt by die noord-oostelike baken van hoeve No. 20, Unitas Park-landbouhoeves; daarvandaan in 'n suid-oostelike rigting langs die oostelike grens van hoeve No. 20 vir 'n afstand van ongeveer 70 Kaapse voet (22,04 m); daarvandaan in 'n noordwestelike rigting vir 'n afstand van ongeveer 600 Kaapse voet (189,91 m) oor hoeve 20 en gedeelte van hoeve 18, om die noordelike grens van die genoemde hoeve No. 18 te kruis, hierdie punt synde die toppunt van die driehoek; daarvandaan in 'n suid-oostelike rigting langs die noordelike grense van die genoemde hoeves 18 en 20 vir 'n afstand van ongeveer 560 Kaapse voet (176,32 m) tot by die aanvangspunt, soos aangetoon deur die figuur in blou gekleur en geletterd KLM op tekening No. 4281.

1082-20

TOWN COUNCIL OF ERMELO.
PERMANENT CLOSING OF PARKS.

Notice is hereby given by the Town Clerk of Ermelo that the Town Council intends closing the following parks permanently in terms of the provisions of Section 67 of Ordinance No. 17 of 1939, as amended:

Erven 2005, 2006 and 2007, situated in Extension 10.

Any person who considers that this interests will be adversely affected by the proposed closing or diversion may at any time before the time of lodging objections and claims has expired, lodge with the Council a claim, in writing, for any loss or damage which will be sustained by him if the proposed closing is carried out.

The closing date for the submission of claims is 23rd February, 1973. For the information of the public it is notified that the permanent closing of the said parks have become necessary as a result of the replanning of certain townships necessitated by the building of the Broodsniersplaas/Richards Bay railway line.

Notice No. 59/72.

STADSRAAD VAN ERMELO.

PERMANENTE SLUITING VAN PARKE.

Die Stadsklerk van Ermelo gee hiermee kennis dat die Stadsraad van voorname is om ingevolge die bepalings van Artikel 67 van Ordonnansie No. 17 van 1939, soos gewysig, die volgende parke permanent te sluit:—Erwe 2005, 2006 en 2007, gele in Uitbreiding No. 10.

Iedereen wat van mening is dat sy belang deur die voorgestelde sluiting of verlegging nadelig geraak sal word, kan te eniger tyd voordat die tyd van indiening van besware en eise verstryk het, 'n skriftelike eis by die Stadsraad indien weens enige verlies of skade wat hy/sy sal ly indien die voorgestelde sluiting uitgevoer word.

Die sluitingsdatum vir die indiening van besware is 23 Februarie 1973. Ter inligting van die publiek kan gemeld word dat die sluiting van bovemelde parke genoodsaak is weens die heruitleg van sekere dorpsgebiede as gevolg van die nuwe spoorlyn wat vanaf Richardsbaai na Broodsniersplaas gebou word.

Kennisgewing No. 59/72.

1083-20

TOWN COUNCIL OF BARBERTON.
PERMANENT CLOSING AND ALIENATION OF STREET PORTION.

Notice is hereby given in terms of section 67(3) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Barberton proposes to permanently close the street portion mentioned hereunder:

(a) Portion of Hawkins Street adjacent to erven 522 and 523.

Notice is also hereby given in terms of section 79(18) of the aforementioned Ordinance that the Town Council intends to alienate to Messrs. Saamly Trust (Pty) Ltd. the street portion it proposes to permanently close.

A sketch plan showing the proposal set out above together with full particulars concerning the conditions upon which it is proposed to alienate the land may be inspected and obtained from the Town Clerk during normal office hours.

Any person who has any objection to the proposed closing and alienation of the street portion or who may have any claim for compensation if the permanent closing of the street portion is carried out must lodge such objection or claim in writing with the Town Clerk not later than Wednesday, 21st February, 1973.

W. A. B. ROWAN,
Acting Town Clerk.

Municipal Offices,
Barberton.
20th December, 1972.
Notice Number 66/1972.

STADSRAAD VAN BARBERTON.

PERMANENTE SLUITING EN VERVREEMDING VAN STRAATGEDEELTE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 67(3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Barberton van voorname is om die ondergenoemde straatgedeelte permanent te sluit:

(a) Gedeelte van Hawkinsstraat grensend aan ewe 522 en 523.

Kennisgewing geskied ook hiermee ingevolge artikel 79(18) van voorgenomeerde Ordonnansie dat die Stadsraad van voorname is om die straatgedeelte wat gesluit staan te word aan mnr. Saamly Trust (Edms.) Bpk. te vervreem.

'n Sketsplan wat die voorgestelde sluiting van voorgenomeerde straatgedeelte aandui asook besonderhede betreffende voorwaardes en bedinge van die voorgestelde verkoop, lê ter inspeksie en mag verkry word van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure.

Enigeen wat besware teen die sluiting en vervreemding van die straatgedeelte wil opper of wat moontlik skadevergoeding wil eis indien die sluiting uitgevoer word moet sodanige beswaar of eis nie later nie as Woensdag 21 Februarie 1973, skriftelik by die Stadsklerk indien.

W. A. B. ROWAN,
Wnd. Stadsklerk.
Munisipale Kantoor,
Barberton.
20 Desember 1972.
Kennisgewing No. 66/1972.

1084-20

TOWN COUNCIL OF PHALABORWA.
STANDARD FOOD HANDLING BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended that the Town Council of Phalaborwa proposes to adopt the Standard Food Handling By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 1317 on August 16, 1972, and to delete Chapter 8 of the Standard Health By-laws, when the Standard Food Handling By-Laws have been applied to Phalaborwa.

A copy of the standard By-laws will lie open for inspection during normal office hours at the Office of the Town Clerk for a period of fourteen (14) days from the date of publication of this Notice, and objections, if any, must be lodged in writing with the undersigned on or before January 4, 1973.

N. J. VAN DER WESTHUIZEN,
Town Clerk.

Notice No. 18/72.
Phalaborwa.
20th December, 1972.

**STADSRAAD VAN PHALABORWA.
STANDAARD VOEDSELHANTERINGS-
VERORDENINGE.**

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Phalaborwa voornemens is om die Standaardvoedselhanteringsverordeninge soos aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 1317 op 16 Augustus 1972 aan te neem, en om Hoofstuk 8 van die Pblieke Gesondheidsvorordeninge te skrap nadat die genoemde Standaardverordeninge op Phalaborwa van toepassing gemaak is.

'n Afskrif van die genoemde verordeninge sal vir 'n tydperk van 14 (veertien) dae van die datum van publikasie hiervan gedurende kantoorure in die Kantoer van die Stadsklerk ter insae lê, en besware, indien enige moet skriftelik op of voor 4 Januarie 1973 by die Stadsklerk ingedien word.

N. J. VAN DER WESTHUIZEN,
Stadsklerk.

Kennisgewing No. 18/72.
Phalaborwa.
20 Desember 1972.

1085—20

**ORKNEY TOWN COUNCIL.
LIMITATION OF ROUTE: HEAVY VEHICLES.**

Notice is hereby given in terms of provisions of Section 65(bis) of the Local Government Ordinance 1939 (Number 17 of 1939) as amended, that the Council has resolved to limit the route on which heavy vehicles move through the Orkney Township (with the exception of busses and vehicles loading and/or off-loading goods in the township of Orkney) and of which the tare exceeds 3500 kilogram, to the following route with effect from 22nd January, 1973.

From Flecker Road, North with Tennyson Avenue, thence East with Campion Road, thence North with Shakespeare Avenue, thence East with Brooke Road, thence South with Milton Avenue and thence East with Macauley Road.

The Resolution of the Council will lie for inspection at the office of the Town Clerk, during normal office hours.

Objections, if any, against the proposed limitation of the route, must be lodged in writing with the Town Clerk not later than 12th January, 1973.

J. J. F. VAN SCHOOR,
Town Clerk.

P.O. Box 34,
Orkney,
Notice No. 26/1972.

**STADSRAAD VAN ORKNEY.
BEPERKING VAN ROETE: SWAAR:
MOTORVOERTUIE.**

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 65(bis) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (No. 17 van 1939) soos gewysig, dat die Raad besluit het om die roete wat voertuie wat deur die dorp Orkney beweeg, (uitgesonderd busses en voertuie wat goedere in die dorp Orkney op en/of aflaai), waarvan die tare 3500 kilogram oorskry, mag volg, met ingang van 22 Januarie 1973 af soos volg te beperk:

Vanuit Fleckerweg, Noord met Tennysonlaan, daarvandaan Oos met Campionweg, daarvandaan Noord met Shakespeare-laan, daarvandaan Oos met Brookeweg, daarvandaan Suid met Miltonlaan en daarvandaan Oos met Macauleyweg.

Die besluit van die Raad lê ter insae in die kantoer van die Stadsklerk gedurende kantoorure.

Enige iemand wat beswaar het teen die beoogde beperking van die roete, moet sodanige beswaar skriftelik by die Stadsklerk indien voor 12 Januarie 1973.

J. J. F. VAN SCHOOR,
Stadsklerk.

Posbus 34,
Orkney,
Kennisgewing No. 26/1972.
20 Desember 1972.

1086—20

VILLAGE COUNCIL OF DUIWELSKLOOF. PERMANENT CLOSING OF PORTION OF PARK 331, EXTENTION 3 DUIWELSKLOOF.

Notice is hereby given in terms of Section 68 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Village Council intends closing permanently, a portion of park 331, Extention 3, Duiwelskloof measuring approximately 6211 SQ. meter to develop testing grounds for vehicles.

Copies of the plan indicating the proposed closing, lie open for inspection in the office of the Town Clerk, Municipal offices, Duiwelskloof during normal office hours.

Any person who objects to the proposed closing or will have any claim for compensation if the closing is effected, must lodge his objection or claim in writing with the undersigned on or before 20th February 1973.

P. J. FLEMMING.
Town Clerk.

Municipal Offices.
Duiwelskloof.
20th December 1972.

**DORPSRAAD VAN DUIWELSKLOOF.
PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTE VAN PARK 331.**

UITBREIDING 3, DUIWELSKLOOF.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van die Ordonnansie op plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Duiwelskloof voornemens is om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, 'n Gedekteelte van Park 331, Uitbreiding 3, groot ongeveer 6211 vk. meter, te sluit sodat genoemde gedeelte ontwikkel word vir 'n toetsterrein vir voertuie.

Planne met betrekking tot die voorgestelde sluiting lê ter insae in die kantoer van die Stadsklerk, Municipale Kantore, Duiwelskloof en enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil maak of enige eis tot skadevergoeding sal hê, indien sodanige sluiting uitgevoer word, word versoeke om so 'n beswaar of eis na gelang van die geval, skriftelik by die ondergetekende in te dien nie later as 20 Februarie 1973 nie.

Municipale Kantore.
Duiwelskloof.

P. J. FLEMMING.
Stadsklerk.

20 Desember 1972. 1087—20—27

CONTENTS

Proclamations	
262. Division of Electoral Divisions into Polling Districts	3987
Administrator's Notices	
2191. Town Council of Vereeniging: Withdrawal of Exemption from Rating	3988
2206. Ventersdorp Municipality: Proposed Alteration of Boundaries	3988
2267. Krugersdorp Municipality: Adoption of Standard Food-Handling By-laws	3989
2268. Johannesburg Municipality: Amendment to Nursing Home By-laws	3989
2269. Standerton Municipality: Amendment to Public Health By-laws	3990
2270. Standerton Municipality: Adoption of Standard Milk By-laws	3991
2271. Groblersdal Municipality: Pound Tariff	3991
2272. Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas: Amendment to Water Supply By-laws	3992
3373. Louis Trichardt Municipality: Amendment to Water Supply By-laws	3992
2274. Roodepoort Municipality: Amendment to Electricity By-laws	3993
2275. Pretoria Municipality: By-laws Relating to camping sites	3994
2276. Carletonville Municipality: Amendment to By-laws for the Licensing of and for the Supervision Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations and Public Vehicles and their Drivers	3995
2277. Middelburg Municipality: By-laws Relating to Dogs	3995
2278. Village Council of Sabie: Withdrawal of Exemption from Rating	4001
2279. Pound Regulations	4002
2280. Fochville Municipality: Amendment to Drainage and Plumbing By-laws	4007
2281. Delmas Municipality: By-laws Relating to Dogs and Dog Licences	4008
2282. Klerksdorp Municipality: Amendment to Sewerage Systems and Vacuum Tank Removals By-laws	4014
2283. Ottosdal Municipality: Adoption of Standard Electricity By-laws	4014
2284. Johannesburg Municipality: Amendment to Second-Hand Goods By-laws	4014
2285. Benoni Municipality: Adoption of Standard Electricity By-laws	4015
2286. Nelspruit Municipality: Amendment to By-laws for the Regulation of Bursary Loans	4015
2287. Pietersburg Municipality: Correction Notice: By-laws for the Control of Temporary Advertisements and Pamphlets	4016
2288. Deviation of district road 38: district of Delmas and increase in width of road reserve	4016
2289. Deviation of district road 1370: district of Benoni and increase in width of road reserve	4017
2290. Declaration of public roads over the farm Putfontein 26-I.R.: district of Benoni	4018
2291. Deviation of district road 817: district of Vereeniging and increase in width of road reserve	4018
2292. Declaration of a public road. district of Vereeniging	4019
2293. Declaration of a public district road 2271: district of Vanderbijlpark	4019
2294. Revoking of Administrator's Notice 830 of 14th August, 1968, in connection with road 2196: district of Delmas	4020
2295. Deviation of district road 2196: district of Delmas and increase in width of road reserve	4020
2296. Amendment of Administrator's Notice 1853 of 25 October 1972 in connection with the deviation and widening of district road 483 and declaration of district road: district of Bronkhorstspruit	4021

INHOUD

Proklamasies	
262. Verdeling van Kiesafdelings in Stemdistrikte	3987
Administrateurs Kennisgewings	
2191. Stadsraad van Vereeniging: Intrekking van Vrystelling van Eiendomsbelasting	3988
2206. Munisipaliteit Ventersdorp: Voorgestelde verandering van grense	3988
2267. Munisipaliteit Krugersdorp: Aanname van Standaardvoedselhanteringsverordeninge	3989
2268. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Verpleeginrigtingverordeninge	3989
2269. Munisipaliteit Standerton: Wysiging van Publieke Gesondheidsverordeninge	3990
2270. Munisipaliteit Standerton: Aanname van Standardmelkverordeninge	3991
2271. Munisipaliteit Groblersdal: Skuttarief	3991
2272. Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge	3992
2273. Munisipaliteit Louis Trichardt: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge	3992
2274. Munisipaliteit Roodepoort: Wysiging van Elektrisiteitsverordeninge	3993
2275. Munisipaliteit Pretoria: Verordeninge Betreffende Kampeerterreine	3994
2276. Munisipaliteit Carletonville: Wysiging van Verordeninge vir die Licensiering van en die Toesig oor, die Regulering van en die Beheer oor Besighede Bedrywe en Beroepe en Publieke Voertuie en Hulle Drywers	3995
2277. Munisipaliteit Middelburg: Verordeninge Betreffende Honde	3995
2278. Dorpsraad van Sabie: Intrekking van Vrystelling van Eiendomsbelasting	4001
2279. Skutregulasies	4002
2280. Munisipaliteit Fochville: Wysiging van Riolering- en Loodgietersverordeninge	4007
2281. Munisipaliteit Delmas: Verordeninge Betreffende Honde en Hondelisensies	4008
2282. Munisipaliteit Klerksdorp: Wysiging van Verorderinge op Rioleringstelsels en Vakuumtenkerverwyderings	4014
2283. Munisipaliteit Ottosdal: Aanname van Standardelektrisiteitsverordeninge	4014
2284. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Verordeninge Betreffende Tweedehandse Goeedere	4014
2285. Munisipaliteit Benoni: Aanname van Standard-elektrisiteitsverordeninge	4015
2286. Munisipaliteit Nelspruit: Wysiging van Verordeninge vir die Regulering van Beurlenings	4015
2287. Munisipaliteit Pietersburg: Kennisgewing van Verbetering. Verordeninge Betreffende die Beheer van Tydelike Advertensies en Pamflette	4016
2288. Verlegging van distrikspad 38: distrik Delmas en vermeerdering van breedte van padreserwe	4016
2289. Verlegging van distrikspad 1370: distrik Benoni en vermeerdering van breedte van padreserwe	4017
2290. Verklaring van openbare paaie oor die plaas Putfontein 26-I.R.: distrik Benoni	4018
2291. Verlegging van distrikspad 817: distrik Vereeniging en vermeerdering van breedte van padreserwe	4018
2292. Verklaring van 'n openbare pad: distrik Vereeniging	4019
2293. Verklaring van 'n openbare distrikspad 2271: distrik Vanderbijlpark	4019
2294. Intrekking van Administrateurskennisgewing 830 van 14 Augustus 1968 in verband met distrikspad 2196: distrik Delmas	4020
2295. Verlegging van distrikspad 296: distrik Delmas en vermeerdering van breedte van padreserwe	4020
2296. Wysiging van Administrateurskennisgewing 1853 van 25 Oktober 1972 in verband met die verlegging en verbreding van distrikspad 483 en verklaring van distrikspad: distrik Bronkhorstspruit	4021

2297. Road adjustments on the farm Vogelenzang 3-M.T.: district of Messina	4021	2297. Padreëlings op die plaas Vogelenzang 3-M.T.: distrik Messina	4021
2298. Deviation of district road 1771: Pilgrim's Rest district and increase in width of road reserve	4022	2298. Verlegging van distrikspad 1771: distrik Pilgrim's Rest en vermeerdering van breedte van padreserwe	4022
2299. Road adjustments on the farm Droogesloot 476-K.R.: district of Warmbad	4022	2299. Padreëlings op die plaas Droogesloot 476-K.R.: distrik Warmbad	4022
2300. Road adjustments on the farm Dagbreek 551-I.R.: district Heidelberg	4023	2300. Padreëlings op die plaas Dagbreek 551-I.R.: distrik Heidelberg	4023
2301. Appointment of Member: Road Board Lichtenburg	4023	2301. Benoeming van Lid: Padraad van Lichtenburg	4023
2302. Barberton Municipality: By-laws for the Licensing and Regulating of Plumbers and Drain-layers	4023	2302. Munisipaliteit Barberton: Verordeninge vir die Lisenstiering en Regulerig van Loodgieters en Rioolaanleers	4023
2303. Pretoria Amendment Scheme No. 1/148	4026	2303. Pretoria-wysigingskema No. 1/148	4026
2304. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 391	4026	2304. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 391	4026
2305. Nelspruit Amendment Scheme No. 1/20	4027	2305. Nelspruit-wysigingskema No. 1/20	4027
2306. Pretoria Amendment Scheme No. 1/314	4027	2306. Pretoria-wysigingskema No. 1/314	4027
2307. Pretoria Region Amendment Scheme No. 287	4027	2307. Pretoriastreek-wysigingskema No. 287	4027
2308. Pretoria Region Amendment Scheme No. 366	4028	2308. Pretoriastreek-wysigingskema No. 366	4028
2309. Schweizer Reneke Amendment Scheme No. 1	4028	2309. Schweizer Reneke-wysigingskema No. 1	4028
2310. Wolmaransstad Amendment Scheme No. 1	4028	2310. Wolmaransstad-wysigingskema No. 1	4028
2311. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/491	4034	2311. Johannesburg-wysigingskema No. 1/491	4034
2312. Local Government Ordinance (Extension of Powers), 1962 (Ordinance 22 of 1962): Establishment of Indian Consultative Committee for the Pietersburg Indian Group Area	4029	2312. Ordonnansie op Plaaslike Bestuur (Uitbreiding van Bevoegdheide) 1962 (Ordonnansie 22 van 1962): Instelling van 'n Raadplegende Komitee vir die Indiërgroepsgebied Pietersburg	4029
2313. Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/168	4034	2313. Roodepoort - Maraisburg - wysigingskema No. 1/168	4034
2314. Helderkruijn Extension No. 4 Township: Declaration of a township as an approved township	4034	2314. Dorp Helderkruijn Uitbreiding No. 4: Verklaring van 'n dorp tot goedgekeurde dorp	4034
2315. Disestablishment of Pound on the farm Waterpan No. 45, district of Westonaria	4037	2315. Opheffing van skut op die plaas Waterpan No. 45: distrik Westonaria	4037
2316. Birchleigh Noord Extension No. 3 Township: Declaration of an approved township	4037	2316. Dorp Birchleigh Noord Uitbreiding No. 3: Verklaring tot Goedgekeurde Dorp	4038
2317. Kempton Park Amendment Scheme No. 1/71	4040	2317. Kempton Park-wysigingskema No. 1/71	4040
2318. Duncanville Extension 1 Township: Correction Notice	4040	2318. Dorp Duncanville Uitbreiding 1: Verbeterings-kennisgiving	4040
2319. Betting (Horse Racing) Regulations Amendment	4040	2319. Regulasies op Weddery (Perdewedrenne) — Wysig	4040

General Notices

767. Bronkhortspruit Amendment Scheme No. 1/3	4044
768. Klerksdorp Amendment Scheme No. 1/78	4041
769. Pretoria Region Amendment Scheme No. 399	4041
770. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/595	4044
771. Vanderbijlpark Amendment Scheme No. 1/23	4045
772. Roodepoort-Maraisburg Amendment Scheme No. 1/171	4045
773. Vanderbijlpark Amendment Scheme No. 1/24	4046
774. Proposed townships: (1) Sabiepark. (2) Morgan Ridge Extension 3. (4) Machadodorp Extension 4. (5) Weltevredenpark Extension 24	4042
775. Removal of Restrictions Act 84 of 1967	4046
776. Statement of Receipts and Payments for the period 1st April, 1972 to 31st October, 1972	4050
777. Statement of Receipts and Payments for the period 1st April, 1972 to 30th September, 1972	4052
778. Pietersburg School Board	4047
779. Germiston Amendment Scheme No. 1/120	4049
780. Pretoria Region Amendment Scheme No. 309	4048
781. Proposed Establishment of Bedfordpark Township	4049
782. Estate Notice	4049
 Pound Sales	4055
Notices by Local Authorities	4055

Algemene Kennisgewings

767. Bronkhortspruit-wysigingskema No. 1/3	4044
768. Klerksdorp-wysigingskema No. 1/78	4041
769. Pretoriastreek-wysigingskema No. 399	4041
770. Johannesburg-wysigingskema No. 1/595	4044
771. Vanderbijlpark-wysigingskema No. 1/23	4045
772. Roodepoort-Maraisburg-wysigingskema No. 1/171	4045
773. Vanderbijlpark-wysigingskema No. 1/21	4046
774. Voorgestelde dorp: (1) Sabiepark; (2) Morgan Ridge Uitbreiding 3. (4) Machadodorp Uitbreiding 4. (5) Weltevredendorp Uitbreiding 24	4043
775. Wet op Opheffing van Beperkings 84 van 1967	4046
776. Staat van Ontvangste en Betalings vir die Tydperk 1 April 1972 tot 31 Oktober 1972	4050
777. State van Ontvangste en Betalings vir die Tydperk 1 April 1972 tot 30 September 1972	4052
778. Pietersburgse Skoolraad	4047
779. Germiston-wysigingskema No. 1/120	4048
780. Pretoriastreek-wysigingskema No. 309	4048
781. Voorgestelde Stigting van die dorp Bedfordpark	4049
782. Boedelkennisgiving	4049

Skutverkopings

Plaaslike Bestuurskennisgewings